



Літаратура і Мастацтва

ОРГАН МІНІСТЭРСТВА КУЛЬТУРЫ І ПРАЎЛЕННЯ САЮЗА ПІСЬМЕННІКАЎ БССР

ПЯТНІЦА, 21 лістапада 1986 г. № 47 (3353) © Выходзіць з 1932 г. © Цана 10 кап.

ЛЮДЗІ РОДНАГА КРАЮ



УНУМАРЫ:

БАЦЬКОЎСКИ ДОМ

СВЯТЛАНА
АЛЕКСІЕВІЧ
ГУТАРЫЦЬ
З МАЛАДЫМІ
ВЯСКОЎЦАМІ

4-13

ЯК ВЯРНУЦЬ ДАВЕР ЧЫТАЧА?

Нататкі Галіны ТЫЧКО
пра сучасную прозу

5-7

КРЫНІЦА ДУХОЎНЫХ ТРАДЫЦЫЙ НАРОДА

Гісторык пра кнігу
аб самадзейным
мастацтве

7

УПЕРШЫНЮ Ў «ЛіМе»

Творы археолага
Сяргея ТАРАСАВА
і студэнта
Васіля БАРКОВІЧА

8-9

ПАЧЫНАЕМ ДЫСКУСІЮ:

СЕННЯ І ЗАЎТРА
НАРОДНАГА ТЭАТРА

11

Успаміны Заіра Азгура пра маці Купалы

ДА 80-ГОДДЗЯ «НАШАЙ НІВЫ»

Слова Алега Лойкі

14-15

У Івацэвіцкім раёне добра ведаюць аператара аб'яднання «Івацэвічскае» Наталю Міхайлаўну ПАЛЯЧОК. Выдатная працаўніца, чулы чалавек, яна з'яўляецца дэпутатам Вярхоўнага Савета БССР.
Фота С. КРЫЦКАГА

КУРС—ПАСКАРЭННЕ САЦЫЯЛЬНА-ЭКАНАМІЧНАГА РАЗВІЦЦЯ

17—19 лістапада адбылася шостая сесія Вярхоўнага Савета СССР адзінаццатага склікання. На ёй разгледжаны наступныя пытанні:

1. Аб Дзяржаўным плане эканамічнага і сацыяльнага развіцця СССР на 1987 год і аб ходзе выканання Дзяржаўнага плана эканамічнага і сацыяльнага развіцця СССР у 1986 годзе.
2. Аб Дзяржаўным бюджэце СССР на 1987 год і аб выкананні Дзяржаўнага бюджэту СССР на 1985 год.
3. Аб дзейнасці Камітэта народнага кантролю СССР.
4. Аб прэвентываў Законаў СССР аб індывідуальнай працоўнай дзейнасці.
5. Аб зацвярджэнні Указаў Прэзідыума Вярхоўнага Савета СССР.

40-ГОДДЗІЮ ЮНЕСКО ПРЫСВЯЧАЕЦА

У рэспубліцы праходзяць мерапрыемствы, прысвечаныя 40-годдзю ЮНЕСКО — Арганізацыі Аб'яднаных Нацый па пытаннях адукацыі, навукі і культуры, членамі якой з 1954 года разам са 158 дзяржавамі з'яўляюцца Савецкі і Украінскі саюзы і Беларуская ССР. Да гэтай зямалінальнай падзеі падрыхтаваны і выдадзены «Навука і тэхніка» і «Выпускнік» брашуры П. Язюковіч «Дзейнасць Беларускай ССР у ЮНЕСКО».

Аўтар прасочвае, як на працягу больш чым трыццаці гадоў наша дзяржава прымае дае ўсе намаганні для павышэння прэстыжу і значэння ЮНЕСКО ў галіне міжнароднага супрацоўніцтва, ажыццяўляе канкрэтныя мерапрыем-

ствы па правядзенні ў жыццё праграмы гэтай міжнароднай арганізацыі, імкнучыся прыцягнуць да яе праблем шырокую грамадскасць.

Пра культурны абмен паміж народамі расказваецца ў раздзеле «Паглыбленне міжнароднага супрацоўніцтва ў галіне культуры». З яго бачна, як актыўна прымае рэспубліка ўдзел у рабоце канферэнцый, нарад, сугучнаў ЮНЕСКО, іншых мерапрыемстваў, прысвечаных навінам праблемам інтэрнацыянальных сувязей культур. Расказваецца пра публікацыі беларускага аўтараў на старонках часопісаў «Новости ЮНЕСКО», «Хроніка ЮНЕСКО», «Кур'ер ЮНЕСКО», іншых выданняў.

С. ЯРЭМІЧ

СУСТРЭЧЫ НА ХОЙНІЦКАЙ ЗЯМЛІ

У Хойніках адбылася сустрэча маладых пісьменнікаў з вучнямі і настаўнікамі сярэдняй школы № 3. Сярод іх былі хайнічане свайго зямляка М. Мятліцкага, які перадаў у дар школе прыватную яму сэнета прэмію Ленінскага камсамола Беларусі. Кабінет беларускай мовы і літаратуры папоўніўся кнігамі з аўтаграфамі К. Крапівы, П. Панчанкі, І. Шамякіна, Я. Брыля, М. Луцкіна, Б. Сачанкі, А. Грачанава,

І. Пташнікова, Р. Барадзіна і многіх іншых вядомых паэтаў і празаікаў.

У гэтай сустрэчы сакратар Хойніцкага РК КПБ В. Пінчук учыў М. Мятліцкаму ганаровую граматы Хойніцкага РК КПБ і раённага Савета народных дэпутатаў за актыўную работу па асветніцкім выхаванні працоўных раёна.

Перад вучнямі выступілі паэты В. Спрыччан, А. Каняпельна, Я. Халяеў. К. АЛАВА

СПРАВДЗДАЧА ПРАЗАІКА

На пасяджэнні сакратарыята СП БССР адбылася творчая справаздача лаўрэата прэміі Ленінскага камсамола Беларусі, празаіка Уладзіміра Арлова, які цікава і сарэксамінаваў сябе ў гістарычнай прадзе. Пад час абмеркавання творчасці маладога пісьменніка сакратарыят навідаўся пытанні развіцця гісторыка-рэвалюцыйнай літаратуры.

Ва ўступным слове першага сакратара СП БССР С. П. БССР Н. Гілевіча было адзначана, што гістарычная літаратура павінна мець навуковы грунт, пры адпаведнасці фактаў з жыццём рэальных гістарычных асоб творца павінен кіравацца перш за ўсё прынцыпамі мастацкай праўды.

Гістарычная тэматыка ў беларускай літаратуры разнапланна і адначасна ўзнікла ў вытупленні старшын праўлення СП БССР М. Танка. Літаратура без гістарычнай асновы, што дрэва, якое не мае каранёў, не можа распусціцца ў тым, таму распусціцца ў гістарычнай тэматыцы — сёння першачарговая задача маладога пакалення.

У абмеркаванні творчасці У. Арлова прынялі ўдзел У. Дамашэвіч, Я. Брыль, Л. Дайкеў, Э. Яўгін, В. Адамчык, А. Жук, В. Карамазав, Я. Якутэй, В. Зубіч. У выніку абмеркавання адзначалася, што абмеркаванне творчасці У. Арлова з'яўляецца ў той жа час спробай асэнсаваць агульныя тэндэнцыі мала-

дой беларускай прозы. У. Арлоў, які прышоў у літаратуру са сваёй, гістарычнай, тэмай, піша ўзрунае і пераканаўча, імкнучыся ісці ад рэальнаму факту, добра арыентавацца ў матэрыяльнай культуры мінулага і абавязкова ў сваёй творчасці на канкрэтныя гістарычныя імёны. Аднак празаіку неабходна паглыбіць сацыяльныя матывы дзейнасці сваіх герояў, пазбавіцца залішняга рамантызму, пераадолець ілюстрацыйнасць. Апаляганні У. Арлова, якія з'явіліся ў апошні час на старонках перыядычнага друку, нясучы ў сабе элементы інфармацыйнай памылкасці, гэты падтэкст, каб ліквідаваць распаўсюджаны ў нас комплекс гістарычнай неапазнанасці.

Адзначалася таксама, што пры звароце да гістарычных фактаў пісьменнікам гісторыкам неабходна больш уважліва адносіцца да першачарговых. Была выказана прапанова стварыць савет па гісторыка-рэвалюцыйнай літаратуры пры СП БССР.

Уладзімір Арлоў, які выступіў у заключэнне, пагадзіўся з вывадамі аўтараў, якія ўважліва адносіцца да фактаў у яго творах мае перавагу над логічнай мастацкай характарам. Празаік заўважыў, што ён і сам адначасна ўвасаў і нацыя адзінаў ад канкрэтнага ў межах гістарычнай верагоднасці даць волю фантазіі.

НАШ КАР.



Мацнёўшэ шэфскія сувязі пісьменнікаў з вайнамі. Рэгулярна адбываюцца сустрэчы літаратараў з армейскімі чытачамі, арганізуюцца творчыя вечары, паэзіі ў войскай частцы. За пэўную ваенна-шэфскую работу Саюз пісьменнікаў рэспублікі ўзнагароджаны пераходным Кубкам Ваеннага савета і Палітычнага праўлення Чырванасцяжнай Беларускай ваен-

най акадэміі. Узнагароду ўручыў старшын праўлення СП БССР Максіму Танку і старшын вайна-шэфскай камісіі Саюза пісьменнікаў Леанід Прокшы намеснік начальніка Палітпраўлення ЧВВА генерал-маёр А. Сулянаў.

Л. Прокша, А. Сулянаў, М. Танк. Фота Ул. КРУКА

ЗНАЁМСТВА З КУБІНСКАЙ ПАЗЫЦЫЯЙ



«Тытунёвая кветка» — так называецца першая на Беларусі анталогія кубінскай паэзіі, выпушчанага выдавецтвам «Мастацтва літаратуры», якая засведчыла далейшае пашырэнне творчых гарызонтаў перакладчынаў рэспублікі. Гэтай падзеі была прысвечана навагова «Паэтычная пятніца» ў Доме

даселі да беларускага чытача шматформаснае паэзіі «Вострава Свабоды». Творы кубінскіх акадэміяў чыталі А. Барцінскі, М. Шэрман, В. Зубіч, артысты кулаўскага тэатра Г. Вальчуская, А. Уладзімірскі, У. Рагаўцоў. Актыўны ўдзел у вечары прынялі кубінскія студэнты, якія вучацца ў Мінску.

Вершы чытае Г. Вальчуская. Тэкст і фота Ул. КРУКА

ВІНШУЕМ!

За заслугі ў развіцці тэатральнага мастацтва, вялікую работу па асветніцкім выхаванні насельніцтва і ў сувязі з 60-годдзем з дня стварэння Прэзідыуму Вярхоўнага Савета БССР узнагародзіў Беларусі дзяржаўнага Працоўнага Чырвонага Сцяга акадэмічнага драматычнага тэатра імя Якуба Коласа, заслужанага артыста БССР.

За заслугі ў развіцці тэатральнага мастацтва, актыўны ўдзел у грамадскім жыцці Прэзідыуму Вярхоўнага Савета БССР прысвоў артысту Беларускага дзяржаўнага акадэмічнага драматычнага тэатра імя Якуба Коласа ТРУШКО Леанід Ігнатавіч ганаровае званне заслужанага артыста Беларускай ССР.

КАЛАСАВІНЫ: ДЗЕНЬ ЗА ДНЁМ...

Літаратурнае свята Каласавіны з нагоды дня нараджэння народнага паэта Беларусі Якуба Коласа, пачатак якому ўвасаў перадаўшэ на ініцыятыве супрацоўніцтва Літаратурнага музея песьняра, набыло сёння значна большы размах. Калатам і гарадзкім жыхарам Якуба Коласа з 29 настраўніна па 4 лістапада на Стаўбцоўшчыне праводзіўся Тыдзень паэзіі «Мой родны кут...»

У дом-музей песьняра ў Мінску 3 лістапада прыйшлі ўкраінскі перакладчык і літаратуразнавец С. Пінчук, прадстаўнік творчай інтэлігенцыі рэспублікі. Прысутныя з цікавасцю слухалі гасця з Невы, які расказаў аб сваёй рабоце па перакладзе на ўкраінскую мову паэмы «Новая зямля». Артыст П. Тарасевіч прачытаў урывак з гэтага твора. Гасць з Сербатава, малады кампазітар і спявак Ю. Савіч выканаў тры свае песьні на словы Якуба Коласа «Беларусам» і «Калі акна ў строзе». Акампаніравала музыкантаў Т. Ліхач на раялі,

які падараваў Якуб Колас сваім унукам. На пытанні гасцей адказаў сын паэта Д. Міцкевіч. Пасля ўспадання кветак да помніка песьняра на плошчы яго імя і на магілу Якуба Коласа ў Мінску ўдзельнікі Каласавіны накіраваліся на Стаўбцоўшчыну. Слова пра Якуба Коласа няўдольна паўтараў Мікалаеўшчыне сказаў нандыдзет гістарычнай навуц Л. Мірашчыцы.

У Акінчыцах урачыстасць адкрыў намеснік старшыні Стаўбцоўскага райвыканкома Д. Бычко. На ганку былой Акінчыцкай лясной наморы выступілі дырэктар Літаратурнага музея Якуба Коласа Г. Ткачэвіч, паэта В. Акалова, С. Пінчук, сын Якуба Коласа Д. Міцкевіч, перакладчык І. Чарота, мастаі А. Марачкін, У. Сулкоўскі, артыст П. Тарасевіч, студэнтка філфака Брэсцкага педінстытута імя А. С. Пушкіна І. Тарасюк,

У праграме свята былі выстаўка-продаж арыгінальных вырабаў народных майстроў, кніжны ярмак. Свае вырабы прапанаваў мінскі ганчар С. Шарпа і пляцельшчык А. Белановіч (вёска Шахноўшчына, Стаўбцоўскі раён). Гасцей падараваў сваім вытупленнем фальклорны калектыв «Каласавіны» з Мікалаеўшчыны.

Паэздыя ў родным мясціні песьняра адбылася напярэдні навуковай канферэнцыі, якая 4 і 5 лістапада праходзіла ў Цэнтральнай навуковай бібліятэцы імя Якуба Коласа АН БССР і якую адкрыў дырэктар Інстытута літаратуры імя Янікі Купалы АН БССР В. Каваленка. Слухачамі на канферэнцыі былі пераважна студэнты-філалагі Мінскага педінстытута імя А. М. Горнага, БДУ імя У. І. Леніна і студэнты Мінскага педучапы імя Я. Купалы. Была выказана шэраг цікавых і слушных прапановаў,

у прыватнасці, па ўшанаваанне памці Якуба Коласа на Палесці, пра тое, каб нашы органы друку, перш за ўсё літаратурны перыядычны выданні, узялі сталую рубрыку, дзе можна было б рэгулярна, сістэматычна друкаваць матэрыялы Коласавай спадчыны, пра выданне матэрыялаў Каласавіны, якія могуць быць гаварылася ў адным з вытупленняў, асноўным грунтам энцыклапедычнага даведніка «Якуб Колас».

5 лістапада ў доме-музеі Якуба Коласа камерны хор Беларускай кансерваторыі выканаў адну частку з песьні «Нісінскіх напалы, якая існавала ў 1724—1809 гадах, а таксама кантату А. Навахоства «Усход сонца» на словы Якуба Коласа. Хормастар Т. Слабодзінаў расказаў удзельнікам Каласавіны пра беларусую музыку XVIII ст.

Сёлёння Каласавіны ўзышлі на новы віток. Хочацца, каб гэты літаратурнае свята перарасло надалей у значную падзею беларускай культуры.

Генадзь ТУМАШ, супрацоўнік музея Якуба Коласа

3 АКАНЧЫЛ А С Я падпіска на часопісы і газеты. Так званы індывідуальны падпісчык яшчэ можа ўнесці некаторыя карэктывы ў статыстыку рэспубліканскага «Саюздруку», але не настолькі аб'ёмныя, каб агульны малюнак падпіскі наступнага года прыкметна змяніўся. Мяркуюцца, што ў 1987 годзе чытачы рэспублікі атрымаюць па падпісцы больш за 15 мільёнаў адзінак перыядычных выданняў. Бо прыкладна такім быў узровень, дасягнуты ў бугучым годзе. «Дасягнуты ўзровень» — гэта тая выснова, на якой вядацца падпісная кампанія, гэта своеасабліва мера працы і намаганняў «Саюздруку», таксама росту ці застою нашых з вамі, чытач, культурных патрэб (у адносінах да перыядыкі). Словы «дасягнуты ўзровень» я асмыслю аздабч двукоссём, бо, здаецца, гэта не зусім сённяшні тэрмін? Чаму — станне зразумелым з далейшага.

Паколькі падпіска датычыць усіх літаратурных выданняў, у тым ліку і нашай газеты, дык няякспэс будзе пацікавіцца, чаго мы «дасягнулі» сёння.

Але, калі быць шчырымі, наша цікавасць да гэтай тэмы ўзнікла не зусім самастойна. Перадумовы яе стварылі два лісты ў рэдакцыю. Першым была невялікая інфармацыя са Слуцка, у якой аўтар выказаў занепакоенасць тым, што «ЛіМ» і некаторыя іншыя беларускамоўныя выданні недастаткова выписваюцца служкімі гарана і аддзелам культуры. Неўзабаве рэдакцыя атрымала другі ліст, падпісаны загадчыкам Слуцкага раённага аддзялення «Саюздруку». Кароткі адказ рашуча абвясціў інфармацыю і завяршаўся пытаннем: як магла рэдакцыя апублікаваць факты, якія не адпавядаюць рэчаіснасці? Трочкі, прада, дазвіліла, што служкі аддзел культуры і гарана не, адгукнуліся ні словам, нібыта не чыталі, а словы нягоды нарадзіліся ў «Саюздруку», якая інфармацыя, здаецца, ніяк не крапала. Але ўсё ж стала неяк надобра, бо публікацыя недакладных звестак, безумоўна, не ўпрыгожвае газету. Тым больш, калі з гэтага вынікае беспаспэўная крыўда...

Вось з такім абмежаваным напавецку пытаннем — як падпісвацца Слуцкі гарана на «ЛіМ», «Полюмя», «Малодасць» паехаў я ў камандзіроўку.

Прагледваючы зводныя падпісныя карты на часопісы і газеты, асэнсваючы колькасныя суадносіны падпіскі ведамаснай і індывідуальнай, убачыў я, што за імі стаіць праблема, непраўдальна шырокая па акрэсленым двума пісьмамі канфлікт. Некаторыя лічыць за натаваў, яны, на маю думку, вартыя чытацкай увагі.

У Слуцку жыве за 55 тысяч жыхароў і пад 70 тысяч складае насельніцтва слутцкай вёскі. Газеты «ЛіМ» Слуцкі раён атрымлівае па падпісцы 98 экзэмпляраў і яшчэ 12 пакупаюць у розніцу. Разам — 110 адзінак, гэта значыць, па адным экзэмпляры на тысячу жыхароў. Зразумела, у сярэднім. Расшыфроўка агульнай лічбы мае наступны выгляд: бюджэтнае падпіска па горадзе — 10 экзэмпляраў, па раёне — 68, індывідуальна падпісваюцца ў горадзе 10 чалавек, у раёне — таксама 10. Многа гэта ці мала? Усё пазнаецца ў параўнанні. Напрыклад, часопіс «Полюмя» індывідуальна атрымлівае ў Слуцку 2 падпісчыкі, на вёсцы — 3, ведамаснае падпіска па горадзе складае 14 экзэмпляраў, па вёсцы 66. Часопіс «Малодасць» на Слуцкіну прыходзіць 90 адзінак, у тым ліку індывідуальных падпісчыкаў на вёсцы 10 чалавек, у горадзе — 6. Так што стаўленне слутцкага чытача да «ЛіМ»

можна лічыць больш станоўчым, чым да «Полымя». «Бюджэт» да ўсіх ставіцца роўна, кошт нельга не адзначыць такі нюанс — названыя часопісы і штодзёнікі лічацца «бюджэтам» як бы выданымі вяскова прызначэння. Напрыклад, «Полымя» накіроўваецца на вёску 81 працэнт ад агульнай колькасці.

Лічы маюць пэўную магчымую сілу — пачнеш сачыць за іх логікай і ўжо цяжка ад іх адарвацца: за колькасцямі характарыстыкамі адчуваеш моц-

ку ўспрынялі гэтыя нататкі як крытыку слухага раёнага аддзялення. Гэта будзе вялікая несправядлівасць, бо калектыву аддзялення працуе напружана і старанна, пра што сведчаць, напрыклад, абласны пераходны Чырвоны сцяг, які аддзяленне ўтрымлівае ўжо два кварталы запар. Наогул, Слуцкае аддзяленне «Саюздруку» адно з лепшых не толькі ў вобласці, але і ў рэспубліцы, бо ёсць раёны, дзе, скажам, не выпісваюць ніводнага экзэмпляра «Мастацтва Беларусі» як інды-

Наогул, хто сёння здолеа адказаць, колькі чалавек чытаюць падпісчы ў сельскіх і гарадскіх бібліятэках, у чырвоных кутках інтэрнатаў? Можна, дзесяць, а можа, адзін, а можа, і ўсім не краінае іх рука чалавек. Хто вызначыць, колькі патрэбна экзэмпляраў пэўнага часопіса гораду, вёсцы? Як лічыць кола зацікаўленых чытачоў — па індыўідуальнай падпісцы ці па бюджэтнай? Які ККД бюджэтнай падпіскі? Магчыма, што 80 працэнтаў часопісаў і газет, якія аплачваюцца з бюджэта,

дамасная падпіска — 36 экзэмпляраў. Газета «Літаратура і мастацтва» таксама мае двух падпісчыкаў на вёсцы, ніводнага ў Нясвіжы, бюджэтная падпіска — 64 экзэмпляры. На газету «Пінер Беларусі» падпісалася ў Нясвіжы 6 хлопчыкаў і дзяўчынак, на вёсцы — 335. Газету «Зорька» ў Нясвіжы будуць атрымліваць 430 хлопчыкаў і дзяўчынак, на вёсцы — 745. Рэспубліканская камсамольская газета «Чырвоная змена» на 9 кастрычніка індыўідуальных падпісчыкаў у Нясвіжы не мела, на вёсцы — 11 чалавек. Па бюджэтнай падпісцы атрымае Нясвіжскі раён «Чырвонай змены» 59 адзінак. «Знамя юности» па індыўідуальнай падпісцы атрымліваюць 1320 чалавек.

Неабходна адзначыць, што прыведзеныя лічбы, пэўна, павялічыліся, бо яны адлюстроўваюць стан падпіскі на першую дэкаду кастрычніка, а закончылася падпіска першага лістапада. Можна, там, дзе быў нуль — зараз стаіць лічба «3», а замест адной тысячы стала дзве. Але ў агульных рысках тое, што тут названа, адпавядае «дасягнутаму ўзроўню» мінулага года. Ды і сама дынаміка падпіскі, яе рух да «ўзроўню» атрымлівае ў святле апэратыўнай інфармацыі большую яснасць.

Гартаючы бланкі заказаў, звярнуў я ўвагу, што некаторыя калектывы набываюць перыядыку на вялікія грошы — больш за тысячу рублёў. Аказалася, што не шкадуць грошай на падпіску ў першую чаргу калгасы. Пэўна, і чытачу будзе цікава, што атрымліваюць рэспубліканскія выданняў калгаснікі, напрыклад, калгаса «Семнаццаце верасня». Атрымаюць яны наступнае: «Звязда» — 16 экзэмпляраў, «Чырвоны сцяг» — 16, «Мінская праўда» — 3 экзэмпляры, «Савецкая Беларусія», «Коммунист Белоруссии», «Вожжак», «Сельское строительство Белоруссии» — па 1 экзэмпляры. Агульны кошт гэтага — 227 рублёў. Яшчэ 800 рублёў калгасы каштавала цэнтральная перыядыка палітычнага і спецыяльнага характару. І вось цяжка зразумець, чаму з гэтай калгаснай тысячы не вылучылі хоць бы дваццатую частку на выданні літаратурнага і культурнага накірункаў? Хіба пашкодзіла б мець у чырвоным кутку сучаснай фермы падшырку «Беларусі» ці «Помніку гісторыі і культуры Беларусі», каб людзі ў хвіліну адпачынку маглі пазнаёміцца не толькі з газетнымі навінамі? Што перашкаджае? Няўжо ўсё той жа «дасягнуты ўзровень»?

Але не будзем гадаць і кідацца ў паспешлівыя інтэрпрэтацыі. Патрэбна аб'ектыўнае, дакладнае даследаванне шматлікіх аспектаў падпіскі. Наспеў час прааналізаваць, чым выклікана дзіўная розніца ў тыхах «Чырвонай змены» і «Знамени юности», «Пінера Беларусі» і «Зорькі», «Маладосці» і «Немана». Што тоіцца за гэтай розніцай — непараўнальная якасць журналісцкай працы ў рэдакцыях, ці памылкі рэкламы, ці нейкія іншыя незалеж-

ныя ад нашай волі з'явы? Відаць, патрабуе зацікаўленага аналізу і бюджэтная падпіска. Калі ўжо існуе права падпісвацца за кошт бюджэта, дык трэба грунтоўна ўдакладніць спіс выданняў, якія трэба набываць той ці іншай установе за народнага грошы. Тут, бесспрэчна, ёсць аб чым палумаць рэспубліканскаму «Саюздруку» і міністэрствам, якія ажыццяўляюць адукацыйную і культурную палітыку.

Бюджэтную падпіску, вядома, нельга лічыць паназей ад хваробы малых тыражоў. Вышэй адзначалася, што доля «бюджэту» ў падпісцы складае прыблізна 10 працэнтаў. Такім чынам, дзевяць з кожных дзесяці часопісаў і газет павінны мець зацікаўленага індыўідуальнага падпісчыка. Аднак прыходзіцца з жалем канстатаваць адваротнае. Па стану падпіскі на 20 кастрычніка часопісу «Маладосць» не хапала да «дасягнутага ўзроўню» 2100 індыўідуальных падпісак, газеце «Літаратура і мастацтва» — 1250. Тлумачыцца гэта, на наш сорама, адназначна: не толькі «просты» чытач, але і наша інтэлігенцыя не спяшаецца падпісацца на рэспубліканскія літаратурныя і культурныя выданні. Нават у лепшым выпадку, калі мы даможамся «дасягнутага ўзроўню», у Мінску адзін экзэмпляр «ЛіМа» прыдзецца на 1500 жыхароў (у Слуцку, як памятаем, на 1000). Гэта б'янтэжыць вельмі, калі ўлічыць мінскую канцэнтрацыю творчай інтэлігенцыі, выкладчыкаў, настаўнікаў, студэнтаў. Як гэта асэсавана, дзе выйсе з гэтага зачараванага кола — усё мы пакулі што не надта думалі, публічна і ў кулуарах сур'ёзна пра гэтыя хвалюючыя пытанні не гаварылі...

Есць і яшчэ шэраг нявырашаных пытанняў, якія не спрыяюць якаснай падпісцы. Гэта і неабходнасць выдання на беларускай мове спецыяльных газет, часопісаў і бюлетэняў для шырокіх прафесій — вадзіцельскіх, будаўнічых, калгаснікаў і г. д. І пытанне аб растэрміноўцы плацяжоў па падпісцы хоць бы на трохмесячны тэрмін, бо індыўідуальнаму падпісчыку выкліск адным разам 50—60 рублёў, як гэта пастаўлена сёння, здаецца не з простых. Было б зручнай і людзям, і «Саюздруку», каб бухгалтэрыя па месцы працы падпісчыка пералічвала на банкіўскі рахунак «Саюздруку» кошт падпіскі ў тры прыёмы. Гэта і пытанне больш шырокай рэкламы, і пытанне грунтоўнага задавальнення рэспубліканскай перыядыкай патрэб школы, і праблема ўзаемазалежнасці падпіскі і ўжывання беларускай мовы.

Гэта, нарэшце, і самая галоўная праблема — перабудова нашага, супрацоўнікаў друкаваных выданняў, мыслення, зварот да хвалюючых тэм, да шырай размовы пра сённяшняе жыццё — каб чытач сам шукаў выданне. Тады, можа, і не будзе адгукца нам болей наш «дасягнуты» бюджэтнай падтрымкай «ўзровень».

Кастусь ТАРАСАЎ,
спецыяльны карэспандэнт
«Літаратуры і мастацтва».

„Дасягнулі ўзроўня“

ШТО ПАКАЗАЛА ПАПІСКА!

ную стыхію чалавечых жаданняў і інтарэсаў. Хіба не цікава, што ілюстраваны часопіс «Беларусь» атрымліваюць у Слуцку чытацтва 6 чалавек, на вёсцы — 3, «па бюджэце» горад выпісаў 20 адзінак «Беларусі», вёска — 77. Часопіс «Помнікі гісторыі і культуры Беларусі» Слуцкі раён па ведамаснай падпісцы атрымлівае 73 экзэмпляры, па індыўідуальнай — 5. Часопіс «На экранах Беларусі» індыўідуальна атрымлівае 140 чалавек, часопіс «Мастацтва Беларусі» індыўідуальных падпісчыкаў сярод слухачоў не мае. Газету «Знамя юности» выпісваюць у раёне 8300 чалавек, газету «Чырвоная змена» — 400.

У сукупнасці жыхары Слуцкага раёна атрымліваюць больш за 145 тысяч экзэмпляраў газет і часопісаў. Ведамасная падпіска акрэсліваецца лічбай у 15200 адзінак. Інакш кажучы, каля 90 працэнтаў падпіскі прыпадае на індыўідуальных падпісчыкаў. Ніжэйшая падлічыць, што падпіска на часопіс «Беларусь» па графе «індыўідуальная» займае 7 тысячных працэнта, на «Полымя» — 4 тысячных, на «ЛіМ» — 15 тысячных працэнта, на газету «Знамя юности» — каля 6 працэнтаў. І гэтак далей.

Натуючы слухкі лічбаў у свой журналісцкі бланкет, наважыўся я ўсё ж займець адказ на зыходнае пытанне: колькі экзэмпляраў «Маладосці» і «Полымя» выпісвае Слуцкі гарана для 12 школ горада? Бо цяжка ўявіць якаснае вывучэнне беларускай літаратуры, калі вучням нельга атрымаць уяўленне пра сучасны літаратурны працэс у рэспубліцы, пазнаёміцца з навішымі набыткамі паззіі і прозы, даведацца пра новыя імёны. Загадка гарана М. М. Гладкі запытася такія звесткі ў бухгалтэрыі. Вось яны: на 1987 год 12 школ Слуцка атрымліваюць 2 экзэмпляры «Маладосці» (адзін на шэсць школ), 3 экзэмпляры «Полымя» (адзін на чатыры школы) і ніводнага экзэмпляра «ЛіМа». Так што праўду напісаў нам слухкі карэспандэнт Р. Родчанка. Калі ў наступным годзе Слуцкі гарана ад гэтага «дасягнутага ўзроўню» павялічыць падпіску нават на 200 працэнтаў, дык і тады беларускамоўныя літаратурныя часопісы і штодзёнікі ўсё адно не стануць прыналежнасцю кожнай школьнай бібліятэкі.

Не хацелася б, аднак, каб адказныя асобы з рэспубліканскага ці абласнага «Саюздру-

вядуальных падпісчыкі, так і «бюджэтныя» установы (да прыкладу, Кобрынскі). Насельніцтва Гомеля перавышае 470 тысяч, гэта значыць, больш за слухае ў 8 разоў, а выпісваюць яны «Беларусі» 88, «ЛіМа» — 122 экзэмпляры, з чаго вынікае, што тут адзін экзэмпляр часопіса ці газеты прыходзіцца на 4-5 тысяч жыхароў. Часопіс «Мастацтва Беларусі» прыходзіцца ў Гродне на 8 тысяч, у Пінску — на 27 тысяч, Салігорску — на 22 тысячы насельніцтва. Можна бясконца доўжыць такія выкладкі, з якіх паўстае, што пэўныя выданні ў некаторых гарадах і раёнах можна смела лічыць бібліятэграфічнай рэдкасцю. Праўда, ёсць выданні, падпіску на якія «Саюздруку» прыходзіцца стрымліваць. Напрыклад, самым вялікім попытам сярод індыўідуальных падпісчыкаў карыстаецца газета «На страже Октября» (орган Міністэрства ўнутраных спраў БССР). На яе гаджаюцца падпісачы нават з нагрукай. У гэтым, зразумела, няма заслугі «Саюздруку», якіма агоняй віны ў тым, што «Маладосць» ці «Помнікі гісторыі і культуры Беларусі» цікавяцца лічбыны калі не адзінкі, дык сотні. І справа тут, пэўна, не толькі ў тым, што «На страже Октября» з нумара ў нумар друкуе дэтэктыў, а «Мастацтва Беларусі» пакулі што такім чынам заявляе чытача не асмелься. Такі культурны феномен патрабуе асэнсавання, пакулі што не зробленага. Здаецца, што многія людзі і не ведаюць пра існаванне некаторых нашых выданняў, «Саюздруку» іх не рэкламуе, толькі кожная трэцяя ці чввёртая школа знаёміць вучняў з такімі выданнямі, звычайна да іх чытання ніхто не культывуе, у чырвоныя куткі фермаў і цэхаў іх не выпісваюць (пра гэта апошняю заўвагу мы яшчэ скажам ніжэй). Дарэчы, немагчыма зразумець і той факт, калі раённым аддзяленнем Таварыства аховы помнікаў гісторыі і культуры забаронена падпісвацца на «ЛіМ» і іншыя рэспубліканскія выданні, дзе змяшчаюцца матэрыялы краязнаўчага характару.

Наогул падпіска некаторых устаноў пакаідае жадаць шмат лепшага. Многае тут ад парэформы. Такое ўражанне, што такой падпіскай і падтрымліваецца «дасягнуты ўзровень». Але хто яе метадалагічна абгрунтоўвае?

наогул не знаходзяць чытача, і мы марна пераводзім і паперу і грошы.

Пакулі што мы не маем падстаў для аб'ектыўнай ацэнкі з'явы. Адзіны крытэрыў, які практычна ўжываецца, «дасягнуты ўзровень», які азначае, што па ніводным выданні падпіска не можа знізіцца ў параўнанні з мінулымі годам. А калі паменшылася — дык гэта што, дрэнная праца «Саюздруку» ці неперадначалены нам больш сур'ёзны праблем? Няма адказу, не заняліся яшчэ гэтымі пытаннямі нашы сацыялагі.

Каб удакладніць свае назіранні і абавірацца не толькі на вопыт слухага «Саюздруку», паехаў я ў Нясвіж, які прывабіў мяне тым, апрача ўсяго іншага, што тут друкаваў свае кнігі наш славуты асветнік Сымон Будны. Менавіта тут існавала і адна з першых на тэрыторыі Беларусі друкарня. Так што культурныя традыцыі Нясвіжа даўня, закладзіліся стагоддзі назад. Прыгадалася яшчэ, што тут пачынаў сваю творчасць Якуб Колас, што таксама пэўным чынам павінна адбіцца на культурнай атмасферы...

І вось трымаю я ў руках зводку падпіскі па стану на 9 кастрычніка. Няхай чытач мне даруе, што зноў вымушаны прыводзіць лічбы, але цяжка перадаць словамі тое, пра што апавядае адзін знак. Часопіс «Беларусь» выпісаў раён 76 экзэмпляраў, у тым ліку ўстановы — 68 адзінак, індыўідуальных падпісчыкаў на вёсцы — 5 адзінак, у горадзе — 3. На дзіцячы часопіс «Бярозка» індыўідуальна падпісаліся на вёсцы 31 чалавек, у Нясвіжы — нуль. Часопіс «Полымя» ў Нясвіжы індыўідуальных падпісчыкаў не мае, на вёсцы падпісаліся на яго 2 чалавекі, ве-

Р. С. Калі гэты матэрыял ужо быў падрыхтаваны да друку, рэдакцыя атрымала пісьмо ад вучняў, якое пацвярджае і наглядна ілюструе ўзнатую праблему. Вось што, у прыватнасці, пішуць школьнікі:

«Школа ў нас беларускамоўная і з'яўляецца другім родным домам больш як чатырохмістам вучням. Аднак год за годам школьную бібліятэку абмяноўвае газеты і часопісы на беларускай мове (напрамы «раёнікі» і «Настаўніцкай газеты»). На 1987 год зноў былі выраслены амаль усе беларускія выданні. Удалося ўпершыню аформіць на бібліятэку толькі «Маладосць» і «Помнікі гісторыі і культуры Беларусі». Таму наш дзесяты клас выпісаў сёлета на сабраныя паміж сабой грошы наступныя выданні: «Звязда», «Чырвоны змен», «Літаратура і мастацтва», «Беларусь», «Полымя», «Бярозка», «Вясёлка», «Пінер Беларусі», «Родную прыроду». Мы

самі будзем весці падшыўку гэтых газет і часопісаў для школьнага вучнёўскага калектыву. Скажыце, якое з гэтых выданняў лішнее ў школе? А многа год не было і ніводнага! Няма пакулі і цилер, бо да новага года яшчэ далёка...

Як бачыце, у 1987 годзе школа нарэшце будзе чытаць беларускамоўны перыядыку. Аднак што прымушае ісці гэтым шляхам. Нас хваляе сама праблема. Чаму ўвогуле школьная бібліятэка не арыентуецца на патрэбы вучняў? Дзе ж нашы выданні для моладзі, дзе літаратурна-мастацкая перыядыка? І чаму мы павінны, нарэшце, дабівацца таго, што па праву нам належыць — рэспубліканскія часопісы і газет у школу? Хто нам адкажа?

М. ВАУЧО, С. ГІДНЕЎСКАЯ, Н. МАНТЫЦКАЯ,
А. ЛОЯКА і іншыя — дзесяцілітнікі
Праўдзінскай СШ Мінскага раёна.

Калі я запісала дзесяткі расказаў-споведзў тых, што паехалі ў вёскі, узнікла адчуванне, што ў нашай гаворцы не хапае яшчэ аднаго погляду. Якога? А погляду адтуль, з вёскі. Што ж думаюць тыя, што засталіся на сваёй зямлі, у бацькоўскай хаце, засталіся на суперак зманлівым павесам моды, а часам нават на суперак волі бацькоў! Што яны могуць сказаць? Адказаць!

Дала прачытаць ужо напісанае першаму сакратару Любанскага райкома партыі Валерыю Пятровічу Харытанавічу, з якім мы даўно знаёмы і меркаванне якога мне было цікава пачуць, бо чалавек ён удумлівы, заўсёды аналізуе любую сітуацыю, а да ўсяго, як сялянскі сын, улюбёны ў родную зямлю, у родную мову (больш ні ў аднаго сакратара райкома не бачыла такой хатняй бібліятэкі беларускай літаратуры, як у яго). У Мінску прачытаць рукапіс ён не паспеў, вярнуў праз месяц па пошце з прыпіскай: «Мне нельга было гэта проста прачытаць, сядзеў, думаю над кожным чалавечым лёсам, сведчаннем чаго — мноства клічнікаў і пытаньнікаў на палках рукапісу. Гэта не літаратурныя героі, аб поглядах, учынках якіх можна спрачацца, тут рэальныя людзі і за імі стаць рэальныя праблемы. З «важымі героямі» я таксама сустракаюся часта. Але яшчэ часцей страчаюся я з тымі, што засталіся ў роднай вёсцы, не здрадзілі ёй і не толькі хочучы і марачы бацьчы яе новай і падказваюць нам, якой ёй быць, вёсцы будучых дзён, а самі яе перабудоўваюць. Чаму вы абыйшлі іх сваёй увагай! А як цікава было б прачытаць інтэрв'ю тых, што вярнуліся з горада назад у вёску. У нас ёсць такія. Адным словам, хачу прапанаваць — прыязджайце да нас...»

І я выправілася ў новую камандзіроўку з іншай мэтай і іншымі пытанямі. У выніку павялісіся вось гэтыя інтэрв'ю.

Мікалай Цецярук, трактарыст, 28 гадоў:

— Бацька мой трактарыст. Усіх дзяцей у нашай сям'і чавёра. Дзве сястры і брат паехалі ў горад, а я застаўся.

Бацькі на мяне трохі сэрдавалі. Яны не хацелі, каб я дома заставаўся. Чаму? Усе едучы ў горад з маіх аднагодкаў, можа, толькі двое ці тры дома засталіся. Можам палічыць: адна кароў доіць, адзін на трактары робіць... Другі некуды на будоўлю паехаў. Значыць, усяго двое з нашага класа нікуды не паехалі. А я хацеў на трактар і ў сваім калгасе рабіць. Дома ўсё сваё, звычнае. Усе цябе ведаюць. Адным словам — бацькоўскі дом...

— Часта сустракаецеся са сваімі аднакласнікамі!

— Няма такога выхаднога, каб хто-небудзь з іх не прыехаў. Ад нас усяго сто кіламетраў да Мінска, блізка, тры гадзіны на аўтобусе.

— Ну і што яны раскажваюць!

— Кажуць: дурны, што застаўся, у горадзе лягчай рабіць будзе. А я смяюся з іх: калі ў горадзе так добра, чаго ж вы тады кожны выхадны дадому з сумкамі ездзіце? Прыязеце кіло пернікаў, а назад сала візе. І чаго яны ўсё ў адзін голас: «У горад! У горад!» У нас такія мясціны прыгожыя, лес, грыбы. Праца, вядома, цяжкая, а ў горадзе хіба лягчэйшая? Ён там на той жа трактар сядзе, толькі ў яго, само сабой, графік, а ў нас як жніво, дык ад цяжкіх да цяжкіх у полі. Хапала б трактарыстаў, дык такога не было б, пасадзілі б па два чалавекі на кожны трактар — адзін у адну змену, другі — у другую. Механізатарам плаціць добра. Мяне сёлета пуццёўкай у Балгарыю ўзнагародзілі. Панава ёсць... Дом пачаў ставіць. Лес прыёзе, до-

шак нарэзаў — да восені зруб падымем.

— Хіба калгас не будзе дамоў для спецыялістаў!

— Мала. А хочацца хутчэй. І свой дом — гэта сад. Сад пасаджу.

— Дзе працуе ваша жонка!

— Акушэркай у балніцы.

— Яна з вашай вёскі!

— Не, з суседняй. Сюды яе прывёз. Будзем тут жыць... Я ж вам кажу: бацькоўскі

пустым хлявом — людзі засмяюцца...

Вольга Баледа, даярка, 23 гады:

— Шчыра сказаць, дык я спачатку ў горад хацела. Такі настрой быў, бо ўсе дзяўчаты паехалі, я толькі засталася. А потым адна ў канторы ўладкавалася, другая ў інстытут не паступіла, таксама дадому вярнулася. Ужо нас трое, веселяе.

што працую пасля інстытута, я толькі ў вёсцы магла набыць такі вопыт, які ў мяне цяпер. Нічога ўжо не боюся, а ў першыя месяцы вяду прыём і зазіраю ў даведнік праз кожны паўгадзіны. Яшчэ на адно звярніце ўвагу. Урач у вёсцы і ўрач у горадзе — не адно і тое ж. У вёсцы цябе ведае кожны ад старога да малаго. Ты тут галоўны чалавек. І вось гэты аўтарытэт вельмі трывае. Сяб-

горад, адзін застаўся з бацькамі. Можна, так яно і павінна быць сёння!

Ларыса Амеляновіч, даярка, 23 гады:

— Пасля васьмі класаў я, як і ўсе, у горад паехала. У Баранавічы. Працавала на тэкстыльным камбінаце. Парабіла крыху і пішу бацькам, што вярнуся, не магу, што дома лепш. Нешта хутка я назад

Святлана АЛЕКСІЕВІЧ

Бацькоўскі ДОМ

У «Ліме» за 10 і 17 настрочніка г. г. былі надрукаваны публіцыстычныя нататкі-інтэрв'ю Святланы Алексіевіч «Я паехаў з вёскі...», у якіх аўтар даследаваў неадзін аспект міграцыі ў горад сельскага насельніцтва, праблемы адаптацыі ўчарашніх вясцоўцаў да гарадскога жыцця.

У прадмове Алеся Адамовіча да гэтых нататак, у прыватнасці, было пастаўлена пытанне: «Дарэчы скажаць: як было б цікава і патрэбна як — запісаць і тых, хто застаўся ў вёсцы...»

Святлана Алексіевіч якраз узялася і за такую задачу — паказаць тых, хто вырашыў звязаць свой лёс з роднай вёскай, зямлёй, на якой працавалі іх бацькі і дзяды.



дом... «Мілы кут маіх дзядоў»... Самае дарагое месца на зямлі...

Уладзімір «Ліпень», шафёр, 19 гадоў:

— Я толькі да арміі з бацькамі застаўся. А там буду думаць... Часовы, можна сказаць, чалавек у вёсцы. Хлопцы ў горад клічуць... Можна, куды-небудзь пасля арміі завярнуся, хачу свет паглядзець, а то жыць, хутка дваццаць, а нідзе, акрамя сваёй вёскі і райцэнтра, не быў.

— А што вабці ў горад!

— Я яшчэ не ведаю, як там, у горадзе, але хто ні прыдзе, усе хваляць гарадское жыццё. Там дзвючэ шмат, а ў нас у вёсцы толькі дзве засталіся. Самыя прыгожыя ў горад паехалі. І свае яны, прывычныя, прымілігаліся...

Васіль Хорсун, брыгадзір, 25 гадоў:

— Скончыў школу, вырашыў застацца ў сваім саўгасе. Тут бацькі мае працуюць. Усё сваё, роднае, знаёмае. Гэта прываблівае. Усё-такі, як ні кажыце, а родныя мясціны ёсць родныя мясціны. А самае галоўнае, мусіць, тое, што бацькі не былі настроены, каб я куды ехаў. Брат і сястра старэйшыя таксама ў вёсцы засталіся. Традыцыя ў нас у сям'і такая. Я ў арміі шафёрам быў. Шмат дзе паездзіў. Але дзе б ні быў, а сваё насаджанае гняздо кліча...

— Работай задаволены!

— Цяжка даводзіцца, таму што ў тэхнікуме завочна вучуся. Але работу сваю люблю, асабліва калі ўсё добра расце. Жыта расіць... Лён добры... Сам, глядзячы на ўсё, расіш.

— Пра горад не думаеце!

— Не, ніколі не думаю, каб вольна ўсё ў нас паехаць. Не было такой думкі, хоць гаспадарка ў нас сярэдняя, нічым не адметная. Але свая зямля... Я паляванне люблю. Вось скоро на качак сезон пачнецца. А тае хіба знойдзеш у горадзе?

— А жонка які!

— Раней гаварыла, каб куды-небудзь паехаць. А цяпер... Дзеці ў нас, трое. Жывём у сваім доме з бацькамі. Усё трывае, а як жа. У вёсцы дзе з

Я самая малодшая ў сям'і. Есць дзве старэйшыя сястры, абедзве ў горадзе. А ў нас мама хворая, трэба, каб хто ляж не быў. Старэйшыя сёстры замуж павыходзілі, прыязджаюць толькі на святы. За мной больш нікога. На каго маму кінець? Праз два тыдні, як я школу скончыла, прыйшоў у хату старшыня: «Даярку шукаюць, можа, ваша Вольга згадзілася б?» Я плачу, не хачу, а яны з мамай угаворваюць мяне: «Заробак добры, апрачешся...» А я думаю, можа, у бібліятэцы ці ў канторы месца знайду. І баляся, што дзвючаты засмяюцца. Яны гарадскія сталі, а я ў кароўніку ў гумовіках.

— І цяпер шкадуеце, што пайшлі на ферму!

— Цяпер прывыкла, прагнаць стануць з фермы — назда папрануць. Карова цэліцца, я ноч не сплю, сяджу. Я і малое цялятка, што родзіцца, шкадую, як малое дзіця... Раней тым, што паехалі ў горад, зайздросціла. А цяпер у мяне сямейка, двое дзяцей. Сёння ў вёсцы жывуць не бядней, чым у горадзе. Грошы ў людзей ёсць, купляюць машыны, добрую мэблю... Як у горадзе...

Ларыса Чабанюк, урач, 26 гадоў:

— У Мінску ўрачоў дзесяткі, сотні, а тут я адна на цэлы сельсавет — пяць вёсак. Я ведаю, што калі з'еду адсюль, дык нясора знойдуць чалавек на маё месца, раён толькі на палову ўмаляеў медыцынскімі кадрамі, асабліва ўрачоў не хапае. Што мяне трывае? Абавязак трывае. Што будзе, калі ўсё ў горад педуць? Працаваць, вядома, цяжка, асабліва як мне, малодму ўрачу. Выпадкі бываюць розныя. Такія складаныя траўмы здараюцца. І тут не горад, дзе падняў трубку і пракансультаваўся з кім-небудзь са старэйшых калег, трэба, дык і прасфера паляжыць. Тут самастойна вырашаеш. Ведалі б вы, як я спачатку баялася, колькі перажывала. Але чым больш адказнасьці, тым хутчэй расіш як спецыяліст. У гэтым я пераканалася. За два гады,

роўка (яна ў горадзе ўладкавалася) піша мне: «Ты крыдуеш, што ніяк не выберуся да цябе на выхадны. Няжэ забілася, як хутка ляжыць у горадзе час, колькі нерваў забіраюць адны ранішнія і вячэрнія аўтобусы, пакуль дабярыся на работу і пакуль вернешся дадому. Я здзіўляюся, як ты там паспяваеш за ўсімі часопісамі сачыць. У мяне не атрымліваецца...» А тут, у вёсцы, мне за год ніхто ніводнага гузіка не адарве. Хай яна мне зайздросіць, а не я ёй...

Мікалай Кукрыш, заатэхнік, 25 гадоў:

— Ехаў аднойчы ў цягніку, раскажваю мужчынам: «Люблю вёску...» Яны не паверылі: «Не тлумі галавы! Не ўдалося ўчыць адтуль, воль ў прымудваеш цяпер любоў, каб апраўдацца. У вас работа ад цяжкіх да цяжкіх, хіба можна вёску любіць?» А я люблю. Люблю вясной, калі зямля дыхае, птушкі спяваюць... Любоў парую года люблю... Я палюўчыч, а зімой за зайцам трыццаць кіламетраў за дзень прайду... А галоўнае — бацькі павінны падаць прыклад. Яны вінаваты. Укладваю ў вушы з дзіцінства: «Падзеш у горад... У горад...» Калі на заводзе бацька працуе, ён сыну: «На завод, сыноч, ідзі, на завод...» Па тэлевізары пра дынастыі рабочых гавораць. А з калгаса выпіваюць сваіх дзяцей: «Едзь, там лягчы... Там будзеш па графіку, а тут без выхадных...» Такія ў нас работа, ад прыроды залезныя. Ніколі тых графікаў не будзе. Смяяліся тыя хлопцы, што ў поездзе: «Калупайся з гноём...» А што? Трэба і гной камусіці вазіць у поле...

— Весела ў вас у вёсцы!

— У нас такі Палац культуры, якога ў горадзе не знойдзеш. З райцэнтра моладзь да нас на танцы, на каністэр прыязджае. Павеатра чыстае... Кватэры будуць... Што яшчэ трэба? Неўзабаве машыну куплю. Захачу на выхадны ў горад — сеў і паехаў. У мяне там тры браты і сястра жывуць.

Пяцёра дзяцей вырасла ў адной хаце. Чацёра паехалі ў

прыехала, і году не прайшло. Усё там не маё, і людзей шмат, чэргі. У вёсцы прасторы больш, вольней. Вясной сад цвіце... Восенню — яблык чырванабокіх... А там нічога не бачыць, і вясна і восень прайшлі аднолькава, неўпрыкмет. Праца таксама была не па мне. У мяне ад нітак, калі яны цэлы дзень перад вачамі, галава кругам ішла. Хацелася дадому стражэнна...

Ірына Хмянюк, кандытар, 22 гады:

— Я па накіраванні прыехала. У той вёсцы, дзе жывуць бацькі мае, слабы калгас, туды я не захацела. Там клас стары, моладзі няма, а тут Палац культуры (не ў кожным горадзе такі ёсць), артысты прыязджаюць з Мінска, з Масквы, кожны месяц хто-небудзь выступае, асабліва часта зімой. Гандлёвы цэнтр, рэстаран, сталова, нават пральня — усё пабудавана. Мне тут падабаецца. Моладзі шмат, сорака камсамольцаў у калгаснай камсамольскай арганізацыі. Праводзім «агеньчыкі», дыспуты, кожную суботу і нядзелю — вечар танцаў. Я вясковы чалавек, па натуре, мне трэба, каб летам у ягады пайсці, восенню — у грыбы... Люблю сена грэбці... Люблю сваю работу. Вы не думайце, што мы тут, у вёсцы, толькі адны булкі ў печ ставім. Пячот торты, пірожныя. У нас вялікі асартымент, як у гарадской пякарні. Тут нават цікавей, я лічу, працаваць, таму што ўсіх ведаеш, каму пачыш. І яны цябе ведаюць. Я ўчора караван на вяселле п'якала. Дык сёння ў сілье гавораць: «Які прыгожы караван! Пра спякалі! Трэба заўсёды да не ісці!» Хіба не прымята? Абы з рук — тут не зробіш. Стараешся, як толькі можаш. На вачах ты...

Аркады Кавалевіч, электрык, 24 гады:

— Што вы хочаце пачуць?

— Хто з вашага класа застаўся ў вёсцы?

— Нікога. Адзін я.

— Чаму вы не паехалі ў горад!

— Чаго я там не бачыў? Быў у ў горадзе, да сястры два разы ездзіў. Не спадабалася. (Заканчэнне на стар. 13)



А. ГРАЧАНІКАЎ. Палескі трохкутнік. Вершы. Пераклад з беларускай. М., «Молодая гвардия», 1986.

Мужнасць беларускага народа ў барацьбе з нямецка-фашысцкімі захопнікамі і вернасць моладзі традыцыям папярэднікаў, прыгажосць бацькоўскай зямлі і шчырасць чалавечых пачуццяў — асноўныя тэмы зборніка вершаў А. Грачанікава «Палескі трохкутнік». Творы на рускую мову пераклалі В. Казакевіч, І. Бурсаў, Д. Кавалёў, М. Бяляў.



Дзяўчынка з блакітнымі мячыкам

Г. ПАШКОЎ. Дзяўчынка з блакітным мячыкам. Кніга паэзіі. Для старэйшага школьнага ўзросту. Мінск, «Юнацтва», 1986.

У першы раздзел «Жаваранак трылогіі» ўвайшлі вершы, якія з'явіліся пасля паездкі паэта на краіне — Сібір, Сярэдняя Азія, камсамольскія будоўлі, а таксама творы, у якіх лірычны герой выказвае свае адносіны да людзей, што жывуць з ім побач.

Звест другога раздзела складала паэма «Дзяўчынка з блакітным мячыкам» — вынік паездкі Г. Пашкова ў Італію. У творы гучыць трыважны роздум аб нашым неспакойным часе, гаворыцца аб неабходнасці змагання за мір.



Максім ТАНК. Касмічнае падарожжа мураша Вадзіні. На арабскай мове. Мінск, «Юнацтва», 1986.

Выдавецтва «Юнацтва» выпускае кнігі на чатырнаццаці мовах народаў свету. Нядаўна арабскай дзеці атрымалі магчымасць пазнаёміцца з назвай Максіма Танка «Касмічнае падарожжа мураша Вадзіні», якая перад гэтым выходзіла ў перакладзе на рускую і англійскую мовы.

СЛОВЫ «перамена» і «перабудова» сёння трывалі ўвайшлі ў наша жыццё і нашу свядомасць. І адной з важных прыкмет гэтых перамен з'яўляецца той факт, што сённяшнія працэсы нельга падзяліць пад старыя формулы, — як гаварыў М. С. Гарбачоў. — Пошук ісціны павінен ісці праз супастаўленне розных пунктаў погляду, дыскусіі і абмеркавання, ломку былых стэрэатыпаў. Пераадоленне старых стэрэатыпаў — гэта надзённая задача не толькі сферы эканамічнай, матэрыяльнай, гэта актуальная патрэба сферы духоўнай.

У мастацтве і мастацкай літаратуры гэтае патрабаванне ў

чынных меркаванняў, акрамя, можа, больш крытычнага, чым дазваляеца звычайна, падыходу, у артыкуле няма, але рэдакцыя палічыла неабходным дадаць ад сябе, што не цалкам падзяляе думкі крытыка. Якія думкі і чаму — невядома. Цяжка ўявіць, што было б, калі б заўсёды і ва ўсім рэдакцыя падзяляла думкі сваіх аўтараў! Гэта было б магчыма, калі б людзі адмовіліся мець асабістую думку, уласнае меркаванне. На ішчасце, гэтага пакуль што няма. Але затое як часта ў нашым жыцці можна назіраць жаданне адпрэчыцца, на ўскляі выпадак, каб «як-небудзь чаго не выйшла», па формуле такога жывучага ў душы кожнага з нас чэхавска-

дыяйнай вёска, і сцэны з гарадскога жыцця, і міфалагічна-прытчывы пачатак навідавоку!

Ці не пара ўжо нам адмовіцца ад гэтай штучнай класіфікацыі, якая толькі спрошчвае і абмяжоўвае тэматычную і стыльвую разнастайнасць нашай прозы і дэзарыентуе чытача? Безумоўна, пры жаданні «Сад...» можна было б уціснуць у рамках міфалагічна-прытчывай, складанай прозы, правесці паралелі з творчасцю Г. Маркеса. Ч. Айтматава, А. Чыладзе. Але ці патрэбна гэта? Раман В. Казько — з'ява глыбока самабытная і нацыянальна-ацэнкі ў першую чаргу на фоне нацыянальнай гісторыі, традыцыі і

Галіна ТЫЧКО

ВЯРТАННЕ ДАВЕРУ

першую чаргу тычыцца не так саміх твораў, як тых людзей, у рукі якіх трапляе мастацкі твор з трынаці лабараторыі пісьменніка.

Каб вымаўленае пісьменнікам слова разумелася ў час і так як трэба, залежыць не толькі ад крытыкаў, супрацоўнікаў выдавецтваў і рэдакцый, але ў пэўнай ступені і ад таго, ці здолны самастойна мысліць і ацэньваць складаныя з'явы грамадскага жыцця сучасны чытач. І незалежна ад таго, як пісьменнік адносіцца да чытача, ён не можа не ўлічваць яго волю, яго жаданні, яго разуменне прыгожага. А калі свядомасць чытача знаходзіцца ў палоне стандарту і стэрэатыпаў, ці не трапіць і пісьменнік незаўважна для сябе ў гэта сіло?

Таму, калі мы гаворым пра перабудову ў галіне прыгожага пісьменства, думаецца, што без пераадолення стэрэатыпаў і стандарту ў свядомасці чытача нам абыйсціся немагчыма. Паскоруць і актывізаваць гэты працэс, напэўна, задача крытыкі і літаратуразнаўства, палкоўкі крытыкі і літаратуразнаўца таксама чытачы, але чытачы дасведчаныя, самі далучаныя да таямніцы творчасці.

Аб тым, што наш век — век стандарту, сёння гаворыцца ўсюды, ад гэтага нікуды не дзеенася. Ад стандартнага адзення, ад стандартнага жылля і стылю жыцця незаўважна для сябе мы трапляем у палон стандартнага мыслення. Менавіта пасіўнасцю нашага мыслення, няўменнем, а, можа, нежаданнем даваць самастойную ацэнку складаным грамадскім і сацыяльным з'явам сучаснасці тлумачыцца наш недаверлівы, скептычны падыход да ўсяго, што хоць нейкім чынам выбіваецца з прывычнага рэчышча, руйнуе нашы ўстойлівыя ўяўленні.

Толькі наўнянасцю ў нашай чытацкай свядомасці ўстойлівых стэрэатыпаў можна растлумачыць супярэчлівыя адносіны да першага зборніка Г. Булыкі, які выклікаў такіх супроцьлеглых ацэнкаў толькі па той прычыне, што быў непадобны на першыя зборнікі іншых маладых паэтаў. Толькі абачлівасцю і страхам не пераступіць зацверджання меж тлумачыцца і пастэскрыптам ад рэдакцыі да аглядагана артыкула аб сучаснай прозе А. Сідарэвіча («Малодыцы», № 3, 1986). Ніякіх звышсенса-

га Белікава.

Так, у кожнага з нас свой футарал, у кожнага з нас у душы цэпенка стаіўшыся сязіць свой Белікаў, але ж давайце, хоць там, дзе гэта магчыма, патроху прывучаць сябе да свежага ветру перамен, давайце змагацца ў першую чаргу са сваім Белікавым, таму што без перамогі над ім ніякай перабудовы быць не можа.

Час патрабуе ад нас гранічнай праўдзівасці і шчырасці. І менавіта часам і грамадскай атмасферы прадыхаваны былі такія балючыя і сумленныя словы з новага рамана В. Казько «Сад, альбо Забытаныя след рамана»: «Я ж не адчуваю радасці ад таго, што зроблена, напісана. Значыць, недзе фальшыва? Я імкнуся зразумець, адкуль гэты фальш, узнік сёння, ці гнігнецца за мной здаўна, а мо гэта знайшла мяне будучыня мая? Слова не мяніць, мяняць словам. І самая страшная мана — мана шчырага, з якой ты ўжо звязка, у якую ўжо сам верыш». Ці не самая надзённая задача ўсіх нас, а ў першую чаргу мастацкай літаратуры, пазбавіцца гэтай шчырай маны, «з якой ты ўжо звязка, у якую ўжо сам верыш?»

Гаворка пра новы раман В. Казько ўжо вялася ў друку («ЛіМ», 17 кастрычніка г. р.) і, думаецца, што яна будзе працягвацца, таму што гэты раман, як гаварыў Н. Глевіч, «працаваў па падрыхтоўку перамен». Але не толькі на «падрыхтоўку», гэты твор адлюстравваў і тыя складаныя працэсы, якія адбываюцца ў нашай свядомасці зараз, сягоння. Ужо сама кампазіцыйная і тэматычная структура рамана нейкім чынам парушае нашы стэрэатыпы, нашы ўяўленні аб стане і тэндэнцыях сучаснай беларускай прозы. Тыя досыць устойлівыя і распаўсюджаныя азначэнні, як «вясковая» і «гарадская», «міфалагізаваная» і «інтэлектуальная», былі добрымі, але да часу, да пэўнай мяжы. Вышукваючы інтэлектуальнасць, гарадскую ці вясковую тэматыку, мы больш звярталі ўвагу на тое, чаго няма, і менш — на тое, што маем. Як, зыходзячы з гэтых фармальных, стэрэатыпных азначэнняў, ацэньваць творчасць М. Гарэцкага, Я. Брыля, І. Чырыкава, І. Пташнікова, пісьменнікаў самабытных і глыбокіх? У якую шэфлюду і з якім надпісам палажыць новы твор В. Казько? Тут жа ёсць і тра-

псіхалогіі.

«Сад...» захапляе не толькі аўтарскім імкненнем асэнсаваць час і свет у іх зменлівым, але бясконным, глабальным маштабе. Сноўдала-зубр, Барталамеус Шпаковіч, апошні явяў памираючы ў свой даўніне, але адраджаецца збур, а разам з ім і Барталамеус і апошні явяў адраджаюцца таксама, адраджаюцца, каб потым зноў, у XX стагоддзі, на нашых вачах ішч раз памерці. Эршты, Барталамеус, здаецца, ніколі не паміраў. Як пачало сачыць за Сноўдалам са старажытных часоў яго хітвае вока, так яно і суправаджае яго да самай апошняй (у бясконным ланцугу апошніх) хвіліны. Але адвечны ланцуг не можа перацца назаўсёды. І як знішчана дашчэнт, забудаваная сучаснымі шматпавярховымі дамамі, залітая асфальтам і запуюнена аўтамабілямі прадаўжае жыць і весці за сабой Сноўдалу-зубра адвечная дарога збуроў, так прадаўжае жыць і дарога памяці чалавечай. І таму верыцца, што адраджэння з небыцця Сноўдала-зубр і апошні явяў не могуць памерці назаўсёды, яны абавязкова адраджаюцца.

На гэтым фоне вечнасці і бясконнасці існавання пазначана канкрэтная месца сучаснасці, вызначаны дакладныя каардынаты героя, жывога, з усім трагізмам і супярэчлівасцю яго надзённага існавання. Аднак не Мар'ян Знавец гэты герой, хоць вобраз Мар'яна і займае цэнтральнае месца ў творы. У чорным калідоры вечнасці і памяці знікае Мар'ян Знавец. І не яму, і не яго нашчадкам адсуджваць новы сад і абудовуваць новую хату. Гэта рабіць нашчадкамі Місцюка. Так, таго Місцюка, які знішчыў гэты дзедомаўскі сад, каб збудавань на яго месцы сваю хату. Таго самага Місцюка, якога паводле існуючых стэрэатыпаў так і хочацца аднесці да прагматызму, хітраватых мужычкоў, якія прывыклі даць адно пра сябе. Тым больш, што і сам аўтар пры ўсім імкненні да праўдзівасці не можа ўнікнуць літаратурнай звычкі і ставіцца да гэтага героя залішне адназначна. Толькі ці так ужо і трэба наракаць на прагматызм Місцюка? Можа, без гэтай хітраватасці прагматызму (а, па сутнасці, — здаровага погляду на жыццё) і не змаглі б яны перакачаць «кукурузны бум» і іншыя, па-

добныя гэтаму, сельскагаспадарчыя мерапрыемствы. Ці не дзякуючы гэтым рысам, нягледзячы ні на якія цяжкасці, і здолела захавацца ў душы Місцюкоў тая спрадвечная любоў да зямлі і вернасць бацькоўскім вытокамі. Маральным максімістам быў Мар'ян Знавец, усюды і ва ўсім ён ішоў наперад, сам паказваў прыклад (і, дарэчы, не заўсёды толькі ў добрым). Місцюк жа ніколі не імкнуўся быць прыкладным, ён заўсёды хацеў толькі аднаго — сумленна займацца сваёй спрадвечнай сялянскай працай. Безумоўна, Мар'яну было цяжэй, ён адказваў не толькі за сябе, а браў на свае плечы адказнасць і за дзеянні Місцюкоў. Ён заўсёды знаходзіўся паміж двух агнёў, і нечай праўдай заўсёды вымушаны быў паступаць. І таму разам са сваёй прыкладнасцю набываў Мар'ян незаўважна для сябе і пэўную абмежаванасць, траціў здольнасць рэалістычна ацэньваць складаныя грамадскія і сацыяльныя з'явы. Місцюк жа, можа, дзякуючы зноў-такі гэтай сваёй спрадвечнай сялянскай прагматычнасці, бачыў і разумев іх глыбей за Мар'яна, што і пацвердзіў эпізод іх адзінага ў рамяне спаткання, калі яны цёмнай ноччу, як злодзеі, закопваюць у дзедомаўскім садзе бюст таго, каго так шанавалі. Так Мар'ян нідзе і ніколі не ішоў насперак уласнаму сумленню (не, бадай, гэта не зусім праўда — а эпізод, калі ён закопвае помнік, а адносіны да факта рэпрэсавання бацькі?). Гэта чалавек, які быў заўсёды шыра адданы свайму грамадзянскаму абавязку, і таму, можа, не заўсёды мог прытрымлівацца свайго абавязку чалавечаму. І не выпадкова так сталася, што адшую Мар'ян назаўсёды і не засталася пасля яго нашчадкаў, каб прадаўжаць яго род і яго справу на роднай зямлі. Чаму? Напэўна, таму, што ў вартасцях і станючых рысах Мар'яна хаваліся і яго недахопы. У адным з надрукаваных нядаўна вершаў У. Някляева ёсць наступныя радкі:

На, ён сказаў. Павер — і не паміраў,
Мяне і род мой ты перажывеш.
І я мя паверыў. Напавер
Злізаў атруту з далані, як эвер.
Не бойся, ні шаптаў, не бойся,
Памерці даў — і ўваскрэў мяне...

І з той пары дапытваць стаў,
Паверыў не сабе я, а чаму?

Бяда ўсіх гэтых Місцюкоў, што яны вераць у першую чаргу сабе. Але ў гэтым не толькі іх бяда, але і сіла. Менавіта ў гэтым выяўляецца цялеснасць і арганічнасць іх натуры. Яны заўсёды застаюцца вернымі сваім прынцыпам і сабе. Хай сабе гэтыя прынцыпы будуць памылковымі, але пакуль яны самі не зразумеюць памылковасць іх — яны ад іх не адступяцца. Карацей, яны заўсёды застаюцца самі сабой, чаго не скажаш пра Мар'яна.

На месцы цяперашняга дзедомаўскага саду стаялі калісьці дзве хаты — Знаёшу і Місцюкоў. Не па добрай волі, а ў выніку непрадбачанай неабходнасці пакінулі яны сваё селішча. І падобна таму, як спрадвечная памяць продкаў жыве ў душы Сноўдалу-зубра і вядзе яго па былой збуроўнай дароце, так і ў душы Місцюка таксама не памірае гэтая памяць продкаў. Сімвалам гэтай памяці, сваёсасным апанавальным знакам стала для Місцюка месца былога бацькоўскага селішча (у Сноўдалу-зубра — гэта старажытны дуб, а ў якога спрадвечу прыходзілі паміраць збуроў). Гэтая памяць і змушае Місцюка вернуцца на былое селішча, нават калі дзе-та гэтага трэба было знішчыць былы дзедомаўскі сад (Сноўдала-зубр таксама руйнуе будынікі, якія стаяць на яго даме). Мар'ян жа, можа, таму, (Заканчэнне на стар. 6—7)

Чытаючы кнігу, заўсёды хочацца выявіць асноўнае, што хвалюе, радуе і засмучае таго, хто пісаў яе. З чым прышоў, якім прыйшоў да нас М. Пракаповіч, якія яго жыццёвыя далёгалы, яго

для аўтара, бо праз яго прачытаюцца і многія вершы зборніка, і паэма, якая дала яму назву. Не выглядае чужародным у структуры верша і рыфмаваны фрагмент з дзіцячага фальклору, які надае апавядальным

У раздзел «Паходжанне», што адкрывае кнігу, уключаны вершы рознай тэматыкі, але адзіны паводле задумы — паўней пазнаць сучаснасць і мінулае, сабе і сваіх раўнасікаў у кругазабеге дзеі і падзей.

М. Пракаповіч гаворыць пераважна аб тым, што яму блізка і дорага, што добра вядома ці непакоіць, нягледзячы на часавую адлегласць. Гаворыць ён звычайна не надта гучна, але пераканана і ўпэўнена, з добрай паматою і яскасцю. Вершы «Дзве размовы з сынам пра Радзіму», «Плешча», «Над Белай Руссю ранак...», «Сябрына», «Беларускі трыпціх» можна занесці і ў аўтарскі актыў, і ў набытак паэзіі яго пакалення.

Балуючы, незагойная памяць народная перадаеца і тым, хто сам асабіста не быў ні сведкам мінулай вайны, ні ўдзельнікам нялёгкай барацьбы з ворагам. Эпізоды саракагадовай даўнасці па-свойму, напрыклад, уяскрашае М. Пракаповіч у «Баладзе сорок пятага года»:

Сорак пятай... май...
І на Палесці жноўтым морам лотаць завіла,
На слязах настоеная перамогу пад коў яла.
Як яна гучала апантана, як чалавек гэтаму жыццю!
Толькі чорную вясну! Ганны
песня ўсё хацела абмінуць.
Толькі перад хатаю Муліны

галасы прыцішыла яна.
...А ў салдацкіх пісьмах
з-пад Берліна не канчалася ніяк вайна.
І нясла ўчарашнія пакуты па вясенніх сёлах і дварах.
З незнамым почырам троххвільні
на паўслова песню збараў.
Незваротна, непашаўна, страшна.
Плача паштальёна ля варот.
І плыве над хатамі бязважна, як жураўлін,
той троххвільнік сорок год.

Адзім з галоўных матываў першага раздзела, як і ўсяго зборніка, заяўлены радком «Не дазволь зрабіцца брудным сынам» з верша «Сябрына». Актыўна не прымаючы бездухоўнасці, аўтар не выпадкова ўзіраецца ў постаці і самахварных герояў Вялікай Айчыннай, і ў абліччы няскораных людзей больш аддаленых часоў («Вяртанне Міхаіла Агінскага», «Дантон»). У сваім звароце да рэальных гістарычных асоб ён, бывае, перпіць і нядаўна. Напрыклад, у вершы «Дантон» паказ безвыходнасці героя не набылае адпаведнага драматычнага напаўнення і псіхалагічнай разгорнутасці ў фінале:

Плывуць у нільбят хвіліны,
Як варты глухія крокі...
Гарачы нож гільціны
Паставіць апошнюю кропку.

Нейкая бяседнаю танальнасцю, без налёту кідкай эстраднасці, запамінаюцца лакалічныя вершы «Спіць мой сын...», «Лямпу патушу. Прсыяду...».

«У клопатах, у шумнай мітусні...» У вершы «Лямпу патушу. Прсыяду...» ёсць той роздум, які сведчыць не толькі аб узростаўным пастаўленні аўтара, але і аб яго душэўным неспакоі, які з гадамі пабольшаў, калі ўсведамленне адказнасці за абраную справу, за сваё слова, адрасаванае людзям, становіцца жыццёвым прынцыпам.

Зварот да фальклорных матываў істотна пашырае і самую лексіку лірыкі, і яе структурны абсяг. Аўтар не толькі плённа выкарыстоўвае народныя прымаўкі і прыказкі, урыўкі з песень, замоў, галашыняў, паешак і г. д., але і плённа прыкмячае народныя звычкі, якія не сталі архайчным здыткам. Часам пра гэтыя звычкі запамінальна кажа і адзінымі словамі: «І хлеб, прывезены мною з горада, накрыве (маці.—В. Я.) выштым ручніком».

Тэма кахання паэт прысвяціў лірычным цыкл «Вуліца згоды», у які ўвайшлі амаль два дзесяцікі вершаў. Яны не ўсе аднолькавыя ў мастацкіх якасцях, не ўсе, вядома, будучы і ўспрыняты чытачом як паэтычныя з'явы. Магчыма, сярод іншых прычын, якімі тлумачыцца пэўная спрошчанасць, эскізнасць, аблегчанасць адлюстравання,—тое, што аўтар у такіх выпадках не раскрывае складаны ўнутраны стан, пера-

КАЛІ БЕРАЖЭШ КАРАНІ

М. Пракаповіч. На кругі свае. Вершы і паэма. Мінск, «Мастацкая літаратура» 1986.

грамадзянская пазіцыя, яго мастакоўскія адметнасці, ці не будзе для нас абыхавым ягонае запрашэнне «На кругі свае»?

З першых старонак лірычнай споведзі аўтар спрабуе пазначыць свае часавыя і геаграфічныя каардынаты, імкнучыся да размовы канкрэтнай і эмацыянальнай. Верш, які так і называецца, — «Радавод» — не толькі ўдала спраба ў форме верлібра, але і твор у нейкай ступені праграмы, стрыжнявы

інтанацыям большую цеплыню, давер да неспешлівых разваг і высноў. А вось верш «Калі ліхалец зняўся...», які папярэдняе «Радавод» і напісаны ў манеры ўстойлівай сілабатоікі, вызначаеца некалькі дэкларацыяна-аблегчаным вырашэннем задумы, а яго заключнікам «Тады падмаеца крона, калі беражэш карані» нагадваюць абыгрыванне вядомай разанаўскай формулы: «Тады выстойваюць падлескі, калі выстойваюць лясы».

НЕВЫЧЭРПНАЯ КРЫНІЦА ТВОРЧАСЦІ

А. Русецкі. Самадзейная мастацкая творчасць як фактар камуністычнага выхавання працоўных... На... рускай мове. Мінск, «Беларусь», 1986.

Навукова-тэхнічная рэвалюцыя з не няўмольнай тэндэнцыяй да стандартызацыі ўкладу жыцця не пакінула значэнне самадзейнай мастацкай творчасці ў духоўнай культуры народа. Не можа пацягнуць самадзейную мастацкую творчасць і развіццё прафесійнае мастацтва. Нават самыя глыбокія знаўцы не адмовяцца па-

присутнічаць на канцэрце мастацкай самадзейнасці, наведваць выстаўку работ народных умельцаў.

На рахунку нашых вучоных і публіцыстаў не многа прац, у якіх праводзіцца глыбокі аналіз сучаснага стану самадзейнай творчасці беларускага народа, хоць тут здыбтаў, бадай, не менш, чым у іншых сферах яго

дзейнасці. Вось чаму ўвагу наведвальнікаў кнігарань так прыцягнула кніга А. Русецкага «Самадзейная мастацкая творчасць як фактар камуністычнага выхавання працоўных». Яе можна рэкамендаваць не толькі партыйнаму і камсамоўскаму актыву, работнікам культветустановаў, але і самаму шырокаму колу чытачоў, асабліва тым, хто мае пэўнае дачненне да таго ці іншага віду самадзейнай мастацкай творчасці.

У кампазіцыйным плане кніга складаецца з дзюх частак: у першай аналізуецца характар і змест, месца самадзейнай мастацкай творчасці ў духоўным жыцці, яе багацце і разнастайнасць, у другой, больш практычнай, разглядаюцца шляхі ўдзялення народнага мастацтва на ўзбагачэнне эстэтычнай культуры чалавека, уносяцца, зыходзячы з назапашанага ў Беларусі вопыту, прапановы па актывізацыі мас з мэтай шырокага прыцягнення іх да ўдзелу

ў стварэнні духоўных каштоўнасцей. Такі падыход аўтара да асветлення праблемы зрабіў кніжку карыснай як для тэарэтыкаў у галіне культуры, так і для практыкаў, непасрэдных удзельнікаў самадзейнай мастацкай творчасці.

Мастацкая творчасць—гэта адзім з важных паказчыкаў, які характарызуе ўзровень грамадскай актывнасці чалавека, яна выступае ў якасці адной з сур'ёзных перадач фарміравання духоўна развіцця, унутрана багатай асобы.

І хоць мастацкая самадзейнасць нараджаецца з ўласцівага народу імкнення да прыгажосці, існуе сталая патрэба ў свядомым кіраванні гэтым працэсам, яго матэрыяльным і ідэалагічным забеспячэнні. Што ў рэспубліцы робіцца ў гэтым напрамку, паказана А. Русецкім даволі пераканальна. Паводле прыведзеных ім звестак, да ўдзелу ў розных лектывах мастацкай самадзей-

насці прыцягнута каля аднаго мільёна двухсот тысяч чалавек. За 1983—1985 гады яны далі 400 тысяч канцэртаў і спектакляў, на якіх прысутнічала да 70 мільёнаў гледачоў!

Дапмытлівы чытач можа даведацца, якія здатыкі маюцца ў развіцці дэкаратыўнага мастацтва, мастацкіх промыслаў, якая работа праводзіцца ў літаратурных аб'яднаннях, клубна-самадзейнай песні, дзіцячых філармоніях і г. д.

У асобных людзей існуе памылковая думка, што мастацкая самадзейнасць—асабліва калі размова ідзе пра фальклорна-этнаграфічныя калектывы,—гэта справа людзей сталых. Аднак у кнізе А. Русецкага прыводзіцца шмат прыкладаў актывнага ўдзелу моладзі, вучняў агульнаадукацыйнай школы ў мастацкай самадзейнасці, у чым можна бачыць заруку вялікай любові і павагі новага пакалення да духоўных традыцый свайго народа, яго

ВЯРТАНЕ ДАВЕРУ

(Заканчэнне. Пачатак на стар. 5)

што адышоў ад спрадвечнай дарогі бацькоў — жыў ён у вёсцы, але даўно ўжо не з'яўляецца хлеббарам, — гэтую памяць і сувязь адчувае слабей. І таму пакінулі яго дзеці родны кут, і таму няма на іх адказаў у Светкі, якая застаўся пры бацьку, а ў Місцюка — поўная хата дзяцей. І застаўся на іх адказаў Місцюка ў вёсцы, і за ім — будучыня вёскі...

Глыбока схаваная ад старонніх вачэй, нават неўсведамлена самім, дрэмле гэтая памяць продкаў і ў душы Івана Вяскаўца, героя рамана В. Гігевіча «Мелодыі забытых песень». Змяняюцца зімы і вёсны, мінаюць гады, з жыццёвай дарогі Івана адыходзяць адны і прыходзяць другія людзі, але не знікае ў душы героя адчуванне нейкай нерэальнасці, таго, што з ім адбываецца, нібыта не жыве ён, а знаходзіцца ў доўгім і нудным сне, і ні-

як не можа прачнуцца. І не вырвацца Івану ніяк з гэтага палону, таму што, каб вырвацца, трэба яму стаць самім сабой. А ён занадта даўно стаў жыць па чужых мерках, паддаваўся пад іншых, трапіў у палон стэрэатыпных уяўленняў, і зараз плыве, як трэска па хвалях, апраўдаваючы ўсё для сабе складанымі абставінамі жыцця. Калі ж яна пачала, гэтая страта ўласнага «я»? Можна, тады, калі маўкліва пагадзіўся з практычнымі захадамі цешы, каб забяспечыць сабе навуковую кар'еру? Ці тады, калі дазволіў жонцы замест звыкллага роднага імя назваць дачку прэтэнцыёзна — Анжэлай? А можа, тады, калі не запярэчыў цешчы, якая адабрала ў Анжэлы напісаны «некультурнай высковай мовай» дзіцячыя кніжкі? А можа, раней? Тады, калі без лішніх разваг і роздумаў прыняў для сябе напавярх стэрэатыпы, стандартны ўклад жыцця сярэдняга чалавека — як усе, так і

я, і гэтым адразу і назаўсёды пазначыў для сябе межы магчымага і немагчымага, і ўжо ніколі не імкнуўся і не марыў пераступіць іх? «Калі прырода пазбавіла чалавека здольнасці хадзіць на чатырох нагах, яна дала яму як пасах — ідэал», — гаварыў М. Горькі, Іван свядома пазбавіў сабе ідэалу, і гэта прыводзіць яго да духоўнага і маральнага крызісу. Ад складаных і супярэчлівых з'яў і праблем сучаснасці, якія ён не ў стане зразумець і змяніць, але ад якіх ён цалкам залежыць, хаваецца герой, як чарапаху ў панцыр, у вузкі свет свайго сямейнага жыцця. Але і гэтак адзінае, што, здавалася, цалкам падудала яму, аказваецца мроям.

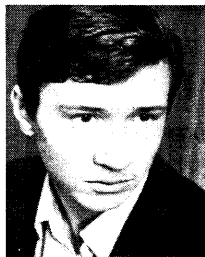
Праблема сучаснай сям'і, якая, па сцвярдэнні сацыялагаў, перажывае своеасаблівы крызіс, закранаюцца і ў апошнім А. Асіпенкі «Рэха даўніх надзей». Усе свае няспраўджаныя мары, надзеі і спадзяванні ўсклала геранія апавесці Хрысціна на сваіх дзяцей. Гэтыя яе надзеі былі досыць рэальныя і прагматычныя—жыць інакш, чым жыве яна, Хрысціна, — вучыцца, таму што дарага да гэтага іншага цікавага і прыгожага жыцця — толькі праз навуку. Дзеці Хрысціны атрымалі адукацыю і дакунілі вёску. Ідэал, да якога яна імкнулася, здаецца, уласцівы ў жыцці. Але гэтыя спраўджаныя надзеі не прынеслі жада-

нага плёну. Няма шчасця і радасці ў дзяцей Хрысціны. І сама яна не рада — дзеці жывуць інакш, яны не такія, як ёй хацелася. Рэха даўніх надзей Хрысціны падало свой голас, але не той, на які яна спадзявалася, не той, якога чакала. Тая ўпартасць і жыццёвы практыцызм, што жылі ў душы Хрысціны, у душах яе дзяцей уласцівы ў халодны разлік, абыхавасць і эгаізм. «Што іх звязвала?.. Іх звязваў рацыяналізм. Халодны, бізгаласны разлік. Адсюль самаўпэўненасць, самаўлюбенасць, карыслівасць, фанабэрыя, эгаізм, узведзены ў прынцып жыцця і свайго існавання на зямлі», — так даволі проста тлумачыць Хрысціна яе сват прычыны разбурэння сям'і іх дзяцей. Стараючыся вызначыць карані гэтых з'яў, герой прыходзіць да высновы: «Хіба не бачылі гэтай агромністай хвалі, што хлынула з вёскі ў горад? Бачылі! Хіба не ведалі, якую яна нясё з сабой псіхалогію, моравы, звычкі, традыцыі, адносіны да жыцця? Ведалі! Дык на што спадзяваліся? Што пралетарскіх кацёл пераплавіць свядомасць сялянскай псіхалогіі? І ніхто не мог заікнуцца, што не горад паўдзёйнічае на вясковую масу, а яна на горад. Ды і якія былі нашы гарады? Астрэўкі ў сялянскім моры! І іх не проста засялілі вясковыя люд, ён палмняў, надпарадкаваў, перайначыў іх на свой лад, прынес свая

традыцыі, звычкі, псіхалогію, і прытым не лепшую, а горшую, ды яшчэ сам нахапався той пены, што вечно трымалася на паверхні гарадскога жыцця. Во дзе пачатак і крыніца такіх сумных з'яў, якія часам трапляюцца ў церапіяны жыцці... Памылковасць гэтай высновы настолькі відавочная, што не варта было б засяроджваць увагу на ёй, калі б яна ўскосна не пацвярджалася ўсёй сістэмай вобразаў, у гэтай цікавай па задуме і псіхалагічнапраўдзай па выяўленні мастацкіх характараў, апавесці. І калі б не існавала ў свядомасці чытача стэрэатыпнай формулай вытлумачэння складаных сацыяльных з'яў сучаснага жыцця, асабліва на тэрыторыі нашай рэспублікі, дзе працэс урбанізацыі пачаўся адносна нядаўна, Добра, хай сабе нашы беларускія гарады былі «астрэўкамі ў сялянскім моры», але як тады быць з вялікімі прамысловымі цэнтрамі Расіі, дзе «пралетарскі кацёл» быў настолькі вялікі і трываў, што мог без шкоды для сябе паглынуць «свядомасць сялянскай псіхалогіі»? Чым растлумачыць наяўнасць амаль такіх жа праблем у іншых развітых прамысловых краінах свету? Рацыяналістычны падыход да жыцця, функцыяналізм, крызіс сучаснай сям'і — праблема не вузкая нацыянальная, а больш глабальная, можа, нават сусветнага маштабу.

7

Васіль БАРКОВІЧ



Васілю Барковічу пашанцавала на выкладчыцу роднай мовы і літаратуры — з-пад клепатлівага крыла павяжанай і вядомай у нашай рэспубліцы настаўніцы, выдатнага педагога мінскай СШ № 124 В. В. Войцік вылецела не адна чародка птушанят-выхаванцаў, свядоўных людзей, што не ўмеюць, не жадаюць і ўжо не змогуць быць «манкуртамі», пазбаўленымі гістарычнай памяці і аб'явавымі да ду-

хоўных набытай сваёй народа.

З Васілём я пазнаёміўся праз школу «Юны літаратар», якая стваралася з намерам выяўляць і падтрымліваць парасткі юных талентаў.

Пакуль што, зразумела, хлопец робіць усяго толькі першыя крокі ў літаратуры. Заслугоў мае пахвалы сур'ёзна, з якой Васіль аддаецца абранай справе. Так, летась ён на навуковую канферэнцыю навучэнцаў гора-

да Мінска падрыхтаваў даклад «Вобраз маладога сучасніка ў творчасці Васіля Гігевіча». У творчым набытку В. Барковіча досыць вялікі па памерах праявы творчых, некалькі апаўданаў-замалёваў і пару дзесяткаў вершаў. Сёлета Васіль скончыў школу і паступіў на філфак універсітэта. Пажадаю здзейсніцца яго светлай мары сказаць сваё слова ў роднай літаратуры.

Яўген ЛЕЦКА

Апошні званок

Настаўніку і Чалавеку
В. В. ВОЙЦІК

Мінуць гады,
І гэтае расстанне,
І ўсё, што да яго было між намі, —
Падзеі, мары, шчасце і спатканні —
Наступнымі жыццё заслоніць днямі.

Мы пасталеем,
Потым пастарэем,
Навучымся бядзе глядзець у вочы,
Навучымся таму, чаго не ўмеем —
Успамінаць
Аб добрым і аб змрочным.

І гэты дзень,
І шчырасць пажаданняў
Я ў памяці навечна захаваю,
Як гул зямлі сваёй і зорак ззянне,
Паліну горыч,
Водар караваю.

Святочны шум.
Апошняя сустрэча.

Зіма. Марозны ранак. Цішыня.
Паважна ззяе снегу ціліна.

Вакол маўклівы лес.
Такі спакой!
Міжволі падымаецца настрой.

Як змалку, хочаш стукнуць па сасне,
Каб глуха загула, нібыта ў сне,

Каб ссыпала з галін насеўшы снег,
Каб весела было,
Каб чуўся смех.

Вакол пануе лёгкі зморк
І стомлены святлом мой зрок
Тут спачывае.

Здаецца, толькі ноч ды я,

І мо таму душа мая
Між зор лунае.

І ў той нябачнай вышыні
Шукае шчасця,
Цеплыні
Між зор шукае.

Гляджу на зоры зноў і зноў,
Бо з маладых сваіх гадоў
Іх палюбіў і кожны дзень
Чакаю.

АДЛІГА

Адліга ў канцы лютага — сучальная калатуша пад нагамі. Зрэдку халодны паўночны вецер прыносіць то снег, то дождж. Пачуццё няўтульнасці на гарадскіх вуліцах. Вецер чапляецца за дахі дамоў, нема вье ў камінах. Узбіраючыся на вал, ахутвае вежы і зноў знікае, распадаўшыся над Дзвіною.

Адчувалася набліжэнне вясны. Але як яшчэ далёка да сапраўднага цяпла!

Ноч. Ледзь чуцны стук у шыбу.
— Хто там?
— Адчыні, гаспадыня, пусці ў хату!
— Добрыя людзі па начах не швэндаюцца. Хто ты?

— Хведар, закладнік Панфучія. Ды адчыні хутчэй, замерзну!

Жанчына накінула андарак і пайшла адчыняць.
Ляпіў мокры снег.

Праз нейкі час па лесвіцы пачуліся ціхі крокі. У хату, прыгнуўшы галаву, увайшоў чалавек. Знайшоў навомацак лаву, сеў.

— Чакай, чакай, міленькі, зараз святло заліпаю.

Прачнуўся і гаспадар. Выкрасаў агонь, запаліў святлічкі. Доўгія хвілікі цени пагаўлялі на хаце.

На лаве, ля самых дзвярэй, прыхінуўшыся да сцяны, сядзеў чалавек. Вочы заплюшчаны. Без шапкі, у нейкіх лахманах і здравых поршнях з гнілымі аборамаі. Прыціх, быццам заяц, якога трымае за вушы паліўнічы. Мокрыя лахманы абвісалі на худым, змарнелым целе. Снег раставаў, вада сцякала на падлогу.

Гаспадары маўчалі. Чалавек расплюшчыў вочы. Былі яны надзіва жывыя, што ніяк не стасавалася з яго абліччам. Агледзеў хату, спыніў позірк на гаспадары:

— Збег я, людзі добрыя, ад крыва-смака баярына Панфучія. Не вытрымаў — гасподзь сведка! Ці ж можа такое вытрымаць чалавек?

— Чулі пра твайго Панфучія, — сказаў гаспадар, цярпячы бараду. — Не першы ты такі ў Полацку і, відаць, не апошні...

Памалічалі.
— Адкуль будзеш?
— З недалек — з-пад Дзісны, з Мядзведкага Логу. Мо чулі?

— Не.
— Гаспадарка там у мяне была. Жонка, дзеці, зямелькі крыху. Усё прахам пайшло. Усё. А я п'янезі адрабляць сюды трапіў. Ды толькі вось у гэтых даўгах заблытаўся. Быў ара-ты, а стаў горш за дворнага сабаку.

Хведар — туды, Хведар — сюды, прынісі, падай, пайшоў прэч! Ды ўсё са злосцю, з кулакамі. А я хто? Хто, вас пытаю? Чалавек ці жывёла? Бач ты, нейкі там яноны прадзед з князі-мі знаёўся, дык ён выйшаў за бога сябе лічыць! У-у, сабачы выдрадак! — Хведар моцна сіснуў кулак.

— Што далей маеш рабіць? — голас гаспадарка спайноў і разважлівы.
— Ведама, што — да вайта ўцяку.

Не той час, каб пад гэтакім гадом ся-

дзець. Цяпер, калі Вялікі князь Аляксандр дараваў нам права майборскае, адна дарога — пад абарону гарадской рады. Яна не выдаць баярыну. Лепей ужо на горад рабіць. А то, можа, у войска падася. Абы ад гэтага крыва-смака далей!

Глядзі-і! — сказаў гаспадар, — нялёгка будзе, чалавечка. — У горадзе тыя ж баяры, ды і вайт не ад са-хі — шляхціц. Пакуль яны ўсіх пры-

кі, — што за сына ты мне гадуеш? Не слухаецца бацькі.

— Кладзіся, сыноч, спі! Ноч на дварэ. Кладзіся!

— Хведар там мокне на вуліцы, а я — кладзіся? Ты ж сам, тата, казаў, што людзям спакуваць трэба.

— Трэба, вядома, — больш лагодна адгукнуўся бацька.

— Дык навошта прагнаў? — не су-німаўся сын.



Сяргей ТАРАСАЎ

Вучоныя, жартуючы, называюць археалогію навукай аб разб'ітых гаршках. Дваццаціп'яцігадовы мінчанін археолаг Сяргей Тарасаў, які ўдзельнічаў у раскопках на рацэ Меньцы, на мінскім замчышчы, на зямлі слаўтага Полацка, трымаў у сваіх руках не толькі чарпакі ад старадаўніх амаф і карчаг. Мячы трымаў, бранзалеты, пярсцёнкі, сякеры, шахматныя фігуркі... Шмат нераздадзена таямніц хавае беларуская зямля.

Чалавек, улюбёны ў даўніну — заўсёды крышачку пазт. Ён чую вецер, які шумеў над Нямігай і Палатой у далёкіх незваротных стагоддзях. І мне здаецца абсалютна заканамерным тое, што археолаг Сяргей Тарасаў пачаў пісаць. Пісаў яшчэ ў

школьных гады, пісаў, калі вучыўся на гісторыка-замежных (быў такі) факультэце Мінскага дзяржаўнага педінстытута імя М. Горькага, калі служыў у войску. Адночы нават быў адзначаны прэміяй на рэспубліканскім конкурсе літаратурных твораў для дзяцей.

Мне хочацца пажадаць маладому аўтару ўдачы. Ён добра валодае словам, у яго багаты запас жыццёвых уражанняў і назіранняў. Застаецца пісаць, працаваць і памятаць, што не багі гаршкі лепяць.

Леанід ДАЙНЕНА

маюць, а як далей будзе — хто ведае...

— Ат, як будзе. Уцёк раз, уцяку і другі.

— Уцякай, уцякай... Калі-небудзь зловяць. Толькі галавы трымайся, каб не ўцякла.

— Мая галава, мой і клопат.

— Яно, вядома, так... Есці хочаш? Марыя, дай чаго чалавеку ўкусіць.

Але гаспадыня ўжо трымала акраец хлеба і коўш халоднага квасу. Хведар дрыжачымі рукамі схопіў хлеб і прагна стаў есці.

Пакуль ён, сядзеў моўчкі.

— Дай яму, Марыя, якое адзенне, — сказаў гаспадар жонцы. — І няхай ідзе з богам.

— Дзякуй і на гэтым. — уцякач павольна падняўся з лавы, быццам разважачы: ісці ці не. — Добрага вам здароўя. — і, не азіраючыся, выйшаў з хаты.

Забрахаў суседскі сабака, потым другі, трэці. Але хутка ўсё сціхла. Чалавечая постаць знікла ў вузкіх вулачках начнага горада.

Тата, навошта ты прагнаў яго? — пачуўся раптам з-за коміна дзіцячы голас. — Куды ж ён пойдзе ўночы?

— Ты што не спіш, Францыск? — гаспадар рэзка павярнуўся да печы, адкуль выглядала бялявая галава сына.

— А ўсё-ткі, тата, навошта?

— Не твой клопат — малы яшчэ. Спі! Марыя, — звярнуўся ён да жон-

— От, мала-смага! Прыліп! Не я яго гнаў, Францыск, не я. Такі лёс ягоны. Цяпер увесь свой век валачыцца будзе. І ці спыніцца калі?

— Чаму?

— Разумееш, сыноч, кожны чалавек павінен мець свае карані, як дрэва ў зямлі. А падсячэш іх — палыціш, што тое лісце долу. Вось ён, Хведар, і адсек свае...

— Ды гэта ж не ён, а баярын Панфучій!

— Ох, і разумны ты ў мяне. — усміхнуўся бацька. — Так, Панфучій. Толькі ад гэтага не лягчай твайму Хведару. Ён — уцякач бяздомны, закладнік і такім застаецца ўсё жыццё. Куды б ні пайшоў, дзе б ні прытуліўся. Разумееш? Ніколі яму ўжо не быць вольным, ні-колі. А гэта страшна, Францыск, вельмі страшна. Каб і хацеў я памагчы яму — не змог бы яго, мы — купцы, людзі вольныя. Толькі пад вайтам Хведару спакайней будзе. Колькі іх, такіх Хведараў, па зямлі нашай ходзіць. Не злічыць. Што ведаюць, што бацька гэтыя людзі? Праца да смага поту ды жыццё бес-прасветнае.

— Чаму ж так, тата?

— Каб ведаць, сыноч, чаму — многае б змянілася. Вось у мінулым годзе прыйшлі да нас мніхі бернардыны. Прывілі ім князь Аляксандр даў на зямлі тутаўшыня. Дзіўныя рэчы раскаваюць: кнігі з сабою розныя прынеслі. Кажуць, у кнігах тых — праўда ўся і мудрасць. Ды кнігі не падоб-

— Ты што гэта, ірад, гаворыш?! Ты куды сына нашага сватаеш, у якую чужыну?! — Марыя ўсхапілася, як квактуха з седала.

— Сціхні, баба! Замаўчы! Нікуды я яго не сватаю. Там відно будзе. Сам свой шлях выбера.

— Спі, сыноч, да раніцы яшчэ далёка. Вось і лучына патухла. Спі, мой родны! Пляце бацька няведама што... Ці ж я адлушчу цябе, маё птушаня, у далёкія чужыніскія выраі?

..Воча вье за гарою..

Месца ноціца Дзівіно...
Спі, Францыск, сын Лукаша Скарыны з Полацка, ты яшчэ малы...

Спі.

КРЫЖ

«Офросінья же раба Христова с'тяжавши крест сии приметъ вечную жизнь съ всеми святыми...»

Майстар разгануўся, сеў, абпарваючыся на рукі. Рукі нылі, як і спіна, у вачах мільгацела ад блыску пазалоты.

Нарэшце, усё. Ігумення будзе давольна. Але як цяжка, як цяжка ў апошні час працаваць! Немалады ўжо. А чаладніку такі заказ не даручыш.

Ён устаў, адышоўся ад стала. Прытуліўся да сцяны, зноў глянугу на

Міхась СТРЫГАЛЕУ



Музы не маўчаць!

На свет — што ж гэта за мар! —
зноў напылае воблак трупны, —
здаецца: зноў грукоча ў рупар
перадаваная пара.

Над светам атамны распад
стаіць пагрозай штосекундна:
у свеце — голад, холад, хунта...
Ты — па-ранейшаму салдат!

Не! Не набралі ў рот вады
сумлення музы — рэй адметны
вядучы пад ценем злыбды:
радок, нібыта залп ракетны,
паспее ў ворага заўжды!

Лятуць лес

Таму Расія мне — як песня,
тэму — высокі гонар мой,
што ўся, натхнёная прагрэсам,
імкнецца ў далі крамлёвым лесам
да якіяна — па прамой...

Хоць памяць лесу не кароткая,
зэрбукі інтэрвенцкіх куль
дагэтуль плачуць ў рускіх сопках, —
я вам працягваю руку,

заакіяніскі люд працоўны,
пані шапоўныя дзялікі...
давайце гандляваць —
галоўна
суіснаваць, дружыць грунтоўна,
давайце ў міры жыць вакі!

Дарога сопкай не канчаецца,
далей бруіцца ў акіян
Вялікім Ціхім велічаецца
лягучым словам расія.

Красныя Казармы

Красныя Казармы — вайсковыя збудаванні ў Пярмі, дзе ў 1916—1917 гадах дзейнічалі вядомыя балашавіцкі-падпольшчыкі Разадзія Зямлячка і Емільян Яраслаўскі. Дарэчы, у гэты ж час служыў там Якуб Колас. У часе грамадзянскай вайны ў Красных Казармах размяшчалася 3-я рэвалюцыйная армія, якой камандаваў В. К. Блюхер.

Вы чаму, сівія камандармы,
і ў адстаўцы не сніце спакой?
Можна, гэта — бой перад вачамі,
можна, гэта — Красныя Казармы
і гарніст з узнятаю трубай?

Так. То — ён. Казармы па трыозе
апусцелі ўміг. У ноч-паўноч,
дарагі таварыш, па дарозе
ты рашуча кроч, але не збоці!

Крамлёвы — сасновы, бурштынавы
(пра сямлісты хвойны лес).



Цішыня.

Фотазцюд І. АВРАУЦА

Прывабныя красой букеты кветак
Нібы ў сябе ўвабралі лёгкі вечар,
Тугу і радасць,
Цёплы подых лета.

Магчыма, лёс нас занясе далёка
І быццам пыл расее па Сусвету,
А нас між намі замкае дарогі.
Тады мы ўспомнім пра сустрэчу гату.

Успомнім, як пра нешта дарагое,
Няўмольна прыцярашанае часам,
І ў памяці са смуткам і тугою
Юнацтва і каханне ўстануць разам.

Навальнічная хмара

Нядаўна са сляпой пацехаі,
Закрыўшы цэлы свет сабой,
Ты з трапяткім гульлівым рэхам
Маланкі слала чарадой.
Здавалася, зямля држэла,
З маланкай кожнай ажно млела

крыж. Няблага, няблага выйшла. Та-
кога ён яшчэ не рабіў.

...Сама маці Ігumenня разам з ула-
дыкам Касымом паклікалі яго да свя-
той Сафеі. Кінуўся ім тады сівы Ла-
зар у ногі, але падымца яго не спя-
шаліся: бялзродны. Паваліся трохі,
успомні, хто ты і дзе, набарыся ця-
рплівасці, павагі і пакорлівасці.

Ды ён і не крыўдаваў. Розных на-
гледаўся ўладык. А што халоп і го-
нару не мае — праўда. Дзень і ноч
гне спіну над работаю. А паспрабуй
іначай — з голада, як сабакі, здох-
неш. Бо каму трэба яго майстэрства,
апрача князёў, епіскапаў ды купцоў
заможных? У каго яшчэ грошы? Мо ў
абадранца Алексі, што дзярэ горла
на вёсцы за коніага, хто добра за-
плаціць? Ці ў суседа — Пятра-кажа-
мяні? Не, яго работа не для чорнага
людю. На Вялікім пасадзе і без яго
ёсць каму бразготкі рабіць. Яшчэ
кольні! І пярэцёнікі, і паперні, і бран-
залеты... Ды і з Кіева вядуць Ледзь
не вазаі. Праўда, кіеўскія даражэй-
шыя, асабліва каларовыя. І ўсё ж
не для яго гэта работа. Не можа ён
разменьвацца на дробязі.

...Маці Ігumenня звысоку на яго
паглядае. Колькі пагарды ў яе позір-
ку! «Мы даруем табе міласцію нашай
і даручаем... А калі не зробіш ці зро-
біш не даспадобы... і, крый божа,
утайць што...»

Ці ўпершыню ён чуе гэта? Даўно
яе ведае, яшчэ з маленства. І Касыма
позіраю працінае, пад Ефрасінню
падладжваецца. Папярэдык яго, Ілья,
— царства яму нябеснае — святы
быў чалавек. А гэты — хітры і на-
дзёмуты. Ну, ды бог з ім.

Лазар Богша прыняў заказ. Ён ве-
даў: акрамя яго, нікому ён не пад
сілу. Ва ўсёй Полацкай зямлі.

Летась закончылі храм святога
Спаса будаваць, а цяпер і крыж на-
прастольны яму будзе.

...Ён пільна ўглядаўся ў бліскае
тварэнне рук сваіх і каторы ўжо раз
думаў пра дзівоцы, якія адбываюцца
з яго вырабамі. Богша не мог зразу-
мець: ці нейкая чароўная сіла валод-
ае ім у час работы, ці рэчы набыва-
юць чарадзейства пасля акраплення
іх святою вадою. Адкуль душа ў іх
з'яўляецца?

Колькі разоў назіраў за асвяшчэн-
нем. Не, не мяняюцца яны пасля. Ні
бляску не набываюць болей, ні цы-
пільні. Але людзі падаюць перад ім,
цалууюць і моляцца. І сам ён, майстра,
цалуе і моляцца. Праўда, не без ду-
шэўнага разладу. Некай даўна малі-
ца таму, што сам зрабіў. Гэткія думкі
не раз прыходзілі ў апошні час. Ві-
даць, стары стаў.

А былі ж і іншыя часы.
Гадоў сорок назад трапіў у гэтыя
мясціны малады залатар. Што тут
рабілася! «Сё маё, а то маё жа!» —
крычалі адзін аднаму маладыя князі.
Усё ніяк не маглі падзяліць бацька-
вай спадчыны. Кожны трымаўся як
стольны, кожны сабе ўсё цягнуў. Каб
ён, Богша, падаўся тады да Менску
ці Ізяслаўля, — невядома, як склаў-
ся б яго лёс. Але Богша цвёрда па-
мятаў словы майстра Канстанціна
з Брачыславага дварышча: «Хто б ні
клікаў цябе, — трымайся галоўнага

І гнуўся з ветрам гай бяроз,
Ты ж злосна дождж ліла з нябёс.

Калі ж нацешылася гневамі
І зразумела нечы боль,
Дык горка плакала над дрэвам
У гневе спаленым табой.

І, як адчуўшы сарамліваасць
За недарэчную злосліваасць,
Ты прэч пыла адсюль,
Цішком,
Туды, дзе чуўся гукі гром.

Чаму невядомае
Упарта
Шукаем
І рэдка знаходзім?
Чаму ўжо адкрытае
Марна
Губляем
І побач праходзім?
Усё зразумець я імкнуся,
Аднак не знаходжу адказу.
Я рысы адно буюся —
Завецца яна БЕЗАДКАЗНАСЦЬ.

горада і Сафеі святой. Там моц і бо-
жая засяпруга».

У Полцеск і прыйшоў. Тут рашыў
свайго месца шукаць, бо ў Кіеве за-
ладніку-залатару ў людзі не выбіцца.

Хай бы яны цяпер глянулі, тыя
кіеўскія падбэрэхічы, на ягоны крыж!
Хто калі рабіў такое? Толькі золата
ды срэбра, каменныя каштоўныя ды
жэмчугу на сто грыўняў ды яшчэ со-
рак, а дрэва добрага — без кошту.
Дву на дзесяць лікаў святых утварыў
з абодвух бакоў, надпісам і ўзорам
дзіўным упрыгожыў. Не ведалі такіх
кветак ні кіеўскія, ні нават царград-
скія майстры. Тутэйшыя яны, Полац-
кай зямлі.

І што за зямля дзіўная! А людзі!
Няхай княжацкая праўда князям за-
стаецца, а ў чорнага людю яна свая.
Ні мудрагелістасці ў жыцці тутэй-
шым, ні бяздумнага заморскага ха-
ракта. Шануюць людзі і продкаў ту-
тых, і багоў. Ці не таму стары Уся-
слаў збег з Кіева, што не прыняла яго
праароча душа кіеўскага ладу? Хо-
дзяць чуткі, быццам князь гэты ўсё
жыццё панава на Валовае возера гай-
саў, паганскаму капішчу з лесу да-
ніну зносіў. Нават у тыя часы, калі
Сафею святою будаваў. А паганскія
багі заступаліся за яго, на вялікі стол
саджалі. Відаць, так і было, бо жыў
ён болей за 70 летаў.

Але як жа так, калі бог у нас адзі-
ны?

Ох, колькі ў жыцці разладдзя! —
Сухой, схуднелай рукою майстра па-
чухаў патыліцу. — Зямля каменная,
неўрадлівая. Праўда, лясны багатыя.
Яны і кормяць у галодныя гады, і
адзяваюць. А голад — ледзь не праз
год.

Богша прыгнуўся, штурхнуў рукамі
дзверы. Ступіўшы за парог, паслізнуў-
ся: — Цыфу ты! Ледзь у гразь не ўа-
ліўся! — драўляныя плахі дварышча
даўно сталіся і чымяна бачыліся з
барова-чорнай жыжкі. А пакласці
новыя не хапала сіл.

Паначым, неба, як здані, плылі
аблогі, між якіх ярка зіхацелі зоркі.

Колькі летаў мінула і колькі яшчэ
міне, а яны ўсё блішчаць. І нічога з
імі не станеца, хоць кажучь, што
зоркі, як і людзі, паміраюць. Але ён
гэтага не бачыў. Мо і добра. Хай сабе
блішчаць. Хто ведае, з якой яго жы-
ццё закоціцца... І ўсё ж крыўдна: ён
памрэ, а яны застануцца. А што па ім
застанецца? І ці ўспомніць хто Лаза-
ра Богшу? Мо запіша два словы пра
яго, Лазараў крыж, той мніх, што ў
келлі Сафэйскай летапіс вядзе. Шка-
да толькі, што кніжны пергамен не-
надзейны: і згарэць можа, і пацукі
могуць з'есці. Ефрасіння — тая заста-
нецца, бо сам напісаў па зольце:
«В лето 6669 покладает Офросинья
честный крест...» І манастыр вось
збудаваў...

Лазар вярнуўся ў хату. Сеў на ла-
ву, перавярнуў крыж тыльным бокам.
Падліў у свяцільнік алею. Потым узвў
інструмент і ў самым нізе, пад абра-
зом святога Панцелямона, дробнень-
кімі літарамі пачаў выціскаць: «Гос-
поди помози рабу своему Лазарю на-
реченному Богиши сделавшему крест
снн церкви святого Спаса и Офро-
синии».

«ВОСЕНЬ» ЗНОЎ ДА НАС

20 лістапада ў рэспубліцы пачаўся Усеаюны фестываль «Беларуская музычная восень». Традыцыя? Так. Мы прывычаліся, што апошняя лістападаўская дэкада прыходзіць пад знакам гэтага прадстаўнічага форуму мастацтваў. Аднак і традыцыі мастацкага жыцця вымагаюць свежага погляду, і практыка правядзення ўсеаюных фестываляў неадлучна ад працэсу перабудовы, што адбываецца сёння ў краіне.

Апошнім часам, не сакрат, «пад крылом» буйных фестываляў знаходзіліся месца і для ардынарных выканаўцаў, і для канцэртных праграм не лепшага гатунку. Цяпер робяцца захады, каб павысіць аўтарытэт такіх музычных свят, далучаць да ўдзелу ў іх праграмаў лепшыя творчыя сілы краіны, запрашаць і вядомых замежных выканаўцаў.

Ці паўплывалі павевы часу на сёлётную, трынаццатую ўжо, «Беларускую музычную восень»? Што ж, афіша яе досыць разнастайная, гасці, якія выступаюць поруч з беларускімі артыстамі, прадстаўніцтва. З 450 запланаваных канцэртаў 264—так званая філарманічная накірунка, астатнія —эстраднага. Сярод шматлікіх (каля 2 тысяч) удзельнікаў «Восені»—Маскоўскі дзяржаўны сімфанічны аркестр, сталіны наш гасць духовы аркестр з Літвы «Трымітас», знакамита харавая капэла імя А. Юрлова, аркестр народных інструментаў Туркменскай ССР, Дзяржаўны квартэт імя Д. Шастаковіча, ансамбль танца Дагестана «Лезгіянка», славуны салісты-спевачы, скрыпачы, піяністы... Увершыню прыязджаюць

да нас Дзяржаўны малы сімфанічны аркестр Саюза ССР, Кіеўскі ансамбль класічнага балета.

Удзельнікі «Восені»—майстры мастацтваў Беларусі і братніх рэспублік—прысвечваюць свае лепшыя праграмы 70-ай гадавіне Кастрычніка. А для беларускіх артыстаў сёлётні фестываль яшчэ і магчымасць паласнаваць пэўныя творчыя вынікі напярэдадні паўвекавага юбілею Беларускай дзяржаўнай філармоніі (ён будзе адзначана ў наступным сезоне). Урачыстую ноту ўнёс у гучанне фестываля канцэрт Дзяржаўнага акадэмічнага сімфанічнага аркестра БССР, якім афіцыйна адкрыліся дзень новай філармоніі—Брэсцкая абласная.

«Беларуская музычная восень» ужо гаспадарыць у буйных канцэртных залах і на сцільных клубных пляцоўках—на ўсёй рэспубліцы. Так бы вае штогод. Сёлета, зразумела, у выключным становішчы—раёны, пацярпеўшыя ад чарнобыльскай трагедыі. Канцэртныя маршруты «Восені» пралягаюць праз Брагін, Нароўлю, Хойнікі... Тут выступаць артысты аднаго з папулярных нашых калектываў—Дзяржаўнага ансамбля танца Беларускай ССР.

Па традыцыі ўрачыстае адкрыццё фестываля адбылося ў Беларускай дзяржаўнай філармоніі, а канцэрт закрыцця пройдзе, як заўсёды, у Дзяржаўным тэатры-оперы і балета БССР. У яго шматжанравы праграме возьмуць удзел вядучыя беларускія выканаўцы і нашы гасці.

С. ВЕТКА

ІГРАЮЦЬ ЖЫНОВІЧАЎЦЫ

Кожнае выступленне Дзяржаўнага народнага аркестра БССР імя І. Жыновіча—адметная падзея для аматараў народна-інструментальнай музыкі. Вядома, што рэпертуарам аркестра зацікавіліся вядучыя калектывы краіны: Дзяржаўны акадэмічны рускі народны аркестр імя М. Осіпава, аркестр Навасібірскага радыё і тэлебачання. Мастацкі кіраўнік і галоўны дырыжор жыновічаўцаў М. Казінец падрыхтаваў дзве праграмы з аркестрам народных інструментаў Усеаюзнага тэлебачання і радыё.

Росту ўзроўню рэпертуару садзейнічае супольны творчы пошук беларускіх кампазітараў і выканаўцаў. Адзін з прыкладаў такога супрацоўніцтва—Канцэрт для баяна Э. Наско, напісаны для артысты аркестра С. Лясун.

У канцэрте ўпершыню прагучалі і выклікалі вялікую цікакасць слухача новыя творы малалетніх беларускіх кампазітараў В. Кузняцова і А. Рашчынскага. «Урачыстая прэлюдыя» В. Кузняцова—сачыненне вельмі светлае, радаснае па характары. Дарэчы, гэтым аўтарам за апошнія гады напісана для народнага аркестра некалькі твораў: «Распяды для двух цымбалаў з аркестрам», «Вяселле», «Жаночыя

песні для голасу з аркестрам». Дзве музычныя карцінкі «Вяселле» і «Свята» А. Рашчынскага—музыка дасціпна-характарыстычная, надзвычай маляўнічая, пазначаная дакладным адлюстраваннем выразных магчымасцей асобных інструментаў і ўсяго аркестра.

Сёння ёсць усе падставы гаварыць, што Дзяржаўны народны аркестр БССР стаў незаменай творчай лабараторыяй і стымулам натхнення, школай майстэрства і творчай смеласці беларускіх кампазітараў. (Нельга тут не сказаць і пра музыканта-працаўніка, чые інструментальныя вынаходніцтвы аблічча аркестра.—А. Курмакіна).

Значыць уклад у стварэнне рэпертуару аркестра ўносяць кампазітары старажытнага пакалення: Я. Глебаў, А. Мдзівані, Г. Вагнер. «Канцэрта для цымбал з аркестрам» Я. Глебава ўдумліва і з выдатным майстэрствам выканаў у той вечар саліст Д. Клімовіч. З цікавасцю слухалі мы выкананы салістам аркестра С. Забаронкам «Канцэрт для цымбал з аркестрам» Г. Вагнера. Музыка эфектная, яркая і змястоўная, у партыі цымбал адчуваецца выдатнае веданне кампазітарам магчымасцей інструмента.

Упрыгожаннем канцэрта жыновічаўцаў сталі выступлен-

ні вядомых вакалістаў М. Гуглейгіна і А. Рудкоўскага.

Пад чужай рукой дырыжора С. Сакалова (інструментальны, канцэртмайстра групы баянаў) аркестр зрабіў усе, каб як мага больш рэальна выявіць вартасці твораў, якія выконваліся.

У аркестры заахвочваецца работа творчай моладзі, ствараецца прыдатная глеба для раскрыцця новых талентаў. Многія маладыя салісты, якія выступаюць у канцэртах жыновічаўцаў,—лаўрэаты рэспубліканскіх, міжрэспубліканскіх, усеаюных конкурсаў. Сярод іх Л. Мурашка (габой), І. Ляўчук (флейта), А. Зубкоў (вібрафон), С. Забаронак (цымбалы), Г. Казодой і А. Цыбулька (дуэт кларнетаў), дуэт баяністаў С. Лясун і В. Пляшэвіч.

Мастацкі кіраўнік і галоўны дырыжор калектыву М. Казінец у сваёй дзейнасці прытрымліваецца лепшых прынцыпаў айнальнага музычнага асветніцтва ў самым высокім значэнні гэтага слова. Пад яго кіраўніцтвам старажыны выканаўчы калектыв рэспублікі дамогся новых поспехаў.

М. МІЦУЛЬ,
старшы выкладчык Мінскага
інстытута культуры

У Беларускай дзяржаўнай філармоніі адбыўся літаратурны канцэрт, праграму якога падрыхтавала вядомая наша мяталішча, заслужаная артыстка БССР Ганна Рыжыкова. Аснову праграмы сфарміравалі творы сучасных беларускіх паэтаў. Гучала ў той вечар натхнёнае мастацкае слова, гучала і музыка: поруч з Ганнай Рыжыковай выступалі інструментальны ансамбль Беларускай дзяржаўнай філармоніі «Наважэ».

Чытае заслужаная артыстка БССР Г. Рыжыкова.
Фота Ул. КРУКА



НА МУЗЫЧНАЙ СЦЭНЕ

ДЗЕСЯЦЬ гадоў працы ў тэатры—трэцін не маюць для акцёра, неабходны і самвыяўленні. А ў жыцці артыстаў балета гэты перыяд яшчэ больш значны, бо складае амаль палову ўсяго сцэнічнага шляху артыста.

Шлях на сцэну ў балете ўвогуле адзін: спачатку—восем гадоў спадчыніна азоў і школы класічнага танца ў харэаграфічным вучылішчы, затым—тэатр, дзе вучоба майстэрства доўжыцца на працягу ўсяго творчага жыцця артыста.

Прадаўжаецца сёння яна і для салістаў Дзяржаўнага тэатра оперы і балета Беларускай ССР Інесы Душкewіч і Аляксандра КУРКОВА.

Гэты дуэт ужо добра знаёмы аматарам балета ў нашай рэспубліцы. А ўвесну 1984 года, як вядома, артысты сталі лаўрэатамі V Усеаюзнага конкурсу балетмайстраў і артыстаў балета ў Маскве. На конкурсе І. Душкewіч і А. Куркоў выканалі два класічныя па-дэ-дэ балета «Дон Кіхот» Л. Мінкуса і «Лебядзінае возера» П. Чайкоўскага, дуэт з балета «Кармэн-сіюіта» Ж. Бізэ—Р. Шчадрына (пастанова В. Елізар'ева) і мініяцюру «Паміж дэкабрыстаў» на музыку К. Свірыдава (пастанова Ю. Траяна). Восем гадоў было азізнанае выступленне дуэта з Беларускай часопісам «Советский балет».

Пра І. Душкewіч: «...У мініяцюры «Паміж дэкабрыстаў» у касцюме і прычосцы пушкінскіх часоў, пыхотная і пэтычная балерына, здавалася, сышла з гравюр XIX стагоддзя. Вострым адчуваннем стылю сучаснай пластыкі, строгасцю і

ўнутранай напоўненасцю запомнілася яна ў адыжыю з балета «Кармэн-сіюіта».

Пра А. Куркова: «...Яго выступленні ў нумары «Паміж дэкабрыстаў» і ў адыжыю Ха-э і Кармэн былі цікавыя і выразныя. Яны прагучалі як эмацыянальны ўсплеск, раскрылі здольнасць танцоўшчыка

дзя каварства, праслаўленага такімі прызнанымі майстрамі рускай і савецкай балетнай сцэны, як Ганна Паўлава, Таццяна Карсавіна, Галіна Уланова, Мая Плісецкая, выконваецца многімі вядучымі балерынамі свету. У рабоце артысты над гэтай роллю, акрамя пераадолення тэхнічных цяжкасцей

не, адкрыўшы акцёрскую шматграннасць зусім юнай яшчэ на той час балерыны. У перадыжыю пусковым класе І. Душкewіч танцавала дуэт з другога акта балета «Жызэль» А. Адана (партнёрка быў А. Траян). Бязважасць і лірычнасць былі ўласцівыя яе Жызэлі... Праз год выйдуць І. Душке-



Аляксандр КУРКОВ у партыі Краса («Спартак»)

зразастая Сільфіда і гарэзілівае Кітры, мужная закаханая Фрыгія і легкадушная зваблівая Спакусніца.

Пра А. Куркова балерына гаворыць так:

— Саша — вельмі ўважлівы, чутлы чалавек і партнёр. На рэпетыцыях нам абам, вядома ж, бывае нялёгка, асабліва калі штосьці не так, не атрымліваецца, як таго хацелася б. І тут абам неабходныя такт, цярпенне, спагада. І ў выніку, у спентацы на сцэне я адчуваю сябе ўласна побач з Сашам. Усеаюны конкурс артыстаў балета стаў для нас у гэтым сэнсе своеасабыльным выпрабаваннем на трываласць. Што самае важнае і неабходнае для «творчага дабрабыту» дуэта? Узгадваем, вядома ж, І. адчуванне адно аднаго. А гэтаму трэба вучыцца.

Сапраўды, артысты ў дуэце робяцца партнёрамі не толькі па руху, але і па настроі, па характары выканання. Дуэтны танец, дзе кожны з партнёраў мае ўласную пластычную і сэнсавую нагрукку, павінен быць асабліва выразным — бо ён

НАПОЎНІЦЬ ВОБРАЗ ПАЧУЦЦЁМ

Расказваем пра салістаў беларускага балета Інесу ДУШКЕВІЧ і Аляксандра КУРКОВА

ствараць напоўнены пачуццямі вобразы».

Яны танцуюць разам ужо больш за пяць гадоў. Аляксандр Куркоў з 1980 года—саліст Дзяржаўнага тэатра оперы і балета БССР. У яго рэпертуары вядучыя партыі ў спектаклях класічнай спадчыны і ў балетах сучаснай харэаграфіі. Інеса Душкewіч пасля заканчэння ў 1977 годзе Беларускага харэаграфічнага вучылішча тры гады працавала ў кардэ-балете (амаль заўсёды неабходная ступень у левыцкіх акцёрскага майстэрства).

Першая вялікая праца І. Душкewіч—партыя Адэты-Адэлі ў балете «Лебядзінае возера» (1981 г.). Дарэчы, доволі рэдка з'ява—дэбют маладой балерыны ў якасці вядучай салісткі ў галоўнай партыі гэтага найскладанага класічнага ўзору харэаграфічнага мастацтва. Партыя Адэты—белага лебедзя, сімвала каханні і вернасці, і Адэлі—чорнага лебе-

дзя і задачы стварэння двух зусім кантрастных вобразаў Адэты і Адэлі, асабліва складанасць — пазбегнуць устойлівых штампаў у выкананні і ў трактоўцы.

І калі напачатку Адэты-Адэлі І. Душкewіч была, думецца, хутчэй толькі зайзямка на сваё, самастойнае працягванне гэтых вобразаў, то нядаўні спектакль «Лебядзінае возера» з яе ўдзелам даюць падставу сцвярджаць: балерыне гэтая работа ўдалася. Вобразы Адэты і Адэлі, надзеленыя І. Душкewіч той самай інтанцыяй, што бліжэй яе таленту, атрымаліся цікавыя, маляўнічыя, эмацыянальна напоўненыя.

Асабліва адухоўленасць і пэтычнасць танца І. Душкewіч яшчэ ў гады яе вучобы ў харэаграфічным вучылішчы дазволіла меркаваць пра яе як танцоўшчыцу ў будучым, пераважна, рамантычнага рэпертуару. Але зусім нечаканна выпадак аспрычы гэце меркаван-

ніц падрыхтавала па-дэ-дэ з трэцяга акта балета «Баядэра» Л. Мінкуса, па характары і па сэнсе сваім ідэнтычныя дуэту з «Жызэль». І неспадзявана для большасці педагогаў вучылішча, якія прысутнічалі на тым праглядзе, І. Душкewіч раптам бліснула, іначай не скажаш, у жартуіным нумары — лядчым танцы «Кейк-Уок» на музыку К. Дэбюсі!

Гэты нумар, пастаўлены Н. Младзінскай з вялікай выдумкай і густам, вельмі выразна музыка, а галоўнае — цудоўна сыграная абаяльная «лялька» Інесы літаральна ўразілі ўсіх, і з апошнім акордам аднадушнае здзіўленне і захапленне выліліся ў дружныя апладысменты педагогаў, канцэртмайстраў, навуцэнцаў.

І, думецца, наўрад ці дарэчна ў дачыненні да І. Душкewіч будзе гаворка пра амплуа. Сярод створаных балерынай вобразаў — мілая, кранальная Жызэль, гордая Кармэн, лёгкая,

З цікавасцю прачытаў артыкул Ф. Валадзько, дзе ён першыню за апошнія гады робіць спроба закрануць комплекс праблем фарміравання гарадскога асяроддзя, разглядаючы яго не толькі ў плане ландшафту, архітэктуры, транспарту, камунікацыі і гандлю, а шырэй — аналізуючы дзейнасць спецыялістаў, адказных за аблічча горада, у тым ліку дызайнера, г. зн. спецыяліста па нагляднай агітацыі, малых архітэктурных формах, дэкарацыі гарадскіх вітрый і афармлення святлаў.

Спрацаваць і даказваць, што ў нас у Мінску ўсё добра, наўрад ці будзе нават у Галоўным архітэктурна-планіровачным упраўленні пры гарвыканкоме. І тут, у гэтай саліднай фірме з мноствам кабінетаў і аддзелаў, якая заклікана кіраваць і каардынаваць надзвычай складаныя сітуацыі дынамічнага паўтаральнага горада, скажучы, бадай, што ў нас побач з дасягненнямі ёсць і пэўныя недахопы.

Каб жа толькі пэўныя!

Гаварыць пра недахопы ў эстэтычным афармленні горада можна вельмі доўга. Аднак лепш не таўчы валды ў ступе, а выявіць галоўныя праблемы і галоўныя «болевыя» кропкі гарадскога асяроддзя, выявіць прычыны, што нараджаюць гэтыя праблемы. А прычыны гэтыя, на маю думку, узніклі яшчэ ў 60-я гады. Група архітэктараў, якія сфарміравалі пасляваенны генплан Мінска, на мой погляд, памыліліся ў галоўным: гэты план ігнараваў гістарычна абумоўленую структуру горада.

Мяне могуць спытаць: а пры чым тут, уласна кажучы, генплан? Якія адносіны мае гарадское архітэктурнае асяроддзе да мастацкага афармлення горада? Самае прамое! У Мінску наглядная агітацыя ў прамым сэнсе слова затыкаюць непрыватныя дзіркі, пакінутыя архітэктарамі ў структуры вуліц, плошчы, сквера. Прычым не проста затыкаюць, — працягваюць прыкметнае імяненне да манументалізацыі (чытай гіпербалізацыі) дэкаратыўных фанерных устаноў. Гэта, безумоўна, загнаная практыка. Бо слова «манумент» азначае помнік, напамін пра гістарычны падзеі або выдатныя асобы. Для манумента характэрна грамадская значнасць, і як правіла, манументальныя творы ствараюцца з трывалых і дарагіх матэрыялаў. А ў Мінску сёння на ролю заканадаўца ў пытаннях эстэтычнага гарадскога асяроддзя

прэтэндуе афарміцель, які па клетках павялічвае «фанерныя» паштоўкі.

Колькасць разнастайных агітацыйных, палітычных і рэкламных афарміцельскіх стэндаў, пано, аб'ёмных устаноў не ідзе ні ў якае параўнанне з колькасцю скульптурных манументаў, вітражоў, мазаік, архітэктурных дэкаратыўных форм. Больш таго, назіраецца свайго роду эрозія: творы манументальнага мастацтва робяцца падобнымі на агітплакатаўскія паштоўкі з мжуна стандартнымі вобразамі ман-

сціся. Дык чаму ж тады дызайнеры запрашаюцца толькі на афармленне святлаў або іншых буйных грамадскіх мерапрыемстваў? Чаму галоўны мастак горада не мае ў сваёй развітой службе ўласнай вытворчай-кананаўчай і практычнай базы? Чаму ўсе праблемы выканання гарадскіх заказаў звальваюцца на Мінскі мастацка-вытворчы камбінат, самаутужныя вытворчая база якога можа з цяжкасцю асіліць толькі тыя ж фанерныя шчыты?

Сучасны горад — рухомы, зменлівы, супярэчлівы — пат-

Чалавек у «інтэр'еры» горада

Жыццё горада асабліва ярка праяўляецца на галоўнай вуліцы. У нашым горадзе цэнтр, калі можна так сказаць, мігрыруе. Спачатку, на майей памяці, гэта была вуліца Нямігі, потым — частка Ленінскага праспекта. А зараз пэўныя функцыі цэнтра горада выконвае праспект Машэрава. І, між іншым, як жа зрэгавалі транспартныя службы горада на гэта? Ніякі! З праспекта Машэрава скла-

увогуле цэнтр горада пасля заканчэння будаўніцтва? Прынцып галоснасці тут зноў праігнараваны.

Старая Няміга знікла, а новая ўжо спараджае праблемы. Скажам, бетонна-прэтынцёзныя аграмадзіны з наўнымі шпілямі ў стылі «неа-неагатычнага псеўдаканструктывізму» (праект Мусінскага) суседнічаюць з бліскучымі пра архітэктуры помнікам XVII стагоддзя Петрапаўлаўскай царквой.

І ўсё ж гістарычны пласт горада-соцыуму жыве, нягледзячы на шматлікія спробы «клапатлівых» кан'юктуршчыкаў знесці ўсё, што толькі магчыма. Раён Верхняга горада, Траецкага прадмесця, вуліцы Нямігі і праспекта Машэрава паступова становяцца гісторыка-культурнымі цэнтрамі нашага старажытнага горада. Ідэя згаданай ужо намі практычнай прапановы дызайнераў 1975 года не прапала і цяпер рэалізуецца, праўда, у іншых аўтарскіх калектывах. Адсюль можна зрабіць па крайняй меры адзін вывад — нас у Мінску ёсць людзі, якія ўмеюць не толькі паспяхова аналізаваць складаную сітуацыю горада, але і прапанаваць шэраг даволі канкрэтных, канструктыўных і, безумоўна, карысных ідэй.

Прагноз будучага развіцця горада-калектыву па форме — можа быць паспяховым толькі пры шырокім прыцягненні гісторыкаў, дызайнераў, сацыёлагаў, псіхологаў. І прагноз гэты павінен стварацца ў форме творчага рабочага семінара з абавязковым практным «выходам», а не ў выглядзе тлумачальнай запіскі да прыкладнага генплана горада. Праблема стварэння жывога гарадскога асяроддзя не здымца сама сабою, калі не пачаць разблытваць ужо цяпер вузлы праблем у «крытычных» пунктах горада. Менавіта таму, менавіта цяпер, у час важных сацыяльных змен і мабілізацыі партыйных дакументаў, неабходна тэрмінова арганізаваць каардынацыйны рабочы гарадскі орган, задачай якога павінна быць распрацоўка рабочых прапаноў па перспектывным і апэратывным, але абавязкова комплексным практаванні і стварэнні гарадскога асяроддзя. Каб горад быў жывым.

Л. ТАЛБУЗІН,
мастак-дызайнер,
старшы выкладчык БДТМІ

П р а ё к т «ПАД САКРЭТАМ»?

Артыкулам мастацтвазнаўца Ф. Валадзько «Чалавек у «інтэр'еры» горада» (№ 41) рэдакцыя распачала гаворку аб праблемах фарміравання гарадскога асяроддзя. Яе працягам быў

артыкул пісьменніка А. Казловіча «Успамінаючы сонныя зайчыкі...» (№ 44). Сёння ў размову ўступае дызайнер.

тажнікаў і ітэраўцаў са штангенцэркулем у адной руцэ і кнігай ці шматком перфараванай паперы ў другой. А маляўніча расфарбаваныя шчыты — плён працы афарміцеляў — схіляюцца да манументальных памераў, да вітражных расцягнутых на трохкутнікі і кубікі фігур і твараў тых жа герояў працы. Няўдала з пункту гледжання эстэтыкі віды горада прыкрываюцца каларовымі плямамі, прасторавыя дэкаратыўныя кампазіцыі і ўстаноўкі запаўняюць пустэчу.

Гегемонія афарміцеля стала магчымай таму, што дызайнеры, архітэктары, мастакі-манументалісты не працуюць разам. Адна з перашкод на шляху творчага супрацоўніцтва — вузкае разуменне спецыялістамі ГалоўАПУ пытання сінтэзу мастацтваў. «Дыскрымінацыя» дызайнера чамусьці працягваецца спасылкай на план манументальнай прапаганды, які нібыта замацоўвае кіруючую ролю архітэктара і скульптара ў «манументалістыцы» (справа, па сутнасці, зводзіцца да ўстаноўкі таго ці іншага помніка). Але ці дастаткова сёння зрабіць звычайную архітэктурную прывязку аб'екта? Калі так, дык пра якую гарманізацыю гарадскога асяроддзя мы можам гаварыць? Без дызайнера і сапраўды тут не аб-

рабаве новых метадаў аналізу праблем яго «інтэр'ера» і новых, значна больш апэратывных, сродкаў іх вырашэння. Натуральна, павінен існаваць орган, які б каардынаваў дзейнасць усіх спецыялістаў, што адказваюць за паўнацэннае жыццё горада ў эстэтычным асяроддзі. Тым не менш, у камісіях, аддзелах ГалоўАПУ мы не знойдзем ніводнага адказнага спецыяліста-дызайнера. Падмяняючы яго часцей за ўсё архітэктары. А чаму архітэктар не можа замяніць дызайнера, бо заміншае ж? — чую такое пытанне. Так, заміншае. Але — не змяняе, бо клопат дызайнера — не толькі і не столькі малыя формы гарадскога асяроддзя з пункту гледжання сузэральнай эстэтыкі, колькі стварэнне асяроддзя або ансамбля форм для зручнага жыцця ў горадзе. Дызайнер робіць акцэнт на стварэнні камфартнага і, безумоўна, эстэтычнага асяроддзя для чалавека, які жыве, працуе і адпачывае ў горадзе.

Не выпадкова існуе выраз «безжыццёвы горад», «нежывая вуліца», «бутафорская вуліца»... На жаль, многія праспекты і цэнтральныя вуліцы Мінска нібы нежывыя. Успомнім дыскусію па Старому і Новаму Арбату ў Маскве. Мы ў Мінску таксама сутыкаемся з падобнай праблемай.

на дабрацца ў любы іншы раён горада. Складана нават перайсці Свіслач. Ды і сам ансамбль праспекта яшчэ не сфарміраваны, вялікая пустка паміж Палацам спорту і агароджай будучай станцыі метра «Няміга» сяк-так была прыхавана «высокамастацкім» пано.

На жаль, грамадскасць амаль не ўдзельнічае ў вырашэнні горадабудучынічых пытанняў. Здаецца, што гэтым займацца вузкае кола архітэктараў, кроўна зацікаўленых у тым, каб «прабіць» свой праект. Адзінаццаць гадоў назад нашы дызайнеры выступілі з практычнай прапановай «Добраўпарадкаванне цэнтра Мінска». У час не абмеркавання кіраўніцтва ГалоўАПУ было задана пытанне: што яно само думае аб праекце забудовы Нямігі. У адказ прагучала: «Ён каштаваў надта дорага, каб цяпер мы маглі адмовіцца ад яго рэалізацыі, нават добра разумеючы яго неадаснавальнасць».

Так быў вырашаны лёс старой Нямігі: «гонар мундзіра» аказаўся вышэй за грамадскі інтарэс.

Можна прывесці больш блізкі па часе прыклад. На Кастрычніцкай плошчы нешта будуюць — кажучы, Палац Рэспублікі. Хто ведае, як будзе выглядаць гэты палац, плошча,

НОБЕЛЕЎСКІ ЛАЎРЭАТ 1986 ГОДА

16 кастрычніка г. г. у Стакгольме а 13 гадзіне паводле мскавога часу сакратар Шведскай акадэміі Ларс Юленс-тэн уручыў абяцаную імя лаўрэата Нобелеўскай прэміі ў галіне літаратуры за 1986 год. Хто ж прэтэндаваў сёлета на гэтую, бадай, самую прэстыжную ў свеце літаратурную ўзнагароду? Сярод кандыдатаў называлася французская пісьменніца Маргарыт Юрсэнар. Дарэчы, пачынаючы з 1901 года, сярод 82 лаўрэатаў прэміі было толькі 6 жанчын. Ніводнага разу за гісторыю існавання прэміі не ўшаноўваліся прадстаўнікі Афрыкі, і меркавалася, што сёлета гэтая традыцыя пераўвучыцца — у спісах прэтэндэнтаў прусудзіліся нідэргейцы Уале Шоінка і Нынуа Ачэбэ, а таксама прадстаўнікі ПАР — Нэйдын Гордымбрэк, Эндрю Брынк і Брайтэн Брайтэнбрэк. Найнаўсё сярод членаў акадэміі сінолага дэвала падставы спадзявання, што лаўрэатам упершыню стане кітайскі літаратар. І, як заўсёды, сярод прэтэндэнтаў хапала еўрапейцаў — Грэм Грын, Гюнтэр Грэк і іншыя.

І вось выбар акадэміі абвешчаны — лаўрэатам стаў нідэргейскі драматург, романіст, пэзт і літаратурны крытык Уале Шоінка. Такім чынам, упершыню гэтая прэмія дасталася афрыканцу, і ўвогуле прадстаўніку чорнай расы. Паводле афіцыйнай матывацыі акадэміі, прэмія прысуджана «за яго творчасць, якая разгортвае ў шырокім культурнай перспектыве, узабагаціўшы пазычымым гучаннем, драматычным спектаклем чалавечага існавання».

У. Шоінка, які прэтэндаваў на Нобелеўскую прэмію пачынаючы з 1974 года, лічыцца скраем прадстаўніком сучаснай афрыканскай культуры, найбуйнейшым англамоўным пісьменнікам Афрыкі. Нарадзіўся Уале Шоінка (поўнае імя — Акінуандэ Олуўале Шоінка) у 1934 годзе ў горадзе Абэкута на паўднёвым захадзе Нігеры ў буржуазнай сям'і. Там, у жывой этнакультурнай стыхці народа ёруба, прайшоў яго дзяцінства. У 1952 годзе ён паступіў па ўніверсітэцкім коледж у Ібадэне, горадзе на паўднёвым захадзе Нігеры, важным

асяродку нацыянальнай нідэргейскай інтэлігенцыі. Праз два гады ён пераехаў у Вялікабрытанію і вучыцца (1954—1957) ва ўніверсітэце ў Лідсе на аддзяленні англійскай філалогіі, дзе пазней атрымаў ступень доктара. Захапляюцца тэатральным мастацтвам і, перасяліўшыся ў 1957 годзе ў Лондан, працуе ў адным са сталічных драмтэатраў. У 1960 годзе вяртаецца ў Нігерыю, каб вывучаць афрыканскае драматычнае мастацтва. Пад час грамадзянскай вайны 1967—1970 гг. праяўляе актыўную палітычную заангажаванасць, выступае ў друк з артыкуламі, дзе заклікае да нацыянальнага замірэння. У 1967 годзе аб'явіў аб сваёй супрацоўніцтве з паўстанцамі Біяфры і праводзіць 22 месяцы ў турме як палітзняволены. У 1969 годзе выходзіць з турмы, працуе дырэктарам драматычнай школы пры Ібадэнскім універсітэце, пасля рэзгае часопіс «Транзішн», што выходзіць у Акры (Гана). З 1975 года — прафесар параўнальнай літаратуразнаўства. Чытаў лекцыі ў Кембрыджы, Шэфілдзе, Ейлі. У. Шоінка — ініцыятар стварэння Саюза пісьменнікаў афрыканскіх народаў.

Творчасць У. Шоінкі вызначаецца плённасцю і разнастайнасцю. Ён выступае амаль ва ўсіх літаратурных формах, у яго дэробку — 21 п'еса, 2 раманы, 3 зборнікі пэзіі, кніга эсэістыкі і літэра-

турнай крытыкі, 3 кінасцэнарыі. Свой творчы шлях У. Шоінка распачаў у Лондане, дзе напісаў і паставіў свае першыя п'есы «Лёў і перлінка» і «Насельніцкі дрыгвы», у якіх выяўляецца пратэст супраць аджылага жыццёвага ладу, высьмейваецца слепое наследаванне заходняй цывілізацыі. У першым сваім романа «Інтэрпрэтары» (1965, выйшаў у перакладзе на рускую мову ў 1970 г.) У. Шоінка выкрывае карупцыю ў чыноўніцкім апарате, крытыкуе краіны формы афрыканскага нацыяналізму. У зняволенні (1967—1969 гг.) Шоінка пакрыўе ма піша сваю самую вострую і балючую кнігу-роман «Чалавек памёр» (выйшла ў Нью-Йорку ў 1972 годзе). Кнігу склалі разважэнні пра вайну і чалавечую годнасць, тутаркі са зняволенымі, з варту-нікамі, запісы допытаў.

У адным са сваіх першых інтэрв'ю новы лаўрэат Нобелеўскай прэміі У. Шоінка сказаў, што яго прэмія — ўзнагарода ўсёй афрыканскай літаратуры, усёй афрыканскай культурнай традыцыі, спадкаемцам і прадстаўніком якой ён з'яўляецца.

Праз дзень пасля паведамлення аб прысуджэнні Уале Шоінку Нобелеўскай прэміі ў галіне літаратуры за 1986 год ён быў абвешчаны нацыянальным героем Нігерыі.

Сяргей ШУПА

УНІВЕРСАЛЬНЫ І МАГУТЫ ТАЛЕНТ

АКАДЭМІКУ Д. С. ЛІХАЧОВУ — 80

«...Новалацінская літаратура значна садзейнічала кантактам народаў і краін у галіне літаратуры. Новалацінская паэзія Беларусі і Літвы далучала беларускі народ да літаратурнай культуры Еўропы і стварыла фундамент для наступнага актыўнага ўдзялення беларускай літаратурнай культуры на рускую літаратуру ў другой палове XVII ст. ...»

«...Я надзвычай рады выхадзіць «Зубра». Гэта дзівоўная паэма, якая разбурвае ўсе нашы ўяўленні пра заканамернасці гісторыка-літаратурнага працэсу. Вось што значыць геній аўтара!...»

Гэтыя цытаты з лістоў, даставаных у наш акадэмічны інстытут літаратуры выдатным савецкім вучоным, акадэмікам Дзмітрыем Сяргеевічам Ліхачовым. Прыгадваючы і навуковыя чытанні па гісторыі Старажытнай Русі і Беларусі, што адбыліся 18—20 кастрычніка 1976 года ў Мінску. Яны былі арганізаваны Інстытутам рускай літаратуры (Пушкінскі

дом) АН СССР і Інстытутам літаратуры імя Я. Купалы АН БССР. На гэтых чытаннях Д. С. Ліхачоў узначальваў групу вучоных Пушкінскага дома.

Мне запомнілася, як пасля наведвання музеяў у Мінску, паездкаў у Мір і Нясвіж Дзмітрый Сяргеевіч гаварыў аб неабходнасці паскарэння рэстаўрацыйных работ, паляпшэння музейнай справы ў Беларусі, што трэба не трымаць таленавітыя творы старажытнабеларускага мастацтва ў музейных заахаваных, а паказваць свету і актыўна прапагандаваць. У сваіх працах Дзмітрый Сяргеевіч ірэдка звяртаўся да беларускага матэрыялу. Напрыклад, у «Нататках пра рускае» (М., 1984) ён гаворыць пра агульнае паходжанне Расіі, Украіны і Беларусі, пра тое, што ў стварэнні рускай культуры, побач з іншымі нацыянальнасцямі, удзельнічалі і беларусы. Хочацца працэсаві асобныя мясціны з гэтай кнігі вучонага. «Вялікі народ павінен дапамагаць малому збераг-

чы сябе, сваю мову, сваю культуру». «Патрыятызм — гэта самае высакроднае з пачуццяў. Гэта нават не пачуццё — гэта важнейшы бок і асаблівасць і грамадскай культуры і духу, калі чалавек і ўвесь народ як бы падмаюцца над самім сабой, ставяць сабе звышасабістыя мэты».

Д. С. Ліхачоў і Беларусь — удачнае тэма для спецыяльнага навуковага артыкула.

Дзмітрыю Сяргеевічу, сусветна вядомаму даследчыку старажытнарускай літаратуры, гісторыку культуры, літаратуразнаўцу, этналогу, мастацтвазнаўцу, крытыку, публіцысту, перакладчыку, мовазнаўцу — 80.

Ахапіць усю навуковую і культурную дзейнасць акадэміка Ліхачова, расшырыць яго ролю і месца ў духоўным узвышэнні Расіі ўдзіў ўсёй Савецкай краінай ў нашым часе немагчыма. Таму я буду гаварыць перш за ўсё аб сваім уражанні, што зыходзячы ад глыбокага знаёмства з яго працамі, лёсам, ад сустрэч з ім самім.

Думаю, што не памылкова, калі сказаць, што навуковы і маральны аўтарытэт Ліхачова, апагей яго акадэмічна-навуковай і сусветнай чытацкай папулярнасці, незвычайнай прынцыпальнай сілы ліхачоўскага слова прыпадае на апошнія два дзесяцігоддзі, на нашы часы, калі ідзе перабудова савецкай культуры і абнаўленне жыцця, калі нечуванна ўзрасла цікавасць у савецкім грамадстве да гісторыі, уласна-нацыянальнай і сусветнай, да агульначалавечых норм і маральных здольнасцяў чалаве-

Імя Дзмітрыя Сяргеевіча Ліхачова, абаяльнага чалавека, вялікага вучонага, выдатнага арганізатара савецкай навукі (з 1954 года ён загадвае аддзелам старажытнарускай літаратуры ў Інстытуте рускай літаратуры АН СССР, доўгі час ён кіруе выданнем «Літаратурныя памятнікі»), стала своеасаблівым сімвалам у гэтым паходзе савецкіх людзей, інтэлігенцыі па агульначалавечым каштоўнасці. Менавіта часам, эпохай, павышанай цікавасцю да гісторыі, акадэмічнай школы вучоных, якую стварыў Дзмітрый Сяргеевіч, і можна растлумачыць феномен Ліхачова.

Жыццёвы лёс Д. С. Ліхачова ў многім тыповы і сапраўды павучальны. Сын інжынера, начальніка адной з пецярбургскіх электрастанцый, ён парашае сямейную традыцыю — быць электрыкам, хоць з гэтай прафесіяй звязалі свой лёс усе яго браты, — і паступае ва ўніверсітэт. Ён заканчвае яго адначасова па двух аддзяленнях — рамана-германскім і славяна-рускім.

Каля 50 гадоў правёў Дзмітрый Сяргеевіч у Пушкінскім доме, хоць ён прынёс яму не толькі шмат радасцей, але і нямала трывог і засмучэнняў. Яго не раз абвінавачвалі ў дрыве ад праблем жыцця. І гэты ў той час, калі работы Ліхачова сталі ўжо даволі вядомыя ў навуковым свеце. Мена-

віта тэкталагічная карпатлівая праца давала магчымасць вучонаму адвесці душу, пранікнуць у загадкавую стылістыку аўтара «Слова аб палку Ігравым», па-новому браздзіць творчасць летапісцаў, пісьменнікаў, мастакоў мінулага, іх рытміку, гумар, вобразную сістэму і стварыць праддзівае малюнак цэласнага і непаўторнага мастацкага свету Старажытнай Русі.

А колькі ён зрабіў і робіць сёння, каб абараніць гуманітарную навуку ў век НТР, каб паказаць грамадскаму адказнасцю літаратуразнаўства! Сваймі працамі, універсальным і магутным талентам, энцыклапедычным розумам, патрыятычнай пазіцыяй, абаяльнасцю інтэлігентна, умённым тактоўна і, калі трэба, смела пайсці насуперак волі чыноўнікаў-бюракратаў (так было, калі Ліхачоў удалося ўратаваць старажытны цэнтр Ноўгарада ад забудовы сучаснымі каробкамі, калі яму ўдалося адхіліць архімадны праект рэканструкцыі Неўскага праспекта, калі ён разам з групай пісьменнікаў выступіў супраць неабгрунтаванага перайменавання гарадоў, вуліц і г. д.) — усім гэтым акадэмік Ліхачоў заслуужыў любіць і павагу савецкіх людзей.

Віктар ДАРАШКЕВІЧ,
кандыдат філалагічных навук

БАЦЬКОЎСКІ ДОМ

(Заканчэнне. Пачатак на стар. 4)

— Што не спадабалася!

— Дзеўкі ўсе нафарбаваныя, напудраныя... Я люблю іх воцера пасядзець. Іду з работы, захацеў — пакупаўся. Гэтай вясной дзве бочкі бярозавіку нанасіў. Дзе я яго ў горадзе пап'ю? Хіба там такі прадаюць, як я сам зрабіў? Я калі да сястры ездзіў, прачнуўся на досвітку, паглядзеў у акно: там і неба не такое, як з акна май хаты... Мые сілай у горад не загоніш. Не хачу... Горад — як свята: прыехаў, пабыў і назады...

Віктар Шыловіч, слесар, 30 гадоў:

— Тут нарадзіўся, вырастаў... Памаячаў... Жонку сабе знайшоў, сын у нас... Ён таксама тут нарадзіўся... Як не будзе падабацца тут, калі ўсё сваё, роднае? Куды паеду, калі дачка няма, каб хутчэй вярнуцца. Як бы добра да іх было, а дома адчуваеш сябе вальней, больш упэўнена... Пасля арміі хлопцы цягнулі ў горад. Не хапіла рашучасці... Трэба было кінуць сваё, прывыкнуць да чужога, а я не смела чалавек, не бойкі. У армію калгас праводзіў нас урачыства: у клубе, з музыкой, падарункі ўручалі, мне імяны галівнікі, і цяпер выдатна ідзе. Пісьмы ў часці пісалі... Дэмбілізаваўся, прыехаў, старшыня раней за суседскіх хлопцаў у хату пастукаўся: «Месяц адгуляеш і прыходзіць... Чакаем». Я тыдзень адгуляў і пайшоў у майстерню. Тады лета было джудзівае, жыта з вадзі падмалялі. Як ты будзеш сядзець дома, калі ўсё ў полі? Бацька ўчарне на парозе начы дадому прыходзіў, моцна перажываў: урадзяў долгу сплеліца. Так я дома і застаўся... — Есць у вас яшчэ браты і сёстры!

— Брат ёсць. Меншы. Нядаўна з арміі прыйшоў. Шафёрам працуе ў калгасе. Новую машыну яшчэ не атрымаў, але старшынкі паабяцаў: здолея на старэнкім самозвале сябе па-

казаць — атрымае новую машыну. У парадку чаргі, вядома, таму што паперадзе яго яшчэ некалькі хлопцаў чакаюць. І на дабітым самозвале можна больш за ўсіх збожжа перавесці, калі вельмі захацець. У жыццё ён усіх абганяе, нават вопытных вадзіцеляў.

— Не думае ўцякаць з вёскі?

— Не... Бацька — механізаатар... І ў нас цяга да тэхнікі з маленства. Бацька рады, што мы дома, што раніш утрох ідзе на работу: «Свая трактарная брыгада...»

Галіна Літвіновіч, загадчыца малочнагаварнай фермы, 25 гадоў:

— У нас у сям'і чацвёрта. Усе робяць у вёсцы. Мама — даярка, я з ёй на ферму хадзіла, памагала. Можна сказаць, што з дзяцінства да кароў прывучана... Паступала адразу пасля школы ў музычнае вучылішча. Не прайшла па конкурсе, вярнулася дамоў. Мама ўжо год заставалася да пенсіі. Яна кажа, што калі ў Галі з паступленнем у вучылішча не атрымалася, дык хай зойдзе да яго. Я пайшла да яго. Ён угаварыў паехаць за кошт калгаса ў тэхнікум. Доўга ён мяне не ўгаворваў, мне маціна работа падабалася, я сама ўжо наважылася, што пайду куды-небудзь у жыццёлагадоўлю... Скончыла тэхнікум, вярнулася ў калгас. Мяне адразу загадчыцай фермы паставілі. Было цікава паспрабаваць, што ў мяне атрымалася. За год падарала сабе маладых дзячат. У нас цяпер камсамольска-маладзёжная ферма. Усе маладыя, нам падабаецца... У кожнага свой погляд на вёску. Аднаму тут гразь і бруд, а другому — родная мясціна, бацькоў куток. У нас, праўда, ферма старая, гэта не комплекс, дзе людзі ходзяць у белых халатах і кнопкі націскаюць, але ўмовы для работы неабліга. Корм па канвееры падаецца, даенне аўтаматычнае, гноятранс-

парцёр. Есць падменныя даяркі. Скура ў нас і вёска будзе добраўпарадкавана. Прыемяна, што гэта сваімі рукамі робіш. І ча-му я павінна зайздросціць гарадскім?

Васіль Ханяк, трактарыст, 25 гадоў:

— Механізатары ў нас ахвотна застаюцца, штогод прыходзіць два-тры чалавекі. Пасля школы ідуць, пасля арміі — адна моладзь. Мне падабаецца, ма спецыяльнасць. Для работы на новых трактарах, якія ў нас ёсць, трэба ведаць фізіку, матэматыку, нават электроніку. У нас цяпер складаная, сучасная тэхніка. Жылё, спецыяльнасць — гэта першае, што трэба чалавеку. Я, вядома, ніколі б не згадзіўся быць «куды папашню», на розных работах, а трактар — люблю. Вясной выедзеш у поле, барану перавярнеш — яна пахне карэннем, яшчэ чымсьці... чымсьці жывым... Люблю... Многія скардзіцца, што цяжка ў вёсцы. А на БАМЕ лёгка? Класці шпалы ў трышчэградусны мороз лёгка? Я нарадзіўся ў вёсцы... І хачу тут жыць... І буду тут жыць...

Надзея Шчарбак, дырэктар музычнай школы, 24 гады:

— Пасля сканчэння кансерваторыі ў Мінску ў мяне накіраванне ў райцэнтр. Я прыехала, пачула, што адкрываюць музычную школу ў адным калгасе і пайшла прасіць, каб мяне туды паслаў.

— Што вас прымусіла так паступіць?

— Я падумала, што там будзе цікава, таму што школа толькі адкрываецца. У райцэнтры школа музычная даўно, там свой парадок, не ўсё мяне там падабалася, а тут я парашыла зрабіць, як я хачу, як разумею. Дзе б у мяне яшчэ была такая магчымасць? Мне проста пашанцавала, я лічу.

— Атрымаецецеце!

— Нешта атрымліваецца. Дзеці ахвотна ідуць, ёсць вельмі здольныя. Вельмі... Іншы раз страшна падумаць, што не прыехала б я, дык ніхто б з гэтымі дзецьмі не займаўся музыкой. Дзяўчынка адна за што ні возьмецца: флейта, баян, акардэон — на ўсіх інструментах іграе, і цудоўна іграе. Прышліла невяк яе маці, плача: дачушка пачне дома іграць, старэйшы сын, дзесяцікласнік, бярэ ў рукі інструмент — і ў яго атрымліваецца, хоць хло-

пец нідзе музыкі не вучыўся. У ім прапаў музыкант. Пачынаць позна ўжо. Можна, вялікі талент загинуў. Як разумеш гэта, на свае вочы пабачыш, хіба можна кінуць вёску? Збіраюся паступаць у аспірантура. Тэма мая звязана з дзіцячымі харавымі песнямі. Буду завочна вучыцца. Ужо цяжка адсюль паехаць, не магу. Прывыкла да дзяцей, да школы сваёй.

— Вы прымаеце толькі здольных дзяцей?

— Не, усіх. Хай з яго не выйдзе музыкант, але ён ужо ніколі не выключыць радыё, калі будучы перадаваць сімфанічны канцэрт. І іншае: дзеці цяпер не гоісаюць без справы па вуліцах, у іх ёсць занятка, ім ужо не хапае часу. Вельмі вялікая праблема вырашана. Я вам прыклад прывяду. Тут жыве сям'я заатэхніка, ён высока, а жонка — гарадская. І яны меркавалі пераехаць у райцэнтр, каб сын вучыўся музыцы. Тым годам якраз у вёсцы адкрылася музычная школа, і яны засталіся.

— А вы самі адкуль родам?

— У горадзе расла.

— Як прывыкаеце да вясковага жыцця?

— Калі вучылася ў кансерваторыі, я штовечар на канцэрты бегала. Вядома, іншы рытм быў. Але ўсё ад самога чалавека задежыць... Мне і тут сутак малавата, увесь час занятая. Часта бываю ў Мінску на канцэртах, у тэатры, сагу за ўсім. Астатні час, вядома, забірае школа, дзеці... Тут ёсць маладыя настаўнікі. Жывём мы вельмі цікава. Збіраемся разам. У нас цудоўная фанатэка, вечарамі слухаем музыку. Прырода ў нас цудоўная. Гэта робіць уплыў на чалавека. Гэта чымсьці робіш. Бята я магу сказаць дакладна. Нейкі спакойны туп, больш высакродна жывеш, ці што, разумее, без гэтай паспешлівасці. Але, менавіта без гэтай гарадскай паспешлівасці. Ці шчаслівая я? Але... Я шчаслівая... Столькі ў мяне было магчымасцей паехаць адсюль, але я не ўцякаю...

Аляксандр Няхай, токар, 31 год:

— Тры гады мучыўся ў горадзе на чужых кватрах. І яшчэ дзесяць гадоў трэба было чакаць, пакуль свой куток даіць б. Прыехаў да бацькоў, сустрэў на вуліцы старшыню, ён кажа: «Вяртайся назад, тока-

ры нам патрэбны». «А кватэра, — пытаюся, — будзе?» «Ты мне прапоўню кніжку на стол, я табе ключы ў рукі». Начальнік цэха не адпуская: «Божа, куды ён едзе! У вёску...» А сам таксама з вёскі. У нашым цэху чалавек пачаў гарадскі, астатні ж усе з вёсак. А вось у кожнага ў галаве асела, што ў горадзе работа лёгчэйшая, чымсёйшая, наогул, што ў горадзе лепш. Ці, можа, пахваліцца хочучы: я гарадскі... Калі б я не захацеў, дык ніхто б мяне сюды, у вёску, не паслаў. Сам ведаю такіх, што па дваццаці гадоў на чужых кватрах жывуць, абы толькі ў горадзе, хоць бы як, але зацэпіцца. А мяне, наадварот, у вёсцы лепш. Тут твая работа лепш відзець: зрабіў ці не зрабіў, як зрабіў. На заводзе я тачыў штодзін дэталі, але я ж не ведаў, хто будзе ездзіць на тым вельсадзе — я на мотавелазаводзе рабіў. Там серыйная вытворчасць. Тое ведае, чыя дэталі, мая ці таварыша майго? А тут ты сам адказваеш за сваю работу. Прыгнаў сёння Сцяпан Кухар трактар. Я тачу дэталі і ведаю, што яна для ягонага трактара, і ён ведае, хто рамонтуюе яго трактар. Паспрабуй зрабі не так, як сабе, кепска зрабі! Як пасія ў вочы глядзець гэтай чалавечку? А ты з ім кінуць дзеці страчывае. У вёсцы ты ўвесь, як на далоні, нікуды не схавашся. Тут усе бачыць мой асабісты вынік, маю асабістую адказнасць... Жонка — лепшая даярка ў калгасе і лепшы апэратар машынагаварнага даення ў раёне. Яна адсюль нікуды не хоча. Чацвёрта дзяцей у нас. Двое тут нарадзіліся. Яна з малых гадоў з маткаю на ферме, памагала. Рана ўставаць трэба, цяжка, а для не гэтай найлепшая работа. Я ж кажу, чалавек з малых гадоў прывучаны... Так і я... Калгас наш заможны. Я як сюды прыехаў, больш пазездзіў, чым калі ў горадзе жыў. У Кіеве быў, у Брэсце, у Маскве, у Вільнюсе... Калгас дае аўтобус для экскурсіі, грошы. Толькі тваё жаданне. У чорны нядзяду дзяцей вазілі. І вы бачылі нашу вёску: гарадскіх пасёлкаў... Не мы адны вярнуліся... Вельмі многія вяртаюцца. Напрыклад, у нашым доме ёсць адна сям'я. Жылі і працавалі ў Мінску. Вярнуліся ў вёску. Ён шафёр, яна — даярка. І наогул дык вельмі, да прыкладу: сем'я п'янішчэцкую яму вярнулася. Чакаюцца яшчэ...

ДЗЕ УЗЯЦЬ мне такія словы, каб я змог перадаць мае ўзрушанае захапленне гэтай жанчынай? Ку-палава маці... Бянігда Іванаўна... Перш-наперш вы бачылі дзівоўскіх прамей у позірку. І адрозжы ж здагадаліся: перад вамі чалавек чулы, ветлівы, гасцінны... Не, вы адчувалі і нешта большае. Я сказаў бы так: насустрач да вас ішла сапраўдная маці. Добра ўсё-смяшка я вуснаў нібы папярэджвала вас, што жанчына не будзе надакучаць вам сваімі размовамі, але калі вы нечым пацікавіцеся, дык зноўдзеце ў ёй шчырага суразмоўніка. Яна пачастуе вас, толькі не спяшаіцеся — не адмаўляйцеся і не кажыце «дзякуй!», а спачатку пакаштуюце яе драгінаў, яе мацанкі, яе грывіцы. Ах, вы да Івана Дамінікавіча! Калі ласка...

— Яначка, да цябе гасціць... І вось вы ўжо гутарыце з гаспадаром тэаўтыльнае хашіны, што найшла прытулак палізу Свіслачы, каля вядомай у Мінску лэзіі Паўлаўскага, у засені зялёнай лістоў. Першы раз мне здалася, што дом Купала абступілі самі прыгожыя дрэвы нашай Беларусі, што яны адначасова квітнеюць і кружаць па садзе духмянае воблака водару. Які акасамітавы бэз! І гэтая пшчыто-ла аблыны у кветках. Шпышына пуносовая. І гронкі белага суквецця рабін. А мо гэта чаромха?.. Не паспяваеш да думкай, за назіраннямі, бо адрозжы засяроджваешся на ім — на пазце. Нетаропкі чалавек, якому зусім не ўласціва мітусня. А вочы — жывыя, дапытлівыя, уважлівыя. Дзе ты бачыў такіх? Дык жа толькі што цябе сустраўла Бянігда Іванаўна, і водбліск яе позірку — у вачах Івана Да-

мінікавіча. Прынамсі, такое ўражанне ў мяне з'явілася адразу, ледзь я пачаў ляпіць скульптурны партрэт паэта. Мяне ўразіў сціплы схіл галавы, якім Іван Дамінікавіч вітаўся са мной. Бо зноў жа менавіта такім схілам галавы сустракала мяне Бянігда Іванаўна.

Для работы мне спатрэбіўся стонок пад гліну. Пачуўшы

чакала, калі я спынюся і не буду «завіхацца» каля «станка». Я ж чамусьці больш за ўсё баяўся яе прысуду. Першага. Што яна скажа, пабачыўшы «сына», чыё аблічча прабіваецца ў гліне? Яна пераступіла парог пакочка амаля на дыбачках. Склала рукі на грудзях. Паглядзела. І штосьці светлае і кранутае вільгацю ўспыхну-

нальных традыцый. Асабліва гарача абмяркоўвалася пытанне: «Чого чакае ад літаратуры народ?». Мне здавалася, што Янка Купала больш праслухоўваецца, чым спрачаецца, прыглядаецца да маладзёўскіх каля, нешта абдумвае. Зрэдку ён выказваў нешта рашуча, а то ўсё больш памяркова.

Адночы пасля такой вачэры Бянігда Іванаўна, быццам га-

валюцыйных гадоў, калі ўзніклі «Узвышша», «Маладняк», «Камуна», «Полымя», а іх удзельнікі вінавацілі адзін аднаго ў розных грахах, Я. Купала адчуваў і перажываў багата драматызм сутыкнення паміж так званымі наватарамі і традыцыяналістамі, паміж крыклівымі дыктантамі і вопытнымі знаўцамі літаратуры. Першай адчула ягоны боль — маці.

На адным з сеансаў пачуў я адночы задумленае слова самога Івана Дамінікавіча: «Усё нешта шукаюць, шукаюць... Што шукаць, калі ад цябе, ад усіх нас, чакаюць аднаго — праўдзівае мастацкае слова...» Я тады набраўся смеласці і пакінуў: «Дык жа на тое сярод іх і Шукайла бадзеецца!» (Быў такі літаратурны дзеяч, Шукайла, у «Камуне»). Дзядзёка Янка ўсміхнуўся ў адказ, але не стаў паглыбляцца ў размо-ву.

Здаецца, пасля чацвёртага сеанса я рашыў паклікаць Бянігду Іванаўну зноў і спатнаць яе думку адносна таго, што ў мяне атрымліваецца. Запітаў да яе ў пакой. У акуларах яна чытала кнігу. Запіраў — што? «Сымона-музыка». Яна ўсміхнулася, паглядзіла старонку і прамовіла: «А хораша піша Канстанцін Міхайлавіч...» — і ў гэтым імёні Якуба Коласа я адчуў асаблівае павагу Купалавай маці да яго.

Бянігда Іванаўна зноў глядзела на партрэт свайго сына. Нешта мроілася, нешта думалася ёй. Не адрозжы яна звярнула-ся да мяне. Я чакаў.

— Вы яго такім рабіце, які ён сядзіць за сталом і піша... Тады яго ніхто не бачыць, толькі я ішоком, бывае, зазіраю... Вочы добрыя атрымаліся. Яны ў яго такія і ёсць. І не толькі вочы, у Яначкі сэрца добрае. Ён жа і гасцей заўжыды

У СВЯТЛЕ МАТЧЫНАГА ПОЗІРКУ

Заір АЗГРУ

гэта, клапатлівая Бянігда Іванаўна падказала: пастаўце адну табурэтку на другую, во і будзе вам патрэбны «станок».

Першы сеанс я правёў вельмі хваляючыся, бо трэба было дасягнуць агульнага падабенства абрысаў галавы да галавы «самога» Янкі Купала. Ён быў для мяне тады «сам» Купала, ды такім — сапраўды вялікім чалавекам — і застаўся назавсёды. Стаўлюся да яго з найвялікшай павагай. Бывае, такая пашана перашкаджае мастаку спакойна і ўпэўнена перадаваць рэальныя рысы, бо ты хвалюешся і хочаш, каб твая пашана адбілася на тваім мастацкім творы.

Некалькі гадзін стаў я каля «станка». Мяне клікалі падсілкавацца, запрашалі на «перакур», прапаноўвалі газеткі, якія прынес папаштальён. Я адыходзіў ад «станка» і зноў вяртаўся да свайой работы. Іван Дамінікавіч ведаў, што сёння — толькі першы сеанс. Бянігда Іванаўна цяпляла

ла ў яе вачах. Замілаванне! Так маці глядзіць на люблага сына. І мяне гэта вельмі ўрадавала. Яна пачула, нешта падумала і ціха (каб не пачуў Іван Дамінікавіч) прамовіла:

Падобны... Ніякавата прызнаецца, але іншых яе слоў я не запаміну, бо ад прызнання падабенства, пачутага ад маці паэта, у мяне, мабыць, галава пайшла кругам. Дзіва што: ухваліла маці Івана Дамінікавіча. Пасля першага сеанса!

Сеансаў было сем. Мяне ўжо прымалі як члена вялікай сям'і, што збіралася ў гэтым гасцінным доме. І за сталом было «маё» месца. І ў гаворках я прымаў удзел, устаўляў сваё слова, калі пачыналі шумець маладыя тады Уладзімір Дубоўка, Андрэй Александроў, Міхась Чарот, Анатоль Вольны. Гаварылі часам амаль праграмычныя прамовы — пра культуру вершаскладання, пра вобразную стыхію паэзіі, пра жанравае багацце, пра нацыя-

ворачы самой сабе, сказала, каб я пачуў:

— Яначка ў вас выглядае такім спакойным. Гэта — праўда, ён такім бывае... Але калі вось гэтак нагаворыцца, наспрачэцца, дык ён ноч не спіць... Уздыхае... курчыць... на ганак выходзіць... Надта яго непакоіць, што хлопцы ўсе па гуртах збіраюцца, розныя тат групы ды арганізацыі ствараюць. Кажэ: літаратуру ж рабіць варта талакой. Па-народнаму. Варожасць паміж таленавітымі людзьмі вельмі крыўдзіць яго. Яны нагавораць рознае, нагалосць, нашумца, а ён — не спіць... Быццам бацька ён ім, а яны — непаслухмяныя крыкуны...

Мне тады думалася, што за гэтай матчынай трывогай хаваецца звычайнае пачуццё жанчыны, уважлівай да сына. Пазней, аднак, П. Броўка з П. Глебкам пацвердзілі справядлівасць тых слоў Бянігды Іванаўны. Сапраўды, аказваецца, за літаратурнымі спрэчкамі-дыскусіямі першых паслярэ-

ПАДЗЕІ І ДАТЫ

У ЛІПЕНІ 1914 года, калі ўжо восем год «Наша Ніва» шчыраваннем сваім усё не пераставала здзіўляць не толькі сваіх прыхільнікаў, сярод якіх быў Максім Горкі, але і нядабрых чыніц, Максім Багдановіч у артыкуле «Беларускае адроджэнне», які спецыяльна адрасаваны ім да рускага чытача, пісаў, маючы на ўвазе «Нашу Ніву» — «сціп-лю», паводле яго слоў, што-тдынявую беларускую газету памерам у адзін друкаваны аркуш, што «яна прабіла сабе дарогу ў самыя глухія куткі Беларусі, у самыя цёмныя слай населенства. Для многіх тысяч людзей яна з'явілася першай газетай, прачытанай імі, першай крыніцай ведаў, якая не мела афіцыйнага адбітку і была выкладзена прастай і яснай мовай. Да беларускага селяніна, які жывіць за думкаю, што ён — хам, а яго мова — хамскага, «Наша Ніва» друкаваным чынам звярнулася на гэтай мове, выклікаючы ў ім самыя павагі і да яе, і да самога сябе, абуджаючы ў ім пачуццё ўласнай годнасці. У беларускім краі, сашкаманутым нацыянальнай барацьбой, «Наша Ніва» бесперапынна напамінала аб неабходнасці павяжэ права кожнага народа, ценіць ужо кожную культуру і, замалоўваючы свае нацыянальны падваліны, шырока карыстацца здобывамай культурай як польскай, так і вялікарускай і ўкраінскай...»

Максім Багдановіч быў не адзін, хто так глядзёў на «Нашу Ніву». Яшчэ ў 1912 годзе вядомы дзеяч польскага рэвалюцыйнага руху, адзін з кіраўнікоў левага, рэвалюцыйнага крыла Польскай сацыялістычнай партыі, рэдактар органаў партыі «Robotnik» («Рабочы») і «Rzeczpospolita» («Надсвётку») Леан Васілеўскі пісаў аб ёй: «Артыкулы палітычныя, грамадскія, гаспадарчыя, інфармацыя з краіны, краіны, з-за межы, вершы і апавяданні,

анекдоты і жарты, практычныя парады — вось змест нумароў «Нашай Нівы». Усё гэта пішацца мовай простаю, зразумела і папулярна пры ўдзеле... соцыяльна-спрацоўнікаў, якія прыходзіць з народных мас або бліжэй за іхных стаць да іх (сяляне, рабочыя, арганісты, народныя настаўнікі, інтэлігенцыя невялічкіх гарадоў).

польскім ці літоўскім нацыяналістам, якія гавораць пра беларускі рух або з неахотай, або з падазрэннем. І часта сапраўды варты захаплення той такт і высакародная вытрымка, з якімі выдаюць «Нашай Нівы» ўмеючы бараніць сваю справу перад нападамі шавіністаў».

Сёння, перагортаючы па-

раемнасці з той нашай свядомасцю, якая ішла ад Францыска Скарыны, Кастуся Каліноўскага, Францішка Багушэвіча і ад «Нашай Нівы». Была, бо тыя, што казалі, ці будучы казачы, што не была, будучы прадаўцай груба раваць сувязь паміж этапамі нацыянальна-вызваленчай барацьбы, ігнараваць гэтую су-

перапоўненне цераз край, ды такім, што ён можа быць заўсёдным гонарам нацыі, а мы здавальняемся толькі тым, што прымаем з «Нашай Нівы» ад Цёткі, Янкі Купала, Якуба Коласа, М. Багдановіча, Змітрака Бядулі, Максіма Гарэцкага, Алесь Гурло, Янкі Журбы, Канстанцін Буйло, — ад пісьменнікаў рэвалюцыйна-дэмакратычнага напрамку, штучна адрываючы іх ад ліберальна-буржуазных, творчасці якіх была не пазбаўлена часам значнага агульна-дэмакратычнага зместу.

Нашчадкі не могуць не быць удзячныя ўсім, хто быў дачынен да стварэння такой выдатнай газеты, як «Наша Ніва». Зразумела, што вызначэнне заслуг асобных з іх ускладняе перыпетыі іх палітычных біяграфій — асабліва на рубяжы 1917—1920 гадоў. Але ж тое, што адбываецца ў біяграфіі таго ці іншага грамадскага дзеяча пасля яго акрэсленых, станючых учынкаў ніяк не перакрэсліваецца ў яго біяграфіі наступнымі яго непапраўнымі ўчынкамі, нягледзячы на тое, якіх ён не выкасаваў з гісторыі наогул. І пагэту, думавецца, зробленага для «Нашай Нівы», у «Нашай Ніве» Аляксандрам Уласавым і іншымі марна ўжо сёння не бачыць, замоўчваць ці на самую «Нашу Ніву» глядзёць з-за іх як на падсудную. Звычайна пажаліваецца ў адносінах да людзей іншых думак, веравызання, філасофіі таго ад нас патрабуе; так неабходны для навуковага гістарызму аб'ектывізм, які б супрацьстаў буржуазнаму суб'ектывізму, таго ад нас сёння патрабуе, як і павага да вартых пашане палітычнай, вышыня партыйнага погляду на ідэалагічных апанентаў. Тым больш, што прыклад вышні адносіны да пап-

НАРОДНАЯ ГАЗЕТА

ДА 80-ГОДДЗЯ «НАШАЙ НІВЫ»

Алег ЛОЙКА

Паступова «Наша Ніва» пранікае ў найбольш глухія закуткі краю, будзіць грамадскую думку, чалавечую годнасць і народную свядомасць. «Наша Ніва» стаіць на грунце інтэрасаў працоўных, прagne для іх хлеба, зямлі і асветы, хоча пашырыць сярод іх энергічнасць, селідарнасць і імкненне вызваліцца ад усіх балачак, эканамічных і грамадскіх... Прызнаючы за беларусамі права на самастойнае развіццё, як і за іншымі народамі, «Наша Ніва» пашырае разуменне неабходнасці для Беларусі такога ладу, які б забяспечыў развіццё беларускага народа... «Наша Ніва» часта значнае, што, адстойваючы інтэрасы беларусаў, не пашырае нянавісці ні да кога, павяжае кожную народнасць. Яна таксама выразае надзею, што беларус дужа багата можа скарыстацца з вопыту цывілізацыйнай працы сваіх суседзяў, што ён павінен жменьня, колькі можа ўзяць, чэрпаць асвету і навуку як з польскіх, так і з рускіх крыніц. Энергічна выступаючы ў абарону нацыянальнага самавызначэння Беларусі і беларускага народа, «Наша Ніва» не дае сябе справакаваць рускім,

жоўкля ад часу, бо ўжо і 80-гадовай даўнасці падшыйкі «Нашай Нівы» мы, вядома, і сваімі словамі маглі б выкласці тое, што ў Максіма Багдановіча, тое, што ў Леана Васілеўскага: відавочнае ім відавочнае сёння і нам. Але — ці ж відавочна? Ці сапраўды газету, якая была самай шырокай сацыяльнай і палітычнай школай шырокіх народных мас Беларусі пачатку XX стагоддзя, мы за такую школу ў поўні прымаем, а тым больш ці бачыцца нам «Наша Ніва» як прашколка тых інтэрнацыяналістычных пачуццяў, якія выхавалі ў нас савецкі лад, партыя? Як «Наша Ніва» ўхоўвала пачуцці аднасна ўсходне-славянскіх народаў, абуджала павагу ў беларуса да іншых народаў, пра тое і ў М. Багдановіча, і ў Л. Васілеўскага. Дык была «Наша Ніва» выказніцай інтэрасаў і дум народных ці не была?

Была, бо тыя, што казалі ці будучы казаць, што не была, будучы прадаўцай груба раваць нікі павязі часоў, уцяляючы, быццам бы перадаваў нацыянальнае свядомасць беларусаў з'явілася раптоўна, а не ў пе-

вазе. Была, бо не чыталі б вы сёння пра «Нашу Ніву» ў М. Багдановіча і ў Л. Васілеўскага таго, што ў першых радках гэтага артыкула прачыталі... «Наша Ніва» не магла быць інакшай, бо была народнай па сваёй сутнасці — ад свайго агульнадэмакратычнага і рэвалюцыйна-сацыяльнага зместу. Частка яе змястоўнасці ішла і ад ліберальнай нацыянальнай буржуазіі, як і ад сялянскага кансерватызму, патрыярхальнасці, наіва. Але тады, калі «Наша Ніва» ўзнікла, яна ўздыхалася і на хвалю ўсенароднай расійскай рэвалюцыі 1905 — 1907 гадоў і на хвалю нацыяналізму прыгнечанай нацыі. У. І. Ленін пісаў: «У кожным буржуазным нацыяналізме прыгнечанай нацыі ёсць агульна-дэмакратычны змест супроць прыгнечання, і гэты вось змест мы безумоўна падтрымліваем». Такім чынам, левінская тактыка ў нацыянальных пытаннях на этапе, калі ўзнікла «Наша Ніва», была тактыкай падтрымкі нацыянальных рухаў ва ўсёй іх складанасці з вылучэннем у іх агульна-дэмакратычнага зместу. Менавіта агульна-дэмакратычным зместам «Наша Ніва» была

не вухам, слухае, а сэрцам. А яны шумяць і шумяць... Маладыя!

Бянігда Іванаўна загалала мне сесі і сама села ў крэсла. Сказала, што ў маладыя гады Янка асабліва многа пісаў. Тады многа, што яна і дагэтуль дзіўна, дзе яны падзеліліся — усе тыя вершы, якія ён пісаў, калі працаваў на бровары: «Некалькі кніжак можна было б скласці!» Я сказаў, што Янка Купала, відаць, старанна апрацоўвае, рэдагуе і перапісвае свае творы, бо ён жа надта патрабавальны мастак. Бянігда Іванаўна адказала, што вакол Мінска такія краіны, што хоць пра кожнае дрэўца або рачулку пішы — і адразу будзе пекната і харавато. «Навошта ж перапісваць? — перапытала і сама сказала: — Ды ён стараны ў мяне, уважлівы, сабе падлегкі не дае... Працуе ўсё і працуе... На доглядку аж, бывае, кладзеся...»

Вячэрнім часам сад каля Купалавага дома шапацеў лістоў, нешта светлае нававаў на думы і пацуды, і-настрой быў тады ў мяне летуценны. Я думаў, што пэўна ў сваім уяўленні ў такіх абставінах лёгка і натхнёна аднаўляе перажытае некалі ім, перадуманае, знаходзіць прасторную вобразную плынь вершаванай мовы, такой чароўнай, такой мілагучнай, такой змястоўнай. І маці яму вельмі патрэбна — які самы родны чалавек, які сама бескарысліва і шчасліва калапатлівасць. Жонка Уладзіслава Францаўна многае рабіла, каб пэўна добра працавала, уносіла ў побыт сям'і штосьці ўявіла, кампанейскае. Маці — Бянігда Іванаўна — нібы ўвабляла ўстойлівы парадкавыя ў гэтым доме, у гэтай сям'і. Матчыні клопат заўсёды спрыяе такой устойлівасці, патрэбнай, відаць, некаторым та-

лентам. Прынамсі, Я. Купалу было неабходна, каб «дом» не парухаў яго творчай гармоніі і гатоўнасці да пэўнай дзейнасці. Гэта я адчуў тады, маладым яшчэ чалавекам, і ў удзячнасцю глядзеў на Бянігду Іванаўну.

Прыгадалася мне мая маці, якая таксама тактоўна і далікатна вучыла мяне быць добрым для людзей, хоць ніякіх «упрокаў» я не заўважаў, дыдактычных прамой ад яе не чуў. Матчына душа, калі яна побач з сынамі, мабыць, сама па сабе — настаўніца. Яшчэ калі каліска малага Янкі каліхалася пад століку ў сялянскай хаце ў Вязынцы, яна — маці — спявала яму сэрцам запаветныя песні, і з ім ён выпраўляўся ў творчы шлях, абраўшы лёс паэта.

Калі памёр бацька, Янку выпала стаць першым у пачмоўнікам, нават кармільцам у вялікай сям'і, і гэта яшчэ больш парадніла дзве душы — маці і сына. Як і гора: смерць адбярала ў іх родных людзей, і не адзін раз сталі яны побач над труной, адчуваючы ледзяны холад слёз. Маці не пераходзіла яму быць чалавекам з кнігай, які адмовіўся паўтараць жыццё свайго бацькі.

Мне муарасці кніжнік не даў Бог пазнаць, Мой бацька не мог даць раскошаў тапіх, — Наўчыўся я слоў беларускіх ад маці і дум беларускіх без школы і кніг.

Ад самой красы маіх дзён неважкіх, Настаўнікам быў беларускі абшар; Ускоды паалетай і гоману ў сёлах — Навуны сваю мне прыносілі ў дар, — так засведчыў сваё «творчае паходжанне» сам паэт, ставячы маці ў шэраг першых і галоўных сваіх настаўнікаў. Праўда ж, ён араў, касіў, сек

дровы, пасвіў быдла, працаваў на бровары, а ў вольную хвіліну разгортваў кнігі, каб вучыцца... І рабочыя і сяляне ў Дольным Снове, у Сёмкаве, у Якімоўшчыне сталі першымі слухачамі вершаў, якія склаў сэрца пад уражаннямі рэальнага жыцця Янка Купала.

Акалічы народ гуслі знаў гусляра; Песня-дума за сэрца хапала; Вакол гэтай думы дурада-званара Казан дзіўных зламалася нямала, —

ці не пра сябе ў такой вобразнай форме сказаў Янка Купала? Мяне цешыла дружба, якой былі саргэты ўзаемаадносін паміж Бянігдай Іванаўнай і Купалавай жонкай — Уладзіславай Францаўнай. Мабыць, такая сроджынасць і стварала незвычайную гармонію Купалавага дома. Нездарма ж ён пісаў пра сваю Уладку — «Гэй, ты, дзяўчына, кветка-лілея...»

Калі скульптурны партрэт быў гатовы, менавіта гэтыя жанчыны казалі самыя дарогія для мяне словы прызнання. Наўрад ці работа была такой дасканалай, але іх ухваленне вельмі акрыляла мяне.

Шчыра прызнаюся, мяне вельмі кранала тое, што партрэт Янкі Купалы, выкананы мною ў матэрыяле, захоўваўся ў доме паэта. Ведаю, што гэтага пажадала Бянігда Іванаўна. Аднойчы складала далоні і ціха сказала: «Хай бы ён у нас і застаўся...» Мабыць, дзяўзья Янка пачаўся з не воляў. У душы я надзвычай ганарыўся такім прызнаннем.

Неаднаразова звяртаўся я да вобраза паэта, імкнучыся выказаць сваё захапленне праз яго скульптурнае аблічча, каб уся прычэпка глыбіння чалавечай асобы Янкі Купалы была б адчуваўнай для гледача. Заўсёды перачытваю ягоныя пранікнёныя і такія музычныя

радыкі. Многае ведаю на памяць. Калі я працаваў над партрэтам Янкі Брыля, ён гаварыў, што ўспрымае купалаўскую паэзію як магутную сімфонію, дзе гучыць усё — ад сумнай музыкі мінулай нядолы народа да радаснага пацуды вольнага жыцця. Магчыма, гэта справядліва ўвогуле, для мяне ж у кожным творы Янкі Купалы адкрываецца гучанне якога-небудзь аднаго інструмента: ёсць вершы, якія працінае напэўна жалейкі; ёсць — звонкія цымбалы; сустракаецца віланчэльная партыя; часта адгукваецца скрыпка... Мабыць, гэта вельмі індывідуальнае — успрыманне паэзіі як музыкі. Толькі заўважу наступнае: мяне цешыць Купалава слова, падказанае яму маткай — Бянігдай Іванаўнай. Ці не ёй (або — таксама і ёй!) гаворыць паэт, калі паказвае лёс вясковага пастуха:

Не плач, маці, і не злуйся на жыццё, Як і ў сілчачку ўбярэся, Змагу ўсё...

Маці абяцае падлеткаў на брацтва сілы, каб звацца чалавекам і быць здатным перамагчы ўсе перашкоды, забавы, пагару і пыху планоў. «Змагу ўсё!» — гэта ж прысяга аднаго з тых, хто потым пойдзе «ў агромністай такой грамадзе» змагацца за сацыяльнае і нацыянальнае вызваленне.

Бянігда Іванаўна была вонкава сціплай жанчынай, трымаўшы ў доме як звычайнае гаспадыню, але часам адчуваўся ў ёй і высокая маральная годнасць, і ўсцешнае самаадчуванне працавітага чалавека, і шчасце далучэнасці да сапраўднага хараста паэзіі, якое ствараў яе сын. Гэта не магло не ўплываць на самаадчуванне і Івана Дамінікавіча. Прынамсі, цяпер я разумею, чаму ён так даражыў дружбаю з маці.

Мая ЛЬВОВІЧ ХАЦЕЎ ДЛЯ ЧАЛАВЕКА РАДАСЦІ...

У 1972 г. я перакладала вершы А. Сербантовіча, янога ўжо не было ў жыццё. Знайці блізкіх паэта, дзедацка пра яго як мага болей, працітаць пераклады — усё гэта ўзяў на сабе Варлен Бечын. Мы сустракаліся, калі я прыяздзіла ў Каралішчы, гаварылі па гэтай фане, перапісваліся, абменьваліся сваімі публікацыямі і іншай літаратурай, ён дасылаў беларускую, я — украінскую. Мне вядома былі ягоныя жыццёвыя клопаты, творчыя трыбы, настрой, здароўе. Заўсёды страшна было за яго, каб не сарваўся, не зламаўся, надта ж многа браў на плечы. У спрэчцы з настрайнікам 1985 г. я даведлася, што ён хворы, што падзараўца найгоршае. Не атрымаўшы вынававання з настрайнікам, я захвалілася, знайшла, нікога не заставала. Атрымала пісьмо ад сябра, што ён у балыцы, што яго аперавалі. І вось — «Пахавалі Варлена»...

Лёгкай для мяне былі вершы пісьмы да яго, ужо невягова. Да іх далучыліся і тыя, што напісаны былі пры яго жыцці. Іх я сама паспрабавала перакласці на беларускую мову. Гэта інтымная лірыка. Прысвечанае толькі называе крыніцу. Постаць у шэрым гарнітурчыку на дарозе, ў дзяржаві канферэнц-залаў, у кабінёце. Зялючы твар, калі мы сядзім на юбілейным вечары і нехта чытае прызнанне па-украінску. Варлен па-жапаўны падштурхоўвае мяне, рады. Вязе мяне, хворую, дамоў, трымае за гузік пад мяне ў балыцы. Просьба ў пісьме, калі выйшла мая кніжка: «Радуйцеся!» Хацеў для чалавека радасці...

«Гэта, аднак, прэч. Адносна вашага рукапісу...»

З апошняга пісьма «Гэта, аднак, прэч». Іншы ты маеш клопат. Прэч. Не звязаш на меч Дамоклаў.

Як нізка навіс, — Не бачыш, не верыш. І ўвесь ліст Пра мае вершы.

Пакулі яшчэ той дамоклаў Упадзе ўсё, што толькі можаш, Ададзеш.

Меч... На валасіну Ад галавы. Для мяне можаш адзінае — Жыві.

Згубіўся дзесяці на пошце «ЛіМ»,

Дашліце нумар з партрэтаў тым, Старончак, дзе прамовы жалобныя, Дзе сяброў развіталеныя словы.

І яго словы дашліце мне, Апошнія дні дашліце ў пісьме. Каб я змагла заплакаць, затужыць, Каб паслала тугу, дзе ён ляжыць.

Перасмягла горла — няма. Ці з камення туга мая?

Ці слёзы мае замёрзлі, Ці не ўмею, не разумею смерці?

Ці грэх? Не прыйшоў з рамкіна «ЛіМ», І калі затужыла я, дык аб жывым.

Ёсць рана свежая. А быў той свежы ранак, Якім пачаўся вераснёвы дзень, Калі пастукаліся ў дзверы разам Вы і Варлен.

Ёсць рана свежая. Быў ранак свежы ўздых, Быў свежы мох, нічым нічымым не парушаны, Яловае ілізіе прычуршаны. Як добра нам маўчалася ўтраіх.

Пачаўся ранкам вераснёвы дзень. Няма канца яго над намі ўладзе. Там болей не былі ў поўным складзе. Пайшоў Варлен.

І нечаканы крок, і непапраўны, Апошні крок яго, апошні ўздых. Але быў каралішчыцкі ранак І мы ўтраіх.

рэзніку першым пасля перамогі Кастрычніка даў У. І. Ленін, на стале ўшанавання паміж рэвалюцыянераў, пажадаўшы ўбачыць і імёны ідэолагаў, погляды якіх ён звяваў, як то М. А. Бакунін, П. А. Кропцінкі, Г. В. Плеханова. Менавіта парушаючы гэты ленынскі прынцып адносін да вартых таго палітычных супраціўнікаў, мы да апошняга часу толькі з грознымі асуджальнымі эпітэтамі прадаўжаем успамінаць многіх з іх. У выпадку ж з «Нашай Нівай» справа ідзе не аб палітычнай рэабілітацыі гагосці, а пра вызначэнне рэальных заслуг асобных гістарычных дзеячаў на тым этапе іх дзейнасці, калі яны былі на ўзыходзячых хвалях рэвалюцыі, спрыялі яе гістарычна-творчым працэсам, спрыялі гістарычнаму абуджэнню свайго народа, станаўленню яго літаратуры, мастацтва, мовы і дзейнасці якіх у агульным плане знаходзіла безумоўную падтрымку з боку У. І. Леніна, як то мы ва У. І. Леніна ўжо чыталі, чытаючы яго тэзіс аб агульнадэмакратычным змесце «у кожным буржуазным нацыяналізме прыгнечанай нацыі».

«Наша Ніва» ёсць дзецішчына, дзецішчам каго яна найперш была — кіраўнікоў Беларускай сацыялістычнай грамады. Яны — яе ініцыятары, арганізатары, хоць уласціва сабе народны склад газеты напяршэй за ўсё лепшых літаратурна-мастацкіх сіл, вылучаных на той час народам, які ад масавага чытача, карэспандэнта, творцы так званага масавага нашанішняга паэзіі, прозы. Гэта потым з'явіліся лічбы: 906 карэспандэнцый з 489 вёсак за тры першыя гады існавання; 666 допісаў 427 карэспандэнтаў з 321 мясціны Беларусі — за адзін 1910 год. А напачатку былі адзіночкі-ініцыятары. Гэта потым згуртавалася плеяда нашанішніх пісьменнікаў, што збіраліся гады ў рады: у 1906 нашішнікам стаў Якуб Колас, у 1907 — Янка

Купала, Максім Багдановіч, у 1909 — Цішка Гартны, Канстанцыя Булы, у 1910 — Змітрок Бядуля, у 1912 — Максім Гарэцкі. А напачатку былі і адзіночкі-арганізатары. Гэта ў выніку «Наша Ніва» стане ў цэнтры самага шырокага літаратурна-грамадскага руху ў Беларусі пачатку XX стагоддзя, які абзавяў сабою, кажучы слоўмі У. І. Леніна, «прабуджэнне мас да ўладання роднай мовай і яе літаратурнай», а напачатку былі адны ініцыятары-арганізатары.

Тым не менш, аддаючы належнае ініцыятарам і арганізатарам «Нашай Нівы», мы не можам не бачыць гэтых палітычных дзеячаў і літаратараў ва ўсёй складанасці іхніх узаемаадносін з супрацоўнікамі «Нашай Нівы», не можам не бачыць самой газеты ва ўсіх яе часта супярэчлівых ідэяна-палітычных і ідэяна-мастацкіх кірунках, не можам не бачыць «Нашай Нівы» ў яе звалючым, залежнай ад грамадска-палітычных абставін, ад унутрана-рэдакцыйных спраў і канфіктаў, ад змены работнікаў у штаце рэдакцыі і змены рэдактараў газеты. Але не тое ўплывала на масавага чытача і працэсуальнае асаблівае развіццё нашай літаратуры пачатку XX стагоддзя, што адбывалася ў рэдакцыі, якія ўзаемаадносячы былі паміж яе кіраўнікамі і супрацоўнікамі, як сам факт існавання газеты, сам яе агульнадэмакратычны дух, патрыятызм, рэвалюцыйны дэмакратызм, што так часта прабіваўся на яе старонкі з творамі Цёткі, Купалы, Коласа, Гартнага. «Наша Ніва» ў выніку стала для ўсёй беларускай літаратуры асноўнай пляцоўкай росту яе грамадска-палітычнага патэнцыялу і мастацкай непаўторнасці, а для народа — апырышам, сімвалам краю, акумулятарам ідэй нацыянальнай кансалідацыі ў барацьбе з самадзяржаўем, ідэй славянскай супольнасці, еднасці з рускім

і ўкраінскім народам у барацьбе за лепшае будучае. Стала для беларусаў «Наша Ніва» і школай іх далучэння да культурных здатнасцяў народаў славяншчыны і свету, і першай пісьмовай сельскагаспадарчай акадэміяй. І калі мы заўсёды адзначалі нашанішніцкае далучэнне мужыка-беларуса да спазнання імён і творчасці М. Горькага, Л. Талстога, А. Чэхава, У. Караленкі, В. Брусава, В. Бялінскага, М. Гоголя, А. Міцкевіча, Ю. Славацкага, У. Сыракомлі, М. Кананіцкага, Э. Ажэшкі, С. Жаромскага, Ф. Шапэла, Т. Шаўчэка, В. Стафаніка, то крэс таго практычна вопыт, які імкнулася даць мужыку «Наша Ніва», ці ж не здаваўся ён нам, мякка кажучы, залішнім у той час, калі ён быў жыццёва патрэбным, натуральным для газеты шыроканароднага асветніцкага характару. Іншымі словамі, крэс імкнення вывуліць поўно духоўны і матэрыяльны інтарэсаў простага народа, пераважна беларускага сялянства і блізкай да яго інтэлігенцыі, «Наша Ніва» і становілася з ініцыятары яе арганізатарам ужо не так дзецішчам саміх гэтых арганізатараў, як ты, для каго яна прызначалася, хто прыняў яе за сваю, хто ў рэшце рэшт зрабіў яе народнай газетай сваімі магутнымі літаратурнымі талентамі, вырастаючы ў Янку Купалу, Якуба Коласа, Максіма Багдановіча, Максіма Гарэцкага. Іншымі словамі, покліч сацыяльнага заказу чыніа ўвабілі ініцыятары і арганізатары «Нашай Нівы», насустрач яму пайшлі. І так як покліч зыходзіў ад народа, газета, спаталючы працу народа на ідэй сацыяльнага і нацыянальнага развіццё, на мастацкай каштоўнасці ў родным слове, не магла не стаць народнай. Прычым, унікальнай народнай, бо «Наша Ніва» не толькі афіцыйна не была органам якойсці асобнай партыі, але і ніводзін з яе дзеячаў той ці іншай арыентацыі не быў у змове прычэсваць яе



АБВЯРЖЭННЕ

Два месяцы ў нашай кватэры вядуць рамонты. Дзеці плачучы, жонка крычыць: — Ну, калі гэта скончыцца? Я больш не магу трымацца!

Мошы не стае гледзець на брудны ванназлікі, мэблю. Я нерваюся. Не ем, не п'ю. Курчуся пачаў. Схуднеў. Прачытаў адночы ноччу, гляджу на абшарпаную столі і думаю: «Калі такімі тэмпамі будзе ісці рамонт і далей, то да майскіх свят да вядзецца глытаць пыл і дышчы фарбай. Вось калі б я быў пісьменнікам, напісаў бы фельетон. Тады б яны, гора-будаўнікі, заскакалі, заварушыліся б, як мурашкі...» Ляжу, думаю, маю, і раптам чую: пісьменнічае натхненне падкочваецца. Тут жа падхапіўся, узняў

ліст паперы і старанна, дружанымі літарамі вывеў загаловак:

«Фельетон у газету ад рэцывалізаванага вытворчасці, наведвальніка рабнай выстаўкі вышлечных мастацтваў, рабнора, старшага вакумапаратчыка малочна-кансервавага камбіната тав. Буркова Кірылы Сімеонавіча будаўнікоў РВУ-9, якія вельмі марудна і няясна вядуць напрамонт кватэры, гэта значыць, трохдзённую работу расцягваюць на тры месяцы».

Напісаў, значыць, на адным пісьменніцкім дыханні загаловак, паставіў кропкі з футбольным мячом, а далей не ведаю, што пісаць. Ламаў галаву да раніцы. Нічога не прыдумаў, разлаваўся, кіннуў свой твор у вядро

з растварам цэменту, сабраўся і гайда на работу.

Прыходжу вечарам дадому — стомлены, злысны. Адчыніў дзверы — і назад.

— Заходзьце, калі ласка! — крычаць мне. — Праходзьце сямлей! Падлогі гатовыя мы іх спецфарбамі пафарбавалі.

Зайшоў.

— Што гэта вы так напалохаліся? — паліпаючы мяне па плячы, пытае прапраба.

— Дык вось, — кажу, — думаю, у чужую кватэру трапіў.

— Хе-хе-хе... — смеяцца прапраба. — Вось бачыце, як мы працуем. За адні дзень вашу кватэру зрабілі, як чэка. А вы што пішаце? Мы знайшлі ў вядры ваш фельетон — і вось, зрабілі абвясненне.

г. Рагачоў

Банадысь Кастрыца

Баязлівы гумарыст

Айчыны гумар мне бліжэй, Больш ад яго пацехі. Але, павярце мне, смялей Чужым смяляцца смяхам.

Заўсёды жарт сабе бяры, Калі ён вельмі смешны. А ўсё ж тлі лепш, мае сёбры, Калі той жарт замежны.

Даўно люблю я гумар наш Калі, калі рагочуць. Спачатку ў думках смех узваж І смеяй колькі хочаш.

3 айчынным гумарам я рос І гэтым ганаруся. Люблю смяляцца аж да слёз, Калі з сёбе смяюся.

Не знала...

Аду я верна любі і любі, На шыю брыльянты ёй вешай.

Што хочаш, 3 лірычнай наханай рабі, Усё абцяй ёй у вершах.

Блукай па сцяжынках, Па росных лугах, Качайся на красках маювых.

Цалуйся адкрыта ў мяне, На вачах, Шапчы ёй плячотныя словы.

На рэзнасць Не будзе ніякіх прымет, Хоць помнік пастаў ёй з металу...

Я знала, Што ёсць папярковы пазт, Што ён палюбоўнік — не знала.

Папярдажальны дыялог

Пакуль жывём мы ўтраіх, Ты не разлічай на каханне. І я абураны, прышч. У сэрца колецца маўчанне.

— Скажы, — пытаю, — хто яна, Што не дае табе спакою? — Ты з ёю ходзіш даўдз, І ўсё астатняе тое.

— Я не твая, мой мілы друг, Не падмай высока крыльцы, І нам не быць з табой удвух.

Пакуль цалуешся ты з рыльцам.

Браты БАРОЎКІ

ГАМОНКА —

МУДРАСЦІ СКАРБОНКА

Няхай ПАСЕ — Валодзь, свіння ў агародзе! — А ў мяне ж свінні не водзіцца.

— Ходзіш да Марыні, пасі ле свінкі.

КАБ ЛЕПШЫЯ РАСЛІ — Дзеткі мае — як кветкі, свеццы.

— Прыгожыя, сватон? — І працаватыя.

— Усё, вась устая раницю І кажу ім: «Ты, Андрэй, муну сей. Алёксе, ваду грай. А ты, Янка, не гуляй, хоць апалоні ды падэй».

— Складана ты з імі гаворыш.

— Як ма! Дзеткі тады лепшыя, малі нажаш вершамі.

Язэп ТАУШЧЭЗНЫ

МІФАЛАГІЧНЫЯ ГІСТОРЫІ

СЦЫЛА І ХАРЫБДА

чуеш, Харыбдачка? Плывуць галубочкі! Адсей нейкі, а з ім розныя падшы-ванды...

Наспирожылася Харыбда. Такі выгляд прыняла — адно замілаванне. Ну, бліжэй, бліжэй, хлопчыкі мае. Ажно вада ніпці марская выноў Харыбда — гэтак ёй ёсці хочацца. Але карабель падплывае ў бок Сцылы... во яна ўхапіла зубамі шасцёр мараконі... маро іх, ажно стогне ад асалоды. А карабель... далёка ўжо карабель. Толькі чаму ён плыве бліжэй да Сцылы, яна ж, Харыбда, за тую Сцылу прыгажэйшая!

— Так, так, сляровачка, зноў шанцуе табе, а не мне. Што ж ты не прызнаешся, што ў цябе сьрод багоў сабой чалавек ёсці? Адкуль ведала, што плыве Адсей, а не Сідару? Чым прывабіла? Нічога, я з табой за ўсё разлічуся!

— Зубы ў цябе кароткія! — Брыдоце! — Старая распусніца! — Страхоце! — Ну, хлопці, хочіце, Харыбдачка! Не трэба! Чуеш, зноў нейкі карабель плыве?..

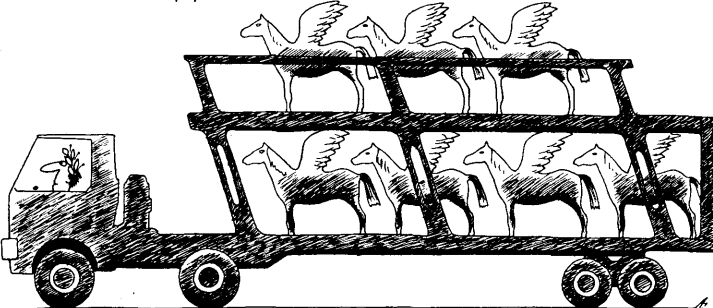
..Даве пачвары сляруючы, але кілопат у кожнай з іх — собскі.

БАЦЬКІ І ДЗЕЦІ

Бог Уран зняволіў сваіх дзяцей — тытану. Малодшы сын Урана вераломны Крон хітрасцю звергнуў свайго бацьку ды пры гэтым яшчэ і пакалячыў яго. Захапіўшы ўпаку, Крон пачаў глытаць сваіх дзяцей. Сын Крона, Зеўс, сцінуў свайго бацьку ў змрочным Тартару.

Ну і справы ў родзінку! Суцэльна крымінальная хроніка! Але вось што цікава: нуды галдзіцы грамад-насцы?

ДЗІВАК-ЧАЛАВЕК...



Мал. А. ГУРСКАГА

Аляксандр МЕЛЬНИК

«ІНТЭЛІГЕНТНЫЯ» СВАЯКІ

У іх, бы ў антыкварным магазіне: Карціны, на паліцах — Пруст, Бадлер... Бабуля толькі ў сенцах спіць на скрыні — Не ўпісалася, відаць, у інтэр'ер.

Аляксандр ЗУБЧАНКА

ПРЫЧЫНА

Як сапсаваўся трантар у Івана, Яго ні разу не сустрэлі п'яным. Не ў тым прычына, што ён кіннуў піць — Далёка пешшу ў магазін хадзіць.

Сямён ПІВАВАРАЎ

«У ДВАРЫ ЗЛЫ САБАКА»

Пагляджу і задрыжу ад страху, І абдыду твой дом за тры вярсты. Мне дастаткова знаць, хто твой сабак, І я не памылюся, хто ёсць ты.

Пераклаў з украінскай В. БАБЕЙ

ФРАЗЫ

Гладзія стандартны вершы не баяцца недакладных перакладаў.

• Усе ягонны сачыненні аб іншалапачнячых сьвярджалі адно: для аўтара чужая планета — літаратура.

• «Для наго — закончаны твор, а для наго — паўфабрыкат», — ухмыляўся плагіятар.

• Сізіф быў першы, хто адважыўся указаць багам на іх незацікаўленасць у канчатковым выніку сваёй працы.

М. ШЛЯФЕР

«ЛІТАРАТУРА І МАСТАЦТВА»

Выходзіць раз на тыдзень, па пятніцах.

Ордэна Працоўнага Чырвонага Сцяга друкарня выдавецтва ЦІ КІ Беларусі

Індэкс 63856 П 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12
АТ 30006 М 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

АДРАС РЕДАКЦЫІ: 220600, ГСП, Мінск, вул. Захарова, 19.

ТЭЛЕФОНЫ: прыёмнай рэдакцыі — 33-24-61, на месніна галоўнага рэдактара — 33-25-25, аднаго са скартара — 33-19-85, аддзела крытыкі і бібліяграфіі — 33-22-04, аддзела публіцыстыкі і нарыса — 33-19-65, аддзела прозы і паэзіі — 33-22-04, аддзела культуры і вышлечнага мастацтва — 33-24-62, аддзела тэатра, кіно і тэлебачання — 33-21-53, аддзела музыкі — 33-21-53, аддзела пісьмаў — 33-24-62, аддзела інфармацыі — 33-24-62, аддзела мастацкага афармлення і фоталіюстрацыі — 33-44-04, 33-24-62, харатарскай — 33-20-64, бухгалтэрыі — 23-73-37.

Матэрыялы прымаюцца надрукавання на машыцы (праз два інтэрвалы). Рукапісы рэдакцыі не вяртае.

Галоўны рэдактар Анатоль ВЯРЦІНСКІ.

Рэдакцыйная калегія:

Заір АЗГУР, Алесь АСІПЕНКА, Уладзімір ГІЛЕП, Мікола ГІЛЬ (намеснік галоўнага рэдактара), Уладзімір ГІЛАМЕДАЎ, Кастусь ГУБАРЭВІЧ, Міхась ДРЫНЕУСКІ, Алесь ЖУК, Уладзімір ІЯФЕД, Нічыр Пашкевіч, Барыс САЧАНКА, Язэп СЕМАЖОН, Юрый СЕМАНЯКА, Віктар ТУРАЎ, Паўла УКРАЇНЕЦ, Леанід ШЧАМЯЛЕЎ.

Адказны скартатар Пятро СУШКО.



з 24 па 30 лістапада

24 лістапада, 17.10

ЭКРАН: ПРАБЛЕМЫ, ГЕРОІ
Размова аб фільмах Ю. Цяткова, У. Мехав, В. Курьянава, вылучаны на атрыманне Дзяржаўнай прэміі БССР.

24 лістапада, 20.15

ІІ УСЕАСОЎНЫ ФЕСТИВАЛЬ НАРОДНАЙ ТВОРЧАСЦІ. ПРЫСВЯЧЭНЫ 70-ГОДЗІЮ ВЯЛІКАГА КАСТРЫЧНИКА
Выступаюць калектывы мастацкай самадзейнасці Ахрэмавецкага Дома культуры Браслаўскага раёна.

25 лістапада, 17.10

ПАСЯДКА ПЕРАДЧЫН
«Апошні журавель» А. Жука і А. Дударова ў Акадэмічным тэатры імя Янкі Купалы.

25 лістапада, 18.10

ФЕСТИВАЛЬ МАСТАЦТВА «БЕЛА-РУСКАЯ МУЗЫЧНАЯ ВОСЕНЬ»
Іграе лаўрат міжнародных конкурсаў піяністка Л. Цімафеева. У праграме творы Шумана, Ліста, Альбеніса, Сябрава.

26 лістапада, 19.50

«РОДНАЕ СЛОВА»
Восемдзесят гадоў назад — было гэта ў лістападзе 1906 года — шматнацыянальная Віліня, а з ёю і ўся Беларусь, перажывае адначасова з першай легальнай беларускай газетай «Наша доля» пачала ў Віліні выходзіць і другая газета на беларускай мове «Наша Ніва». Яна назавя сёбе першай беларускай (люстраванай газетай). Пра тое, як была ўспрынята чытачамі новая беларуская газета, якія моўныя пытанні асветліліся на яе старонках, і пойдзе гаворка ў першым сюжэце.

Вядзе перадачу кандыдат філалагічных навук лаўрат Дзяржаўнай прэміі БССР Я. Л. Саламевіч.

27 лістапада, 18.10

ФЕСТИВАЛЬ МАСТАЦТВА «БЕЛА-РУСКАЯ МУЗЫЧНАЯ ВОСЕНЬ»
Канцэрт Дзяржаўнага аркестра духоўных інструментаў Літоўскай ССР «Трымітас».

29 лістапада, 11.15

«ЦЯПЛО СВЯБРОЎСКІХ СУСТЭЧ»
Чарошча расказаў і твораў Дні культуры Беларускай ССР у Славеніі.

29 лістапада, 14.30

ФЕСТИВАЛЬ МАСТАЦТВА «БЕЛА-РУСКАЯ МУЗЫЧНАЯ ВОСЕНЬ»
Эстрадная праграма з удзелам трыо Марцінч.

29 лістапада, 15.45

«ЛІТАРАТУРНАЯ БЕЛАРУСЬ»
Спачатку вы пачынаеце на «Каласавінах» — свецце паэзіі, якое адылося на радзіме расказаў і твораў. «Адаманасць» рашучасць, высокая адукаванасць і грамадзянскасць павінны быць у кожнага, — гаворыць В. Карамазаў, які быў абраны старшынёй сямінаўскага аддзела культуры пры СП БССР. Ад стане і шляхах развіцця гэтых жанраў разважае пісьменнік.

У перадачы адкрыта новая рубрыка «На думку чытача». На гэты раз чытачы дзеліцца ўражаннямі пра апавесці В. Быкава «Кар'ер».

Народны пазт Беларусі П. Панчанка чытае і каментуе скарочаны варыянт верша «Раніца ў нашай душы».

І на заканчэнне — знаёмства са зборнікам вершаў І. Багдановіча «Чаравікі маленства».

Вядучая — паэтэса В. Анолава.

30 лістапада, 13.45

РАСПУБЛІКАНСКІЕ СВЯТА ПАЗЭІІ У МІКАЛАЕУШЧЫНІЕ
«На берэгі слаўнага Нёмана прышло свята беларускай паэзіі. Скажу праўду — паэзія тут пачыналася мінулы не адзакончы, — сказаў Максім Лужанін, адкрываючы свята.

30 лістапада, 19.00

Заклучны канцэрт Усеазазнага фестывалю мастацтваў «Беларуская музычная восень».



Ф. ДОБЛЕС. Апавяданні Таты Мундо. На рускай мове. М., «Радуга», 1986. — 85 к.

Л. ДРАЎНІО-МАЙСЮК. Над плячам, вядушы. Мн., «Мастацкая літаратура», 1986. — 30 к.

А. МАЦЭВІЧ. Навальнічны досвітак. Раман. На рускай мове. М., «Советский писатель», 1986. — 80 к.

У. ПАУЛАЎ. Гадае каліцо. Вершы. Мн., «Мастацкая літаратура», 1986. — 55 к.

СЛОТНІК БЕЛАРУСКІХ ГАВОРАК ПАУНОЧНА-ЗАХОДНЯЯ БЕЛАРУСІ І ЯЕ ПАРАГНАЧ. Том 2. Мн., «Навука і тэхніка», 1986. — 2 р. 60 к.